

ski-doo®

**PARTS
CATALOG**

**CATALOGUE DE
PIECES**

2000

484 400 087

**GRAND TOURING
600**

PARTS CATALOG

CATALOGUE DE PIÈCES

2000

GRAND TOURING 600

◆ WARNING

For user safety, Rotax engines designed for snowmobiles must not be used to power products other than Ski-Doo snowmobiles.

Bombardier Inc. and its subsidiaries denies any responsibility for any usage other than the one prescribed.

Dealers that do not follow this practice may be financially liable should injury occur.

Bombardier Inc. reserves the right at any time to discontinue or change specifications, designs, features, models or equipment without incurring obligation.

◆ AVERTISSEMENT

Pour la sécurité des utilisateurs, les moteurs Rotax conçus pour les motoneiges ne doivent pas être utilisés pour des fins autres que de faire fonctionner les motoneiges Ski-Doo.

Bombardier Inc. et ses filiales se dégagent de toute responsabilité pouvant découler des utilisations autres que celle prescrite.

Les concessionnaires qui ne se conforment pas à cet avis peuvent être tenus responsables financièrement advenant des blessures.

Bombardier Inc. se réserve le droit d'effectuer des changements dans le dessin et les caractéristiques de ses véhicules et/ou d'y effectuer des apports ou des améliorations, cela sans s'engager d'aucune façon à effectuer lesdites opérations sur les véhicules déjà fabriqués.

PARTS CATALOG

The illustrations figuring in this parts catalog show typical construction of the different assemblies and, in all cases, may not reproduce the full detail or exact shape of the parts shown. However, they represent parts which have the same or similar function.

SYMBOLS USED IN THIS CATALOG

- © In «Quantity» column means «Use as Required».
- Opt In «Quantity» column means «Optional».
- N In «Numerical» column means «New Parts».
- XXX — Parts marked with «XXX» are not available as spare parts.
- A **bold** description indicates that several parts are included in this item.
- Parts identified with an «P», an «E» or a «C» indicate they are part of the «P», «E» or «C» **Gasket Set**.

Ski-Doo Model Modèle Ski-Doo	Vehicle Codification Code du véhicule CAN / U.S. / Europe	Rotax Engine Type Type de moteur Rotax	Mikuni Carburetor(s) Carburateur(s) Mikuni
GRAND TOURING 600	1488 / 1489 / 1490	«593» (400 509 717)	403 138 614



CATALOGUE DE PIÈCES

Les illustrations contenues dans ce catalogue indiquent la disposition des pièces les unes par rapport aux autres. Il est donc possible qu'elles ne rendent pas compte de la forme exacte de ces pièces ainsi que de leurs détails de fabrication. Ces illustrations ont pour but d'identifier des pièces qui remplissent la même fonction ou une fonction identique.

SYMBOLES UTILISÉS DANS CE CATALOGUE

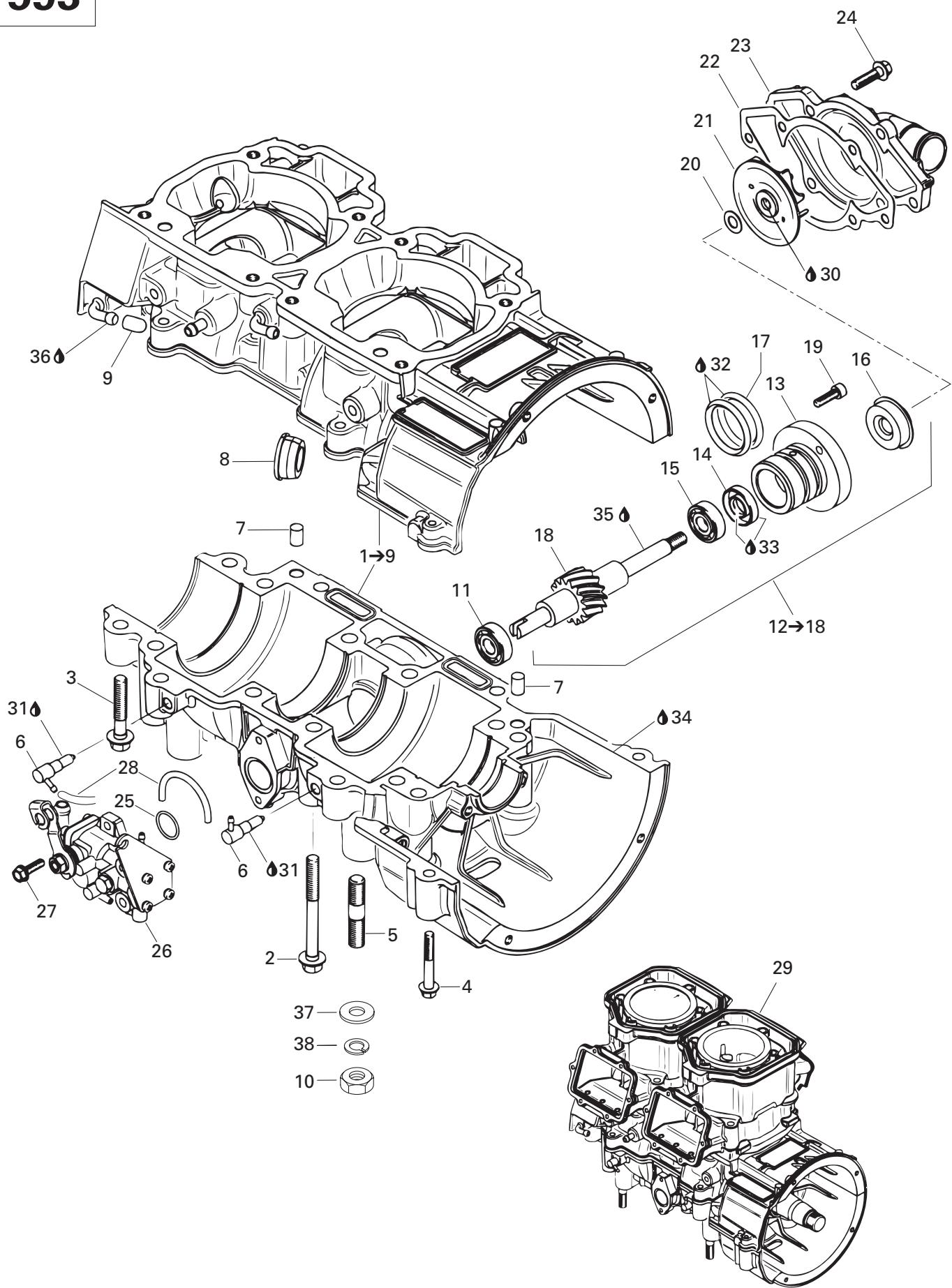
- © Dans la colonne «Quantité» signifie «Au besoin».
- Opt Dans la colonne «Quantité» signifie «En option».
- N Dans la colonne «Numérique» signifie «Nouvelle pièce».
- XXX — Les articles marqués d'un «XXX» ne sont pas disponibles comme pièces de remplacement.
- Une description en caractère **gras** signifie qu'il y a plus d'une pièce dans cet item.
- Les pièces identifiées d'un «P», d'un «E» ou d'un «C» indiquent qu'elles font parties de l'**ensemble de joint d'étanchéité** «P», «E» ou «C» correspondant.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

ENGINE	MOTEUR	
Crankcase, Water Pump and Oil Pump	<i>Carter, pompe à eau et pompe à huile</i>	A4
Crankshaft and Pistons	<i>Vilebrequin et pistons</i>	A5
Cylinder, Exhaust Manifold and Reed Valve	<i>Cylindre, collecteur d'échappement et soupape clapet ..</i>	A6, A7
Magneto (12V, 290W)	<i>Magnéto (12V, 290W)</i>	A8
Ignition System	<i>Système d'allumage</i>	A9
Electric Starter	<i>Démarreur électrique</i>	A10
Rewind Starter	<i>Démarreur à rappel</i>	A11
Engine Support and Muffler	<i>Support moteur et silencieux</i>	A12, B1
COOLING SYSTEM	SYSTÈME DE REFROIDISSEMENT	
Cooling System	<i>Système de refroidissement</i>	B2
OIL INJECTION SYSTEM	SYSTÈME À INJECTION D'HUILE	
Oil Tank	<i>Réservoir d'huile</i>	B3
FUEL SYSTEM	SYSTÈME D'ALIMENTATION	
Fuel System	<i>Système d'alimentation</i>	B4, B5
Air Intake System	<i>Système d'admission d'air</i>	B6
Carburetors	<i>Carburateurs</i>	B7
TRANSMISSION	TRANSMISSION	
Transmission	<i>Transmission</i>	B8 B10
Drive Pulley	<i>Poulie motrice</i>	B11
Driven Pulley	<i>Poulie menée</i>	B12
Hydraulic Brake and Belt Guard	<i>Frein hydraulique et garde-courroie</i>	C1
STEERING AND FRONT SUSPENSION	DIRECTION ET SUSPENSION AVANT	
Steering System	<i>Système de direction</i>	C2, C3
Front Suspension and Ski	<i>Suspension avant et ski</i>	C4, C5
REAR SUSPENSION	SUSPENSION ARRIÈRE	
Drive Axle and Track	<i>Essieu moteur et chenille</i>	C6
Rear Suspension	<i>Suspension arrière</i>	C7, C8
Front Arm	<i>Bras avant</i>	C9, C10
Rear Arm	<i>Bras arrière</i>	C11, C12
FRAME AND BODY	CHÂSSIS ET CARROSSERIE	
Luggage Rack And Hitch	<i>Porte baggages et attelage</i>	D1, D2
Seat and Accessories	<i>Siège et accessoires</i>	D3
Frame and Accessories	<i>Châssis et accessoires</i>	D4, D5
Bottom Pan	<i>Coque</i>	D6, D7
Cab and Console	<i>Capot et console</i>	D8, D9
Decal	<i>Décalcomanie</i>	D10
ELECTRIC SYSTEM	SYSTÈME ÉLECTRIQUE	
Electrical System	<i>Système électrique</i>	D11 E1
Steering	<i>Guidon</i>	E2
Rack	<i>Porte baggages</i>	E3
Battery and Starter	<i>Batterie et démarreur</i>	E4, E5
DOCUMENTATIONS	DOCUMENTATIONS	
Numerical Index	<i>Index numérique</i>	E6 E8
New Part	<i>Nouvelles pièces</i>	E8

593

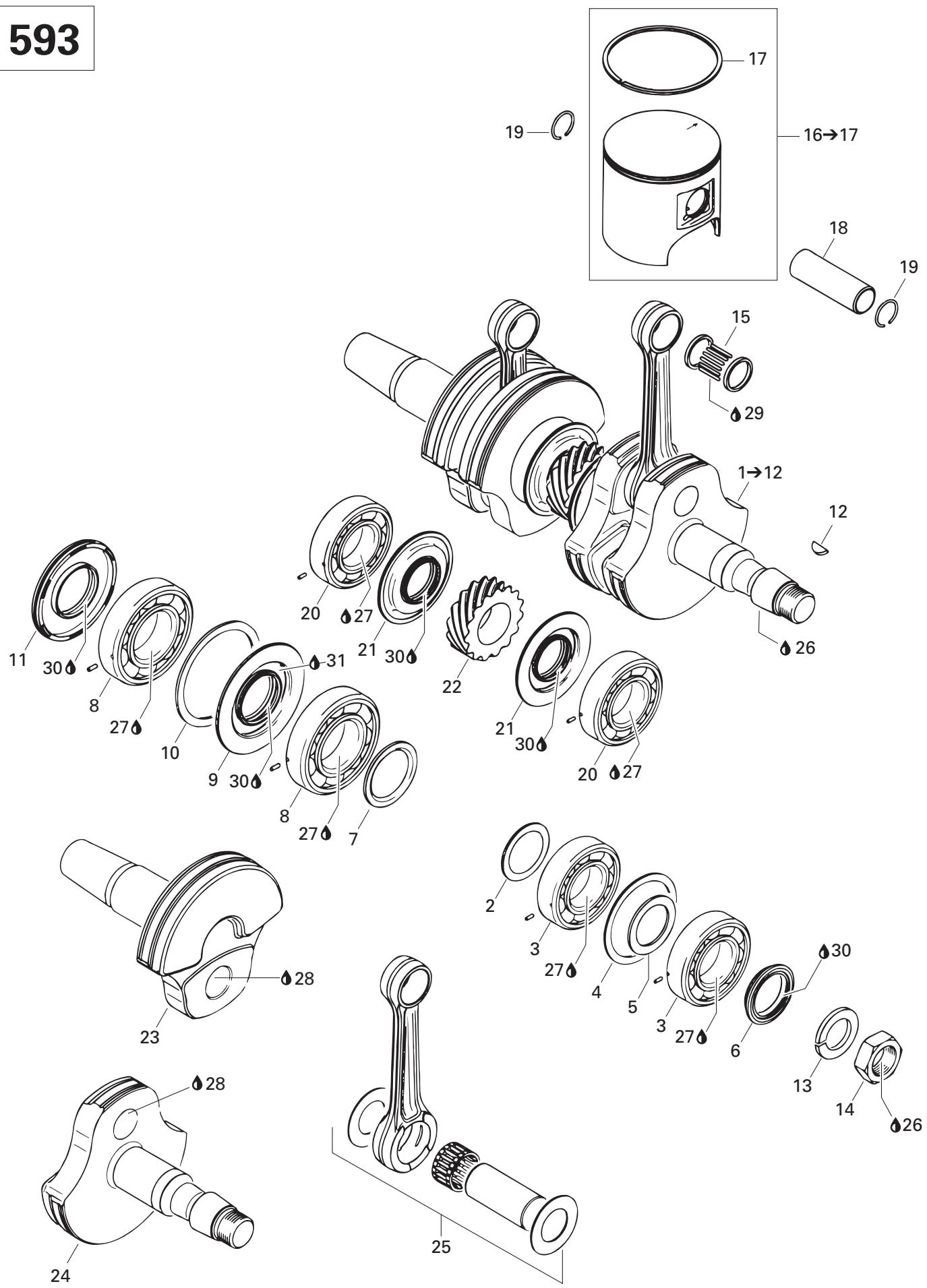


**ENGINE/
MOTEUR**CRANKCASE, WATER PUMP AND OIL PUMP
CARTER, POMPE À EAU ET POMPE À HUILE

GRAND TOURING 600

N 1	9	420 888 208	<i>Crankcase Ass'y</i>	<i>Carter ass.</i>	1
N 2		420 640 831	Hex. Collar Screw M8 x 75	Vis hex. à épaulement M8 x 75	10
N 3		420 640 436	Hex. Collar Screw M8 x 45	Vis hex. à épaulement M8 x 45	6
4		420 640 311	Hex. Collar Screw M6 x 45	Vis hex. à épaulement M6 x 45	2
N 5		420 941 644	Stud M10 x 23	Goujon M10 x 23	4
6		420 956 510	Check Valve	Soupape de retenue	2
7		420 632 010	Dowel Pin	Goujon d'assemblage	2
8		420 860 965	Cable Grommet	Passe-câble	1
9		420 960 770	Cap	Bouchon	1
N 10		232 006 414	Hex. Nut M10	Écrou Hex. M10	4
11		420 232 100	Ball Bearing	Roulement à billes	1
12	18	420 837 421	<i>Water Pump/Oil Pump Ass'y</i>	<i>Pompe à eau/huile ass.</i>	1
13		— XXX —	Step Collar	Collet	1
14		420 230 195	Oil Seal	Anneau étanche	1
15		420 232 100	Ball Bearing	Roulement à billes	1
16		420 650 370	Oil Seal	Anneau étanche	1
17		420 950 890	O-Ring	Joint torique	2
18		— XXX —	Water Pump/Oil Pump Shaft	Arbre pompe à eau/huile	1
19		420 840 511	Socket Head Screw M5 x 16	Vis creuse à 6 pans M5 x 16	2
20		420 227 945	Washer	Rondelle	1
21		420 222 505	Water Impeller	Turbine à eau	1
22		420 931 810	Gasket	Joint	1
23		420 922 630	Water Pump Housing	Logement pompe à eau	1
24		420 240 031	Hex. Screw M6 x 25	Vis hex. M6 x 25	6
25		420 230 400	O'Ring	Joint torique	1
26		420 888 260	Oil Pump Ass'y	Pompe à huile ass.	1
27		420 941 925	Screw M5 x 16	Vis M5 x 16	2
28		414 413 800	Oil Line	Conduit d'huile	@
N 29		420 059 302	<i>Short Block Ass'y</i>	<i>Ens. carter/cylindre ass.</i>	@
30		293 800 060	Loctite 243, 10 ml	Loctite 243, 10 ml	@
31		413 711 400	Loctite 648, 10 ml	Loctite 648, 10 ml	@
32		413 707 000	Molykote 111	Molykote 111	@
33		420 899 271	Petamo Grease, GHY133N, 400 g	Graisse Petamo, GHY133N, 400 g	@
N 34		420 297 906	Sealing Compound, 30 ml	Composé étanche, 30 ml	@
35		413 802 900	Injection Oil (12 x 1 Liter)	Huile à injection (12 x 1 litre)	@
36		293 550 021	Isoflex Grease, 45 g	Graisse Isoflex, 45 g	@
37		234 001 410	Flat Washer 10 mm	Rondelle plate 10 mm	4
38		234 100 602	Lock Spring Washer 10 mm	Rondelle-frein cintrée 10 mm	4

593



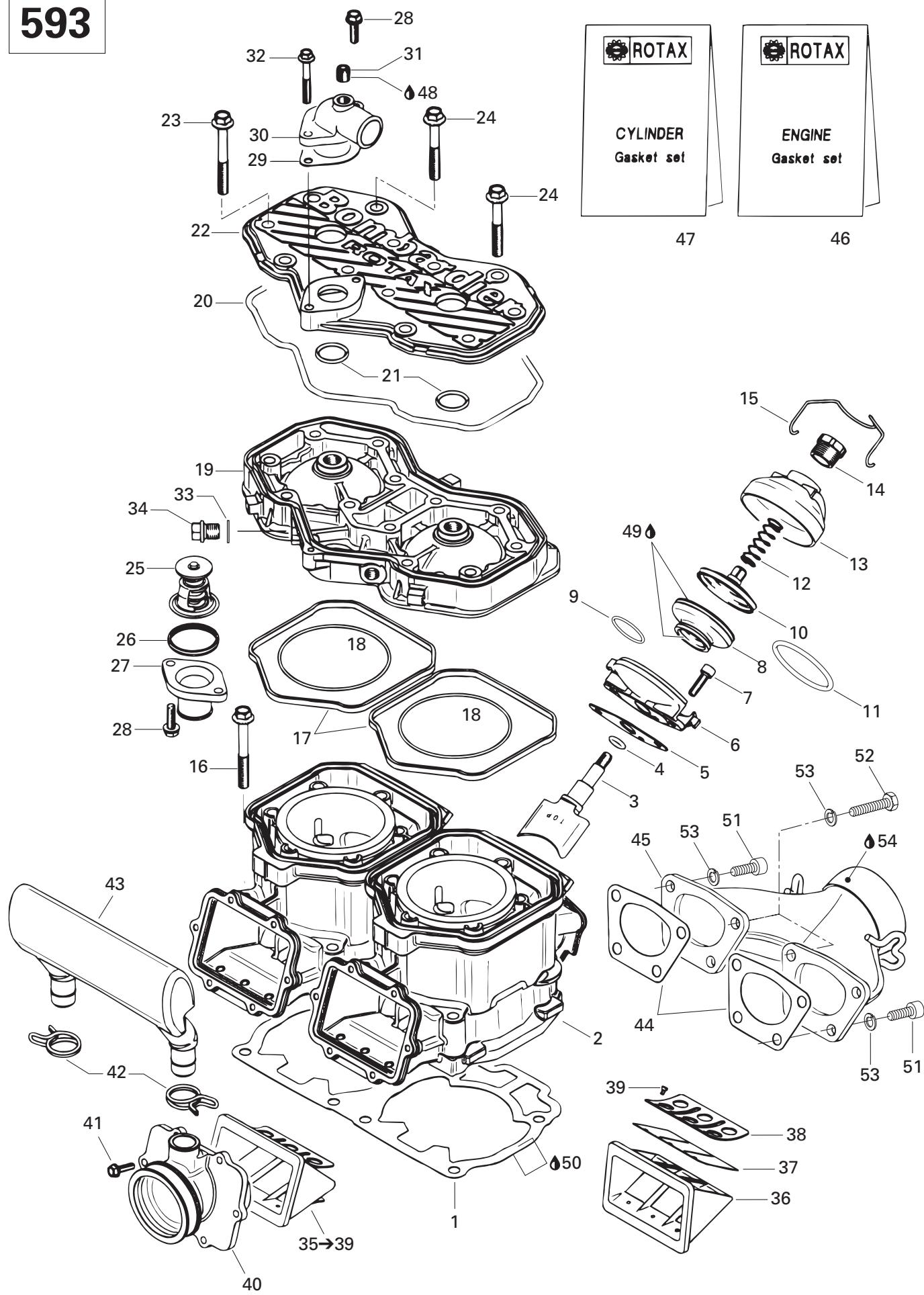
ENGINE/ MOTEUR

CRANKSHAFT AND PISTONS VILEBREQUIN ET PISTONS

GRAND TOURING 600

N 1	12	420 888 252	<i>Crankshaft Ass'y</i>	<i>Vilbrequin ass.</i>	1
2		420 827 445	Distance Ring	Bague d'écartement	1
3		420 832 590	Ball Bearing 6206	Roulement à billes 6206	2
4		420 827 050	Retaining Disk	Disque de retenue	1
5		420 427 684	Adjustment Washer	Rondelle d'ajustement	1
6		420 931 790	Oil Seal	Anneau étanche	1
7		420 827 760	Distance Ring	Bague d'écartement	1
8		420 832 575	Ball Bearing 6207	Roulement à billes 6207	2
N 9		420 931 455	Oil Seal	Anneau étanche	1
10		420 927 710	Retaining Disk	Disque de retenue	1
11		420 831 950	Oil Seal	Anneau étanche	1
12		420 246 015	Woodfuff Key	Clavette	1
13		420 945 759	Lock Washer 22 mm	Rondelle-frein 22 mm	1
14		420 842 230	Hex. Nut M22	Écrou hex. M22	1
15		420 832 425	Needle Bearing	Roulement à aiguilles	2
16	17	420 886 687	<i>Piston Ass'y (1 Ring 75.88 mm)</i>	<i>Piston ass. (1 segment 75.88 mm)</i>	2
		420 886 688	<i>Oversize Piston Ass'y (1 Ring 76.16 mm)</i>	<i>Piston ass. surdi. (1 segment 76.16 mm)</i>	Opt
17		420 815 150	Semi-Trapez Ring 76 mm	Segment semi-trapézoïdal 76 mm	2
		420 815 151	Oversize Semi-Trapez Ring 76.25 mm	Segment semi-trapézoïdal surdi. 76.25 mm	Opt
18		420 916 410	Gudgeon Pin	Axe de piston	2
19		420 845 102	Piston Circlip	Circlip de piston	4
20		420 832 590	Ball Bearing 6206	Roulement à billes 6206	2
N 21		420 931 940	Oil Seal	Anneau étanche	2
22		420 834 350	Central Gear 15 Teeth	Engrenage central 15 dents	1
23		420 818 664	Crankshaft (PTO side)	Vilebrequin (côté PDM)	1
N 24		420 818 693	Crankshaft (MAG side)	Vilbrequin (côté MAG)	1
25		420 888 253	<i>Rod Repair Kit (MAG side)</i>	<i>Ens. tige réparation (côté MAG)</i>	1
		420 888 254	<i>Rod Repair Kit (PTO side)</i>	<i>Ens. tige réparation (côté PDM)</i>	1
26		293 800 060	Loctite 243, 10 ml	Loctite 243, 10 ml	@
27		293 800 023	Loctite 767, Antiseize Lubricant, 454 g	Loctite 767, lubrifiant antigrippage, 454 g	@
28		413 711 400	Loctite 648, 10 ml	Loctite 648, 10 ml	@
29		413 802 900	Injection Oil (12 x 1 Liter)	Huile à injection (12 x 1 litre)	@
30		420 899 271	Petamo Grease, GHY133N, 400 g	Graisse Petamo, GHY133N, 400 g	@
31		293 550 021	Isoflex Grease, 45 g	Graisse Isoflex, 45 g	@

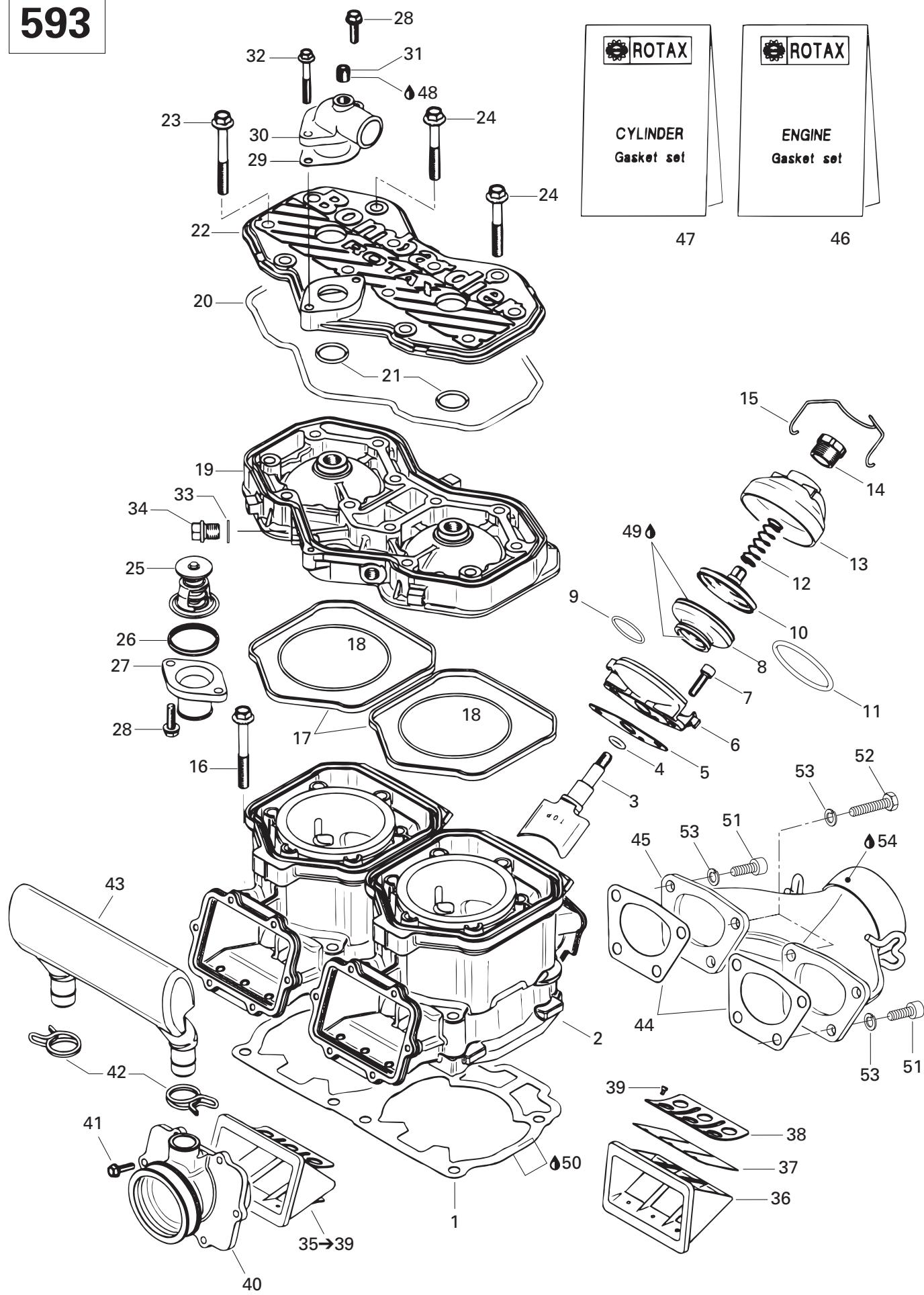
593



**ENGINE/
MOTEUR**CYLINDER, EXHAUST MANIFOLD AND REED VALVE
CYLINDRE, COLLECTEUR D'ÉCHAPPEMENT ET SOUPAPE CLAPET

GRAND TOURING 600

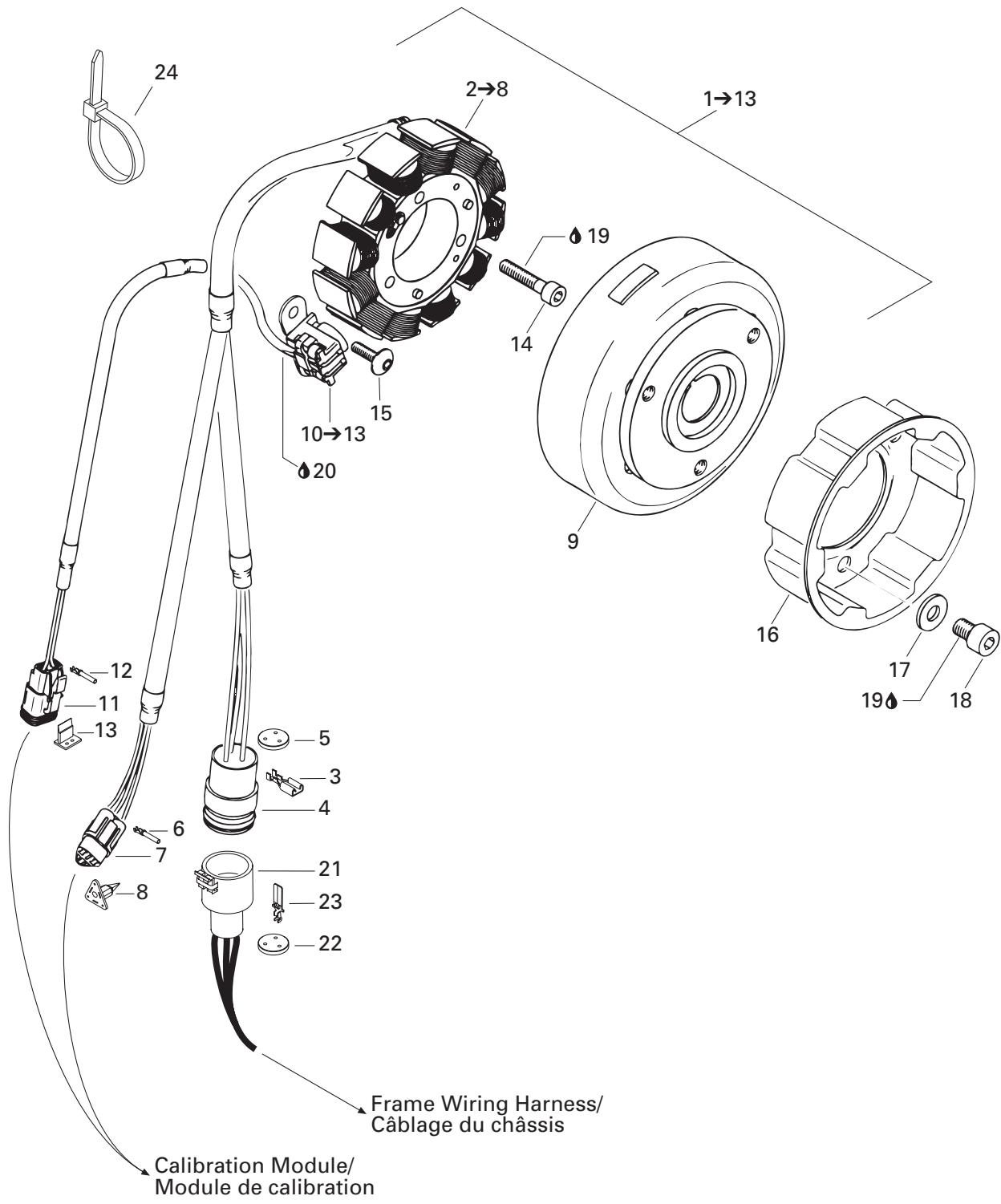
1	420 931 584	Double Gasket 0.8 mm	Joint double de 0.8 mm	@
N	420 931 962	Double Gasket 0.7 mm	Joint double de 0.7 mm	@
	420 931 582	Double Gasket 0.6 mm	Joint double 0.6 mm	@
	420 931 583	Double Gasket 0.5 mm	Joint double de 0.5 mm	@
2	420 923 435	Cylinder with Sleeve	Cylindre avec chemise	2
3	420 854 370	Exhaust Valve	Soupape d'échappement	2
4	420 430 110	O'Ring	Joint torique	2
5	420 250 239	Gasket	Joint	2
6	420 854 265	Valve Housing	Boîtier de valve	2
7	205 062 044	Socket Head Screw M6 x 20	Vis creuse à 6 pans M6 x 20	4
8	290 260 723	Bellows	Manchon	2
9	420 838 253	Spring Clamp	Bride ressort	2
10	420 854 447	Exhaust Valve	Soupape d'échappement	2
11	290 239 048	Hose Spring	Ressort	2
12	420 239 944	Spring	Ressort	2
13	420 911 551	Valve Cover	Couvercle de soupape	2
14	420 241 220	Adjuster Screw	Vis d'ajustement	2
15	420 838 082	Spring Clip	Pince à ressort	2
N 16	420 841 999	Hex. Screw M8 x 68.5	Vis hex. M8 x 68.5	8
17	420 931 590	Rubber Ring	Bague de caoutchouc	2
18	293 300 026	O'Ring	Joint torique	2
19	420 923 450	Cylinder Head (Silver)	Tête de cylindre (argent)	1
20	420 950 320	O'Ring	Joint torique	1
21	420 430 782	O'Ring	Joint torique	2
22	420 923 460	Cylinder Head Cover (Silver)	Couvercle de tête de cylindre (argent)	1
23	420 841 306	Hex. Collar Screw M8 x 65	Vis hex. à épaulement M8 x 65	10
24	420 941 621	Hex. Collar Screw M8 x 56.5	Vis hex. à épaulement M8 x 56.5	2
25	414 834 100	Thermostat	Thermostat	1
26	420 931 270	Sealing Ring	Bague étanche	1
27	420 922 025	Outlet Socket	Raccord de sortie	1
28	420 941 250	Screw M6 x 20	Vis M6 x 20	3
29	420 850 338	Gasket	Joint	1
30	420 922 062	Bent Outlet Socket	Raccord de sortie	1
31	420 240 480	Plug Screw 1/8-27 NPT	Bouchon d'accès 1/8-27 NPT	1
32	420 941 451	Hex. Collar Screw M6 x 40	Vis hex. à épaulement M6 x 40	1
33	420 250 015	Gasket Ring	Bague joint	1
34	420 841 921	Plug Screw M12 x 1.5	Bouchon d'accès M12 x 1.5	1

593

**ENGINE/
MOTEUR**CYLINDER, EXHAUST MANIFOLD AND REED VALVE
CYLINDRE, COLLECTEUR D'ÉCHAPPEMENT ET SOUPAPE CLAPET

GRAND TOURING 600

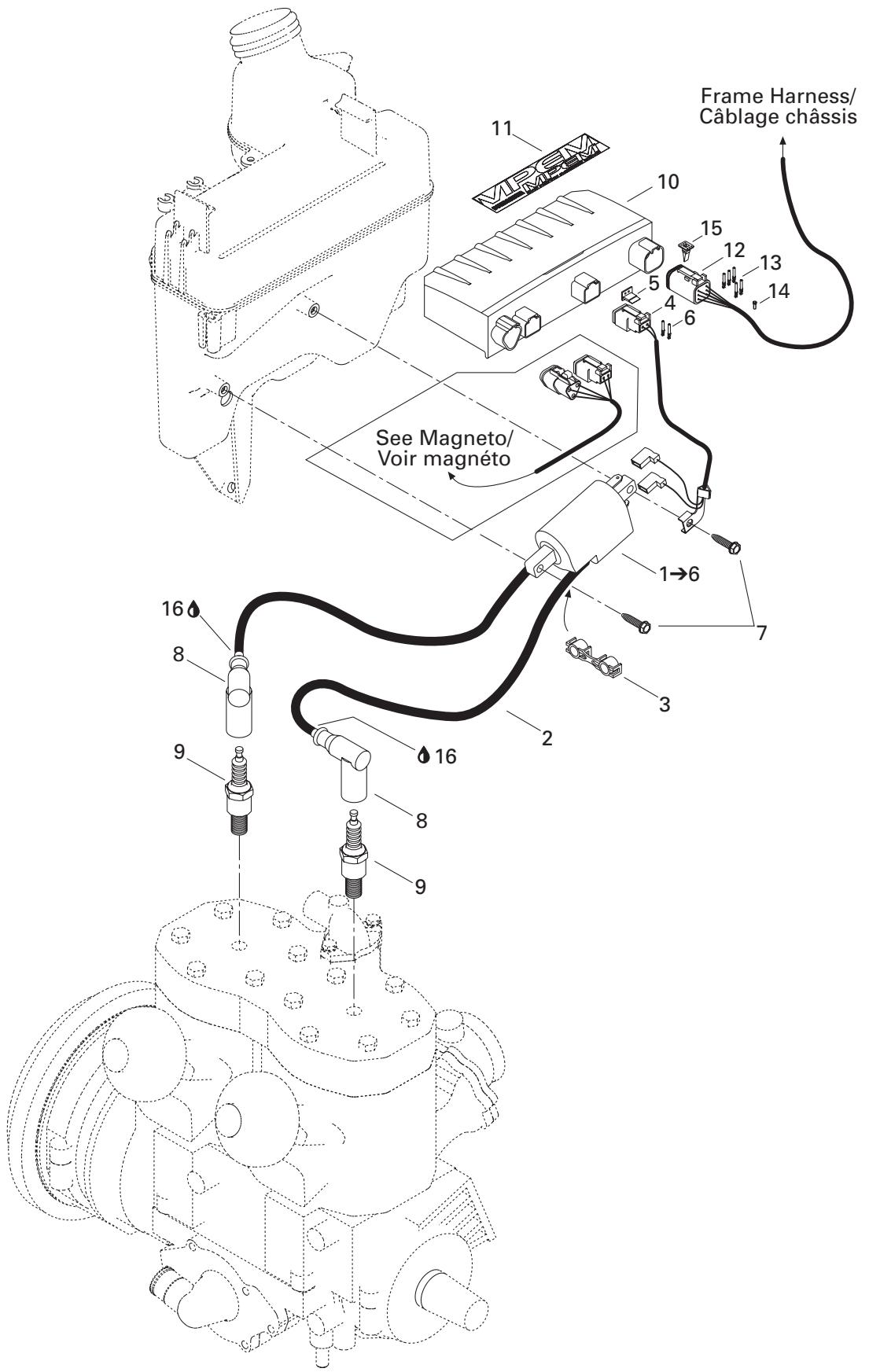
35	39	420 924 519	<i>Reed Valve Ass'y</i>	<i>Soupape clapet ass.</i>	2
36	— XXX —		Reed Valve Housing	Boîtier soupape clapet	2
37		420 924 532	Pedal Reed	Lame pédale	4
38		420 924 539	Reed Pedal Stop	Arrêt lame pédale	4
39		420 941 215	Screw M3 x 5	Vis M3 x 5	12
40		420 867 805	Carburetor Socket	Tubulure de carburateur	2
41		420 941 925	Screw M5 x 16	Vis M5 x 16	12
42		420 851 440	Clamp	Bride	2
43		420 867 815	Intake Resonator	Résonateur d'admission	1
44		420 931 610	Gasket	Joint	2
N 45		420 979 543	Exhaust Manifold	Collecteur d'échappement	1
46		420 888 581	<i>Engine Gasket Set</i>	<i>Ens. joint d'étanchéité moteur</i>	1
N 47		420 888 586	<i>Cylinder Gasket Set</i>	<i>Ens. joint d'étanchéité cylindre</i>	1
48		293 800 060	Loctite 243, 10 ml	Loctite 243, 10 ml	@
49		413 707 000	Molykote 111	Molykote 111	@
50		293 800 038	Loctite 518, 50 ml	Loctite 518, 50 ml	@
51		205 082 544	Socket Head Screw M8 x 25	Vis Creuse à 6 pans M8 x 25	6
52		207 182 044	Hex. Screw M8 x 20	Vis hex. M8 x 20	2
53		234 181 401	Lock Washer 8 mm	Rondelle-frein 8 mm	8
54		413 710 300	Sealant, Loctite 17914, 80 ml	Enduit étanche, Loctite 17914, 80 ml	@



**ENGINE/
MOTEUR**MAGNETO (12V, 290W)
MAGNÉTO (12V, 290W)

GRAND TOURING 600

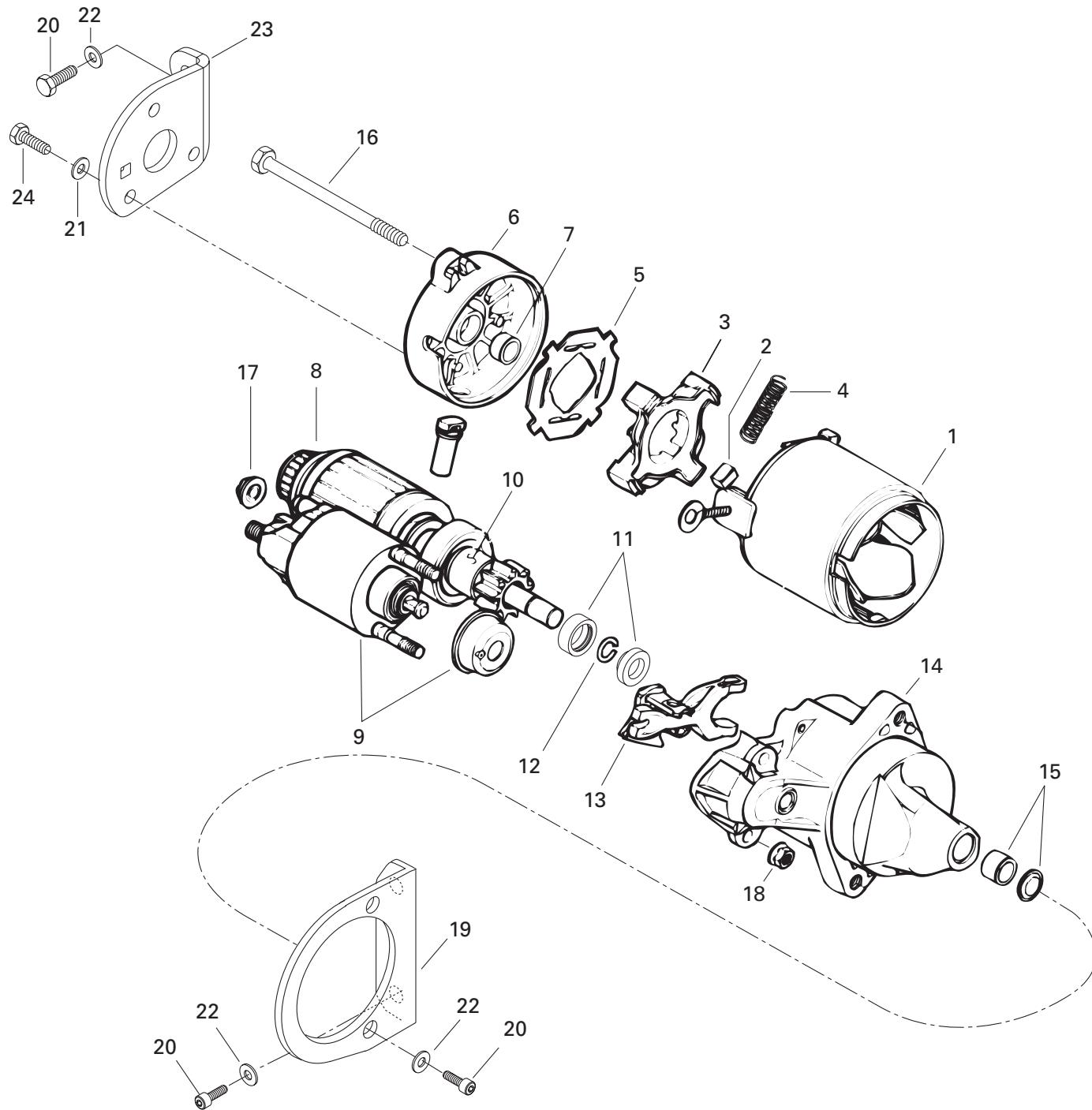
N 1 13	— XXX —	<i>Magneto Ass'y (12V, 290W)</i>	<i>Magnéto ass. (12V, 290W)</i>	1
N 2 8	410 922 934	<i>Stator Plate Ass'y</i>	<i>Plaque réacteur ass.</i>	1
3	409 011 900	Female Terminal	Terminal femelle	1
4	409 208 200	Female Terminal Housing (3 circuits)	Logement de terminal femelle (3 circuits)	1
5	409 208 500	Seal	Joint	1
6	278 000 632	Female Terminal	Terminal femelle	3
7	409 207 400	Female Terminal Housing (3 circuits)	Logement de terminal femelle (3 circuits)	1
8	409 207 200	Female Lock (3 circuits)	Verrou femelle (3 circuits)	1
N 9	410 922 933	Flywheel	Volant moteur	1
N 10 13	410 922 925	<i>Pick-up Ass'y</i>	<i>Capteur ass.</i>	1
11	409 207 300	Female Terminal Housing (2 circuits)....	Logement de terminal femelle (2 circuits)	1
12	278 000 632	Female Terminal	Terminal femelle	2
13	409 207 100	Female Lock (2 circuits).....	Verrou femelle (2 circuits)	1
14	205 063 044	Socket Head Screw M6 x 30	Vis creuse à 6 pans M6 x 30	3
15	420 640 321	Screw M5 x 16	Vis M5 x 16	2
16	420 852 419	Starting Pulley.....	Poulie de démarrage	1
17	420 945 752	Lock Washer 8 mm	Rondelle-frein 8 mm	3
18	420 841 520	Socket Head Screw M8 x 12	Vis creuse à 6 pans M8 x 12	3
19	293 800 060	Loctite 243, 10 ml	Loctite 243, 10 ml	@
20	— XXX —	Sikaflex 255, 310 ml	Sikaflex 255, 310 ml	@
21	409 207 900	Male Terminal Housing (3 circuits)	Logement de terminal mâle (3 circuits) .	1
22	409 208 500	Seal (3 circuits).....	Joint (3 circuits)	1
23	409 011 100	Male Terminal.....	Terminal mâle	3
24	293 750 001	Tie Rap 94 mm	Attache 94 mm	1



**ENGINE/
MOTEUR**IGNITION SYSTEM/
SYSTÈME D'ALLUMAGE

GRAND TOURING 600

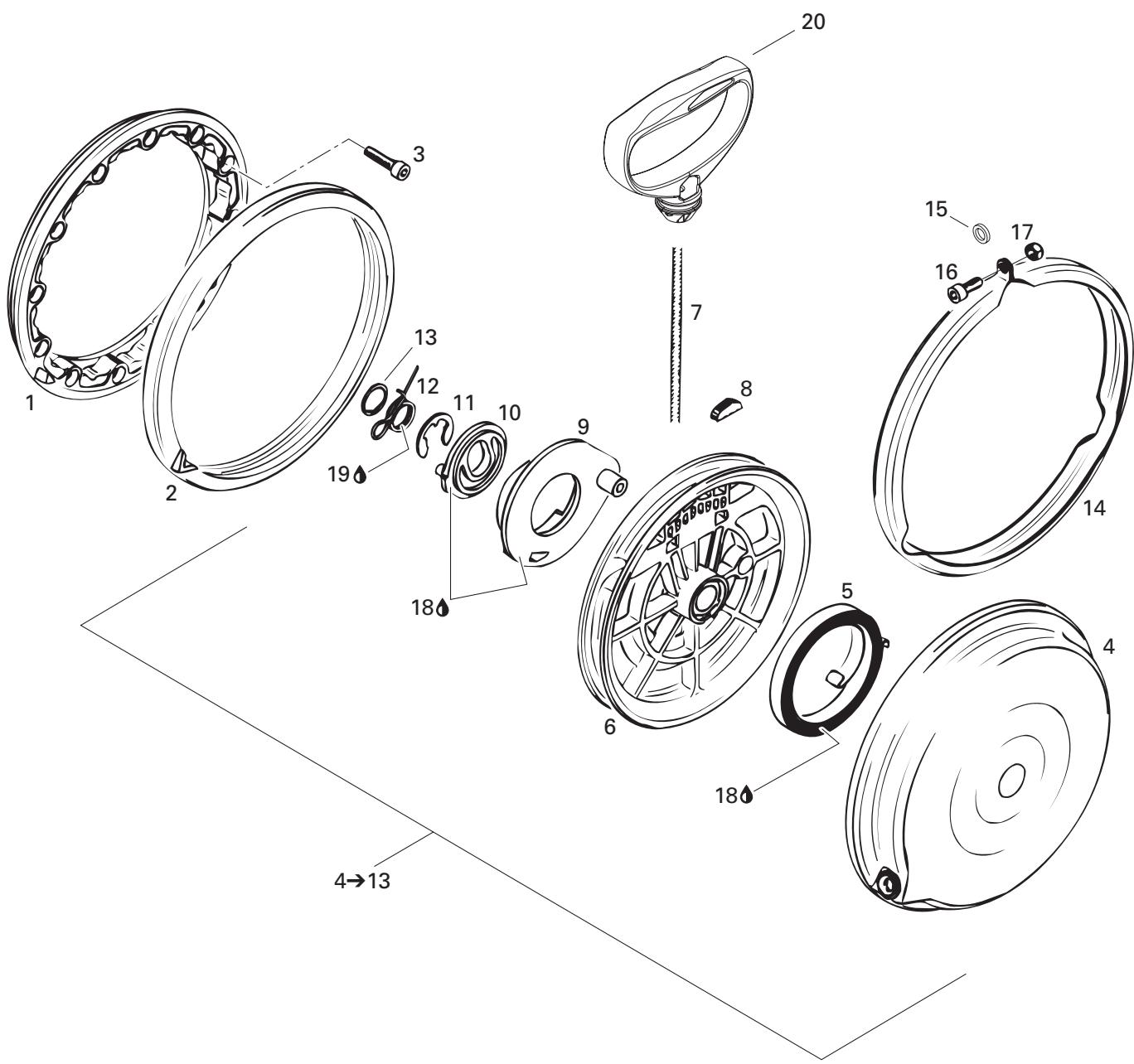
1	6	512 059 039	<i>Ignition Coil</i>	<i>Bobine d'allumage</i>	1
2		278 001 268	Spark Plug Wire	Fil de bougie	@
3		410 914 600	Plastic Clip	Attache de fil de bougie	1
4		409 207 300	Female Terminal Housing (2 circuits)	Logement de terminal femelle (2 circuits) ..	1
5		409 207 100	Female Lock (2 circuits)	Verrou femelle (2 circuits)	1
6		278 000 632	Female Terminal	Terminal femelle	2
7		250 000 005	Hex. Tapping Screw	Vis hex. autotaraudeuse	2
8		278 000 237	Spark Plug Protector	Capuchon de bougie	2
9		414 961 100	Spark Plug (NGK BR9ES)	Bougie (NGK BR9ES)	2
N	10	515 175 380	Calibration Module	Module de calibration	1
11		516 000 245	Electrical Box Decal	Décalque boîte électrique	1
12		278 000 736	Female Terminal Housing (6 circuits)	Logement de terminal femelle (6 circuits) ..	1
13		278 000 632	Female Terminal	Terminal femelle	5
14		293 000 052	Plug	Bouchon	1
15		278 000 737	Female Lock (6 circuits)	Verrou femelle (6 circuits)	1
16		293 550 004	Dielectric Grease, 150 g	Graisse diélectrique, 150 g	@



**ENGINE/
MOTEUR**ELECTRIC STARTER
DÉMARREUR ÉLECTRIQUE

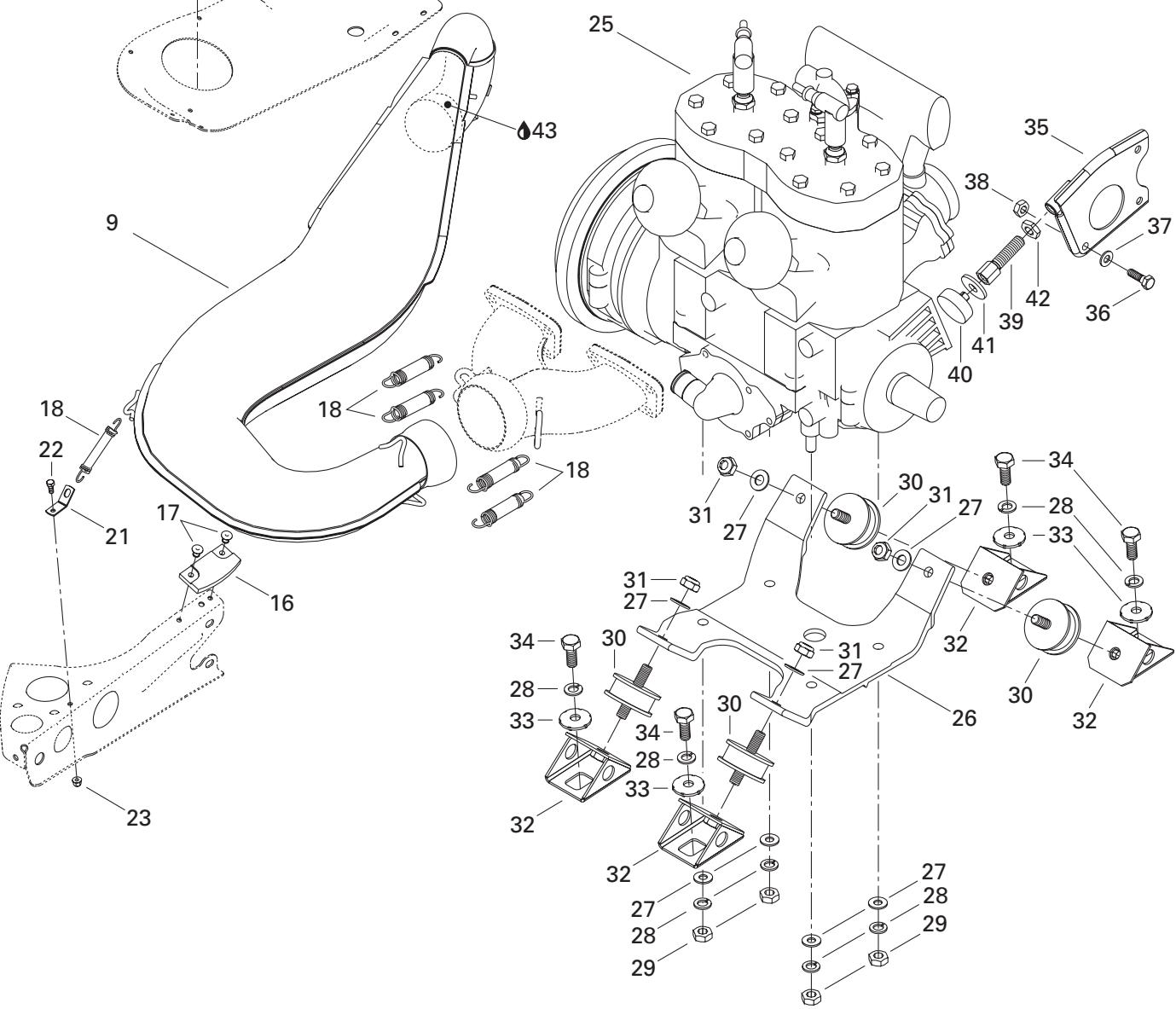
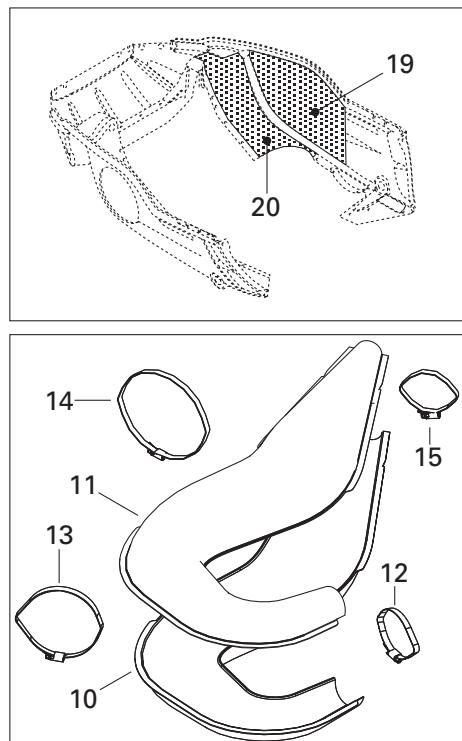
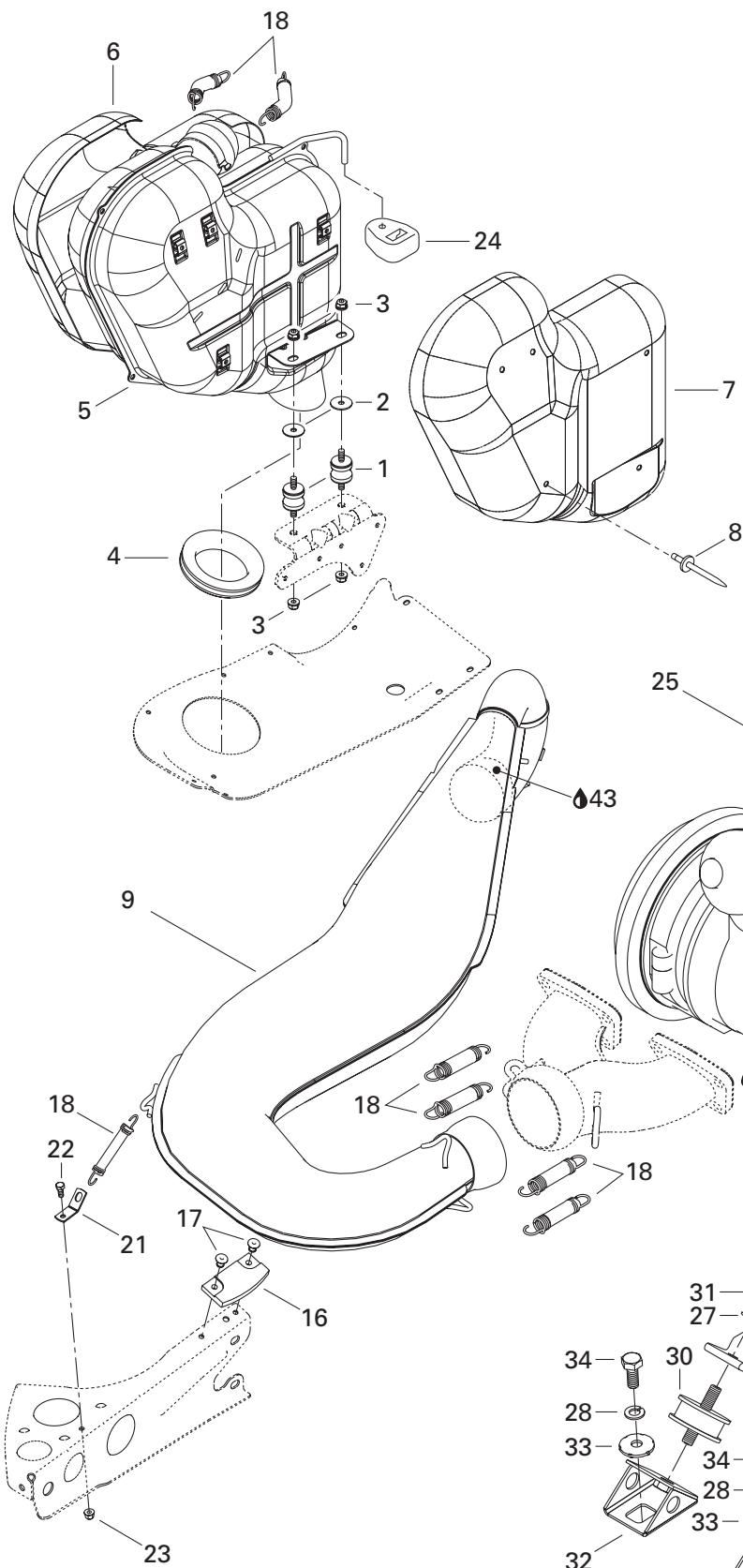
GRAND TOURING 600

N 1 18	515 175 438	<i>Starter</i>	<i>Démarreur</i>	1
1	410 213 106	Starter Housing	Boîtier démarreur	1
2	410 213 107	Brush Kit	Ens. de brosses	4
3	410 209 700	Brush Holder	Porte-balai	1
4	410 209 800	Brush Spring	Ressort du balai	4
5	410 209 900	Insulator	Isolant	1
N 6	— XXX —	Housing	Boîtier	1
7	410 210 100	Bushing Brass	Douille de cuivre	1
8	410 210 200	Armature Ass'y	Armature ass.	1
9	410 210 300	Switch Ass'y	Interrupteur ass.	1
10	410 210 400	Starter Clutch	Embrayage	1
11	410 212 500	Nut	Écrou	1
12	410 212 600	Circlip	Circlip	1
13	410 213 109	Lever	Levier	1
14	410 213 110	Housing	Boîtier	1
15	410 210 900	Bushing Brass	Douille de cuivre	1
N 16	410 213 112	Bolt	Boulon	2
17	410 211 100	Nut	Écrou	1
18	410 211 200	Nut	Écrou	2
19	515 175 142	Starter Bracket (PTO)	Support de démarreur (PDM)	1
20	207 582 044	Screw Hex. M8 x 20 (Scotch Grip)	Vis hex. M8 x 25 (Scotch Grip)	5
21	234 061 410	Washer 6 mm	Rondelle 6 mm	3
N 22	250 200 008	Washer 8 mm	Rondelle 8 mm	5
N 23	515 175 441	Starter Support (MAG)	Support de démarreur (MAG)	1
N 24	207 361 644	Screw Hex. M6 x 16 (Scotch Grip)	Vis hex. M6 x 16 (Scotch Grip)	3



**ENGINE/
MOTEUR**REWIND STARTER/
DÉMARREUR À RAPPEL**GRAND TOURING 600**

1	420 810 860	Connecting Flange	Flasque de connection	1
2	420 860 950	Damper Ring	Bague batteur	1
3	205 062 544	Socket Head Screw M6 x 25	Vis Allen M6 x 25	4
N 4 13	420 887 443	Rewind Starter Ass'y.....	Démarreur à rappel ass.	1
N 4	420 810 877	Starter Housing	Boîtier du démarreur	1
5	420 939 115	Rewind Spring	Ressort de rappel	1
6	420 852 284	Rope Sheave	Poulie de démarrage	1
7	412 500 100	Starter Rope 2200 mm	Câble du démarreur 2200 mm	1
8	420 852 070	Key Clamp	Coin	1
N 9	420 852 296	Pawl	Cliquet	1
10	420 852 301	Pawl Lock	Barrure cliquet	1
11	420 845 300	Circlip	Circlip	1
12	420 938 986	Pawl Spring	Ressort d'arrêt	1
13	420 945 770	Lock Ring	Bague d'arrêt	1
14	420 851 330	Clamp	Bride	1
15	420 944 310	Distance Washer	Rondelle d'écartement	1
16	205 062 044	Socket Head Screw M6 x 20	Vis Allen M6 x 20	1
17	232 561 414	Elastic Stop Nut M6	Écrou d'arrêt élastique M6	1
18	420 897 061	Silicon Compound Grease	Composé à la silicium	@
19	711 297 433	Molykote G-n Paste, Dow Corning, 88162-74, 50 g	Pâte G-n Molykote, Dow Corning, 88162-74, 50 g	@
20	572 084 400	Starter Grip	Poignée de démarreur	1

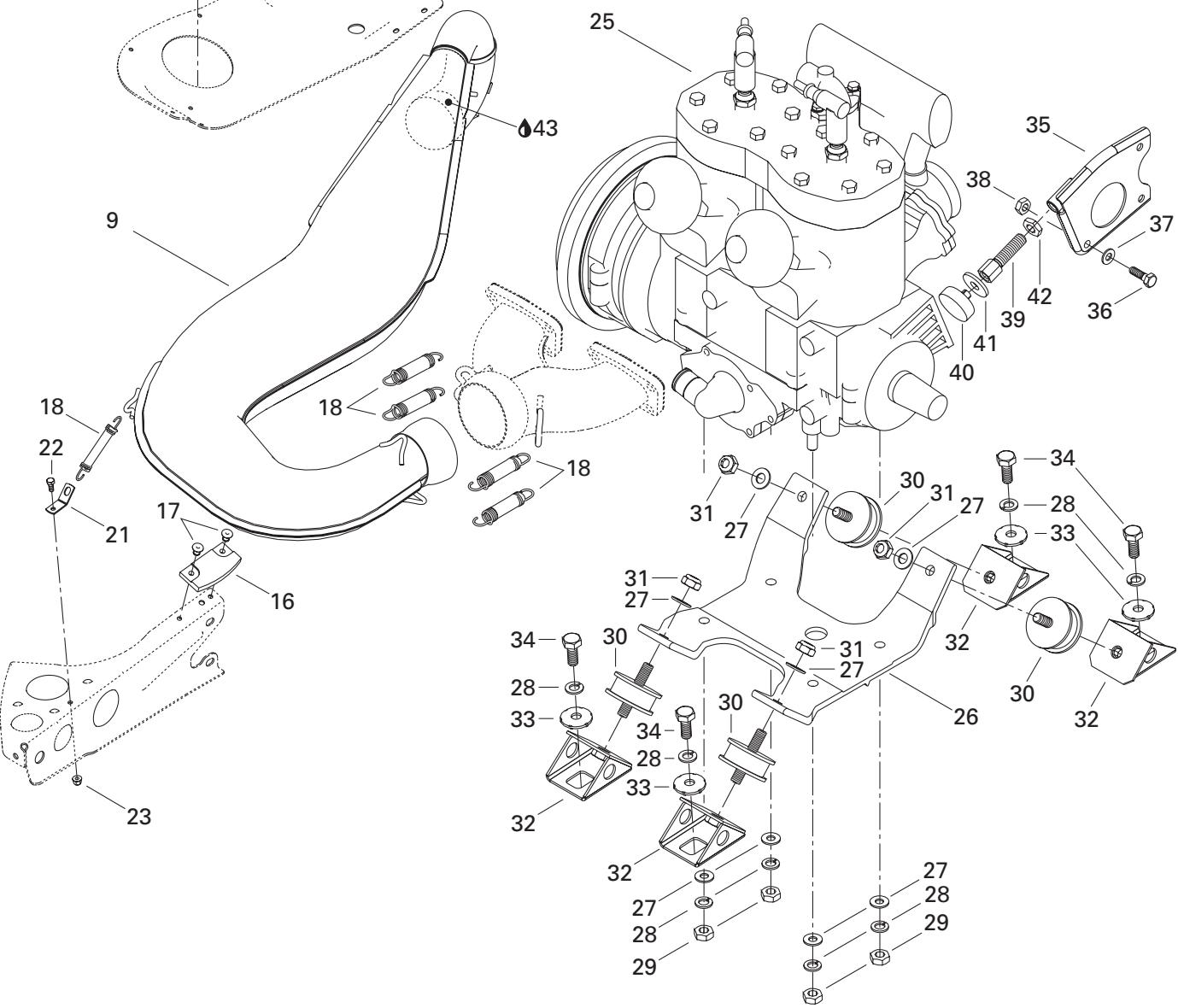
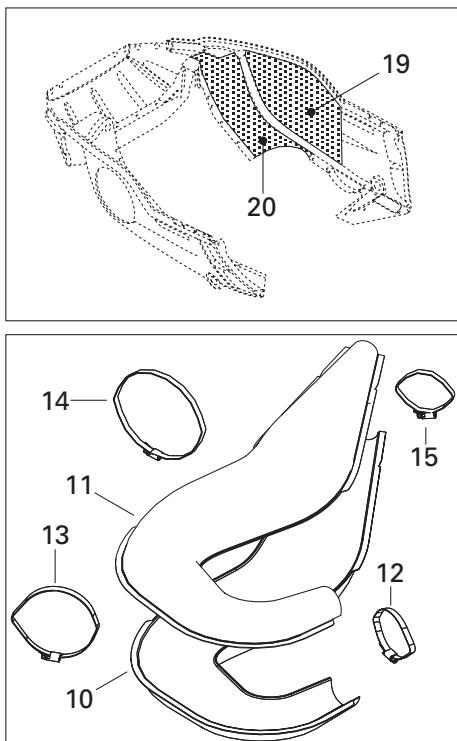
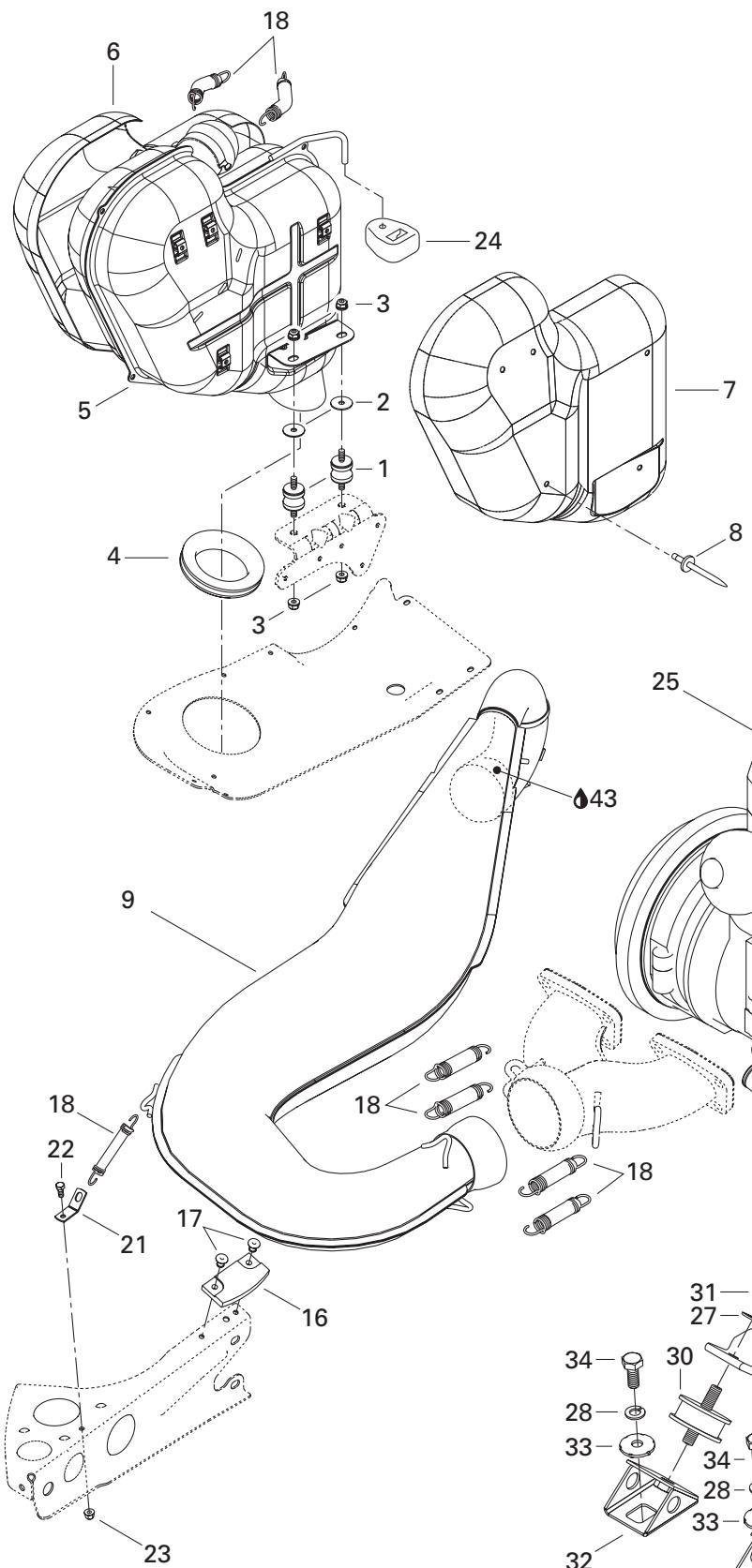


ENGINE/ MOTEUR

ENGINE SUPPORT AND MUFFLER/
SUPPORT MOTEUR ET SILENCIEUX

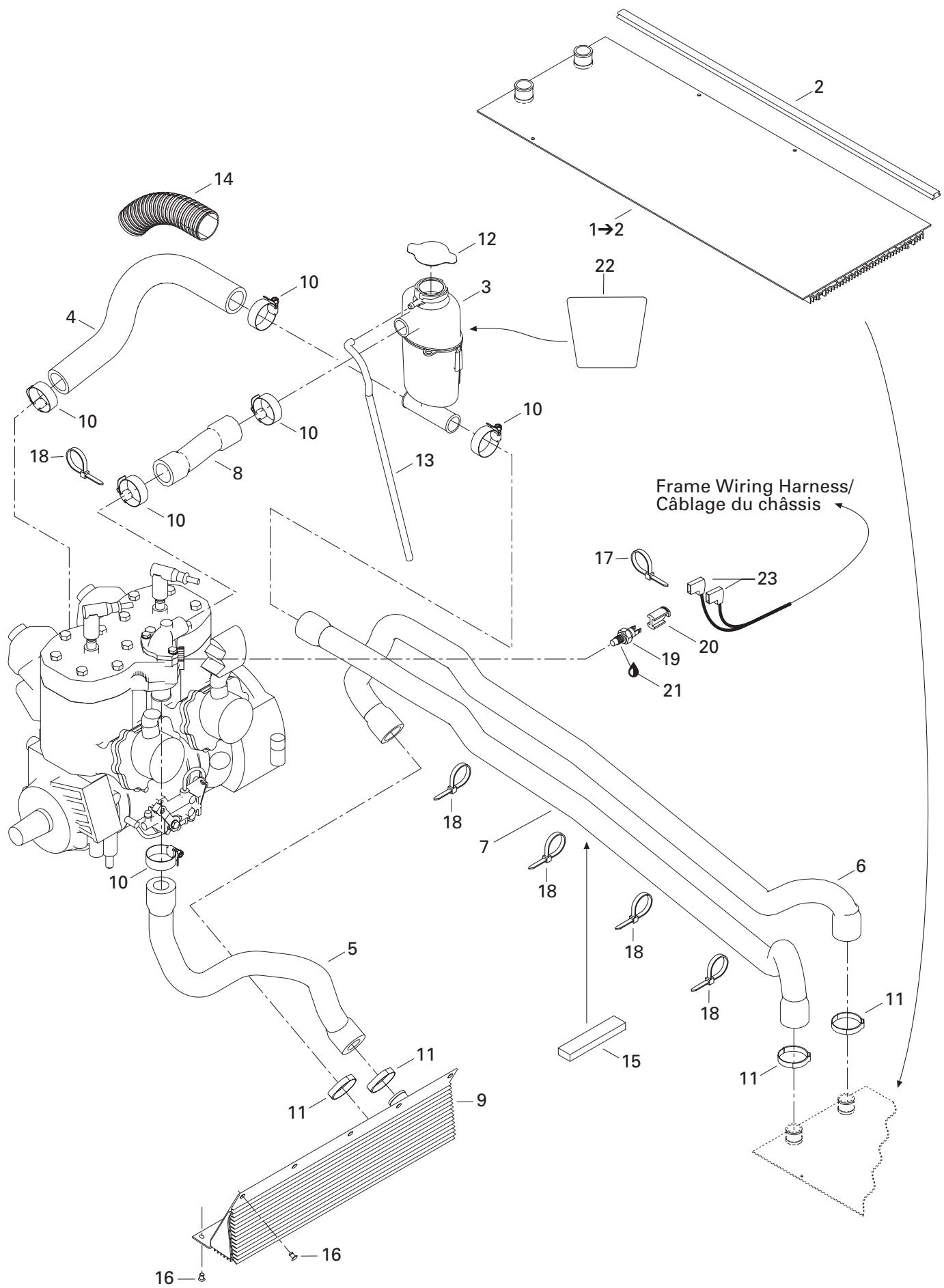
GRAND TOURING 600

N 1	514 052 994	Rubber Mount	Tampon d'ancrage	2
2	514 052 891	Isolating Washer	Rondelle isolante	2
3	233 281 414	Elastic Flange Nut M8	Écrou élastique à épaulement M8	4
4	570 039 000	Exhaust Grommet	Rondelle d'échappement	1
5 8	514 052 724	Muffler Ass'y	Silencieux ass.	1
6	514 052 732	R.H. Heat Shield	Déflecteur de chaleur DR	1
7	514 052 733	L.H. Heat Shield	Déflecteur de chaleur GA	1
8	390 910 000	Pop Rivet 3/16	Rivet pop 3/16	10
N 9 15	514 053 012	Tuned Pipe Ass'y	Tuyau calibré ass.	1
10	514 052 984	Lower Enveloppe	Enveloppe inférieure	1
11	514 052 714	Upper Enveloppe	Enveloppe supérieure	1
N 12	514 053 074	Norma Gear Clamp	Bride se serrage Norma	1
13	514 052 962	Norma Gear Clamp	Bride se serrage Norma	1
14	514 052 735	Norma Gear Clamp	Bride se serrage Norma	1
15	514 052 859	Norma Gear Clamp	Bride se serrage Norma	1
16	570 044 100	Rubber Pad	Tampon de caoutchouc	1
17	390 406 500	Pop Rivet 3/16	Rivet pop 3/16	2
18	415 107 100	Spring	Ressort	7
19	514 052 718	Reflective Sheet	Feuille de réflexion	1
20	514 052 719	Reflective Sheet	Feuille de réflexion	1
21	514 053 026	Spring Bracket	Attache ressort	1
22	207 151 244	Hex. Screw M5 x 12	Vis hex. M5 x 12	1
23	233 251 414	Elastic Flange Nut M5	Écrou élastique à épaulement M5	1
24	514 052 704	Rubber Bumper	Butoir de caoutchouc	1
N 25	400 509 717	«593» Engine	Moteur «593»	1
26	512 058 000	Engine Support	Socle de moteur	1
27	234 001 410	Flat Washer 10 mm	Rondelle plate 10 mm	8
28	234 100 602	Lock Washer 10mm	Rondelle frein 10 mm	8
N 29	232 006 414	Nut M10	Écrou M10	4
30	570 127 700	Rubber Mount	Tampon d'ancrage	4
31	233 601 416	Elastic Locking Nut M10	Écrou de blocage élastique M10	4
32	512 050 900	Engine Support	Support moteur	4
33	512 056 700	Lock Washer	Rondelle frein	4
34	207 102 544	Hex. Screw M10 x 25	Vis hex. M10 x 25	4
35	512 058 500	Support Plate	Plaque d'appui	1
36	207 182 044	Hex. Screw M8 x 20	Vis hex. M8 x 20	1
37	234 081 410	Flat Washer 8 mm	Rondelle plate 8 mm	1
38	232 581 414	Elastic Stop Nut M8	Écrou d'arrêt élastique M8	1
39	512 058 800	Stopper Screw	Vis d'arrêt	1
40	512 059 056	Stopper	Butée	1



**ENGINE/
MOTEUR**ENGINE SUPPORT AND MUFFLER/
SUPPORT MOTEUR ET SILENCIEUX**GRAND TOURING 600**

41	512 059 057	Washer	Rondelle	1
42	732 610 019	R.H. Hex. Jam Nut M12	Contre-écrou DR M12	1
43	413 710 300	Sealant, Loctite 17914, 80 ml	Enduit étanche, Loctite 17914, 80 ml	@

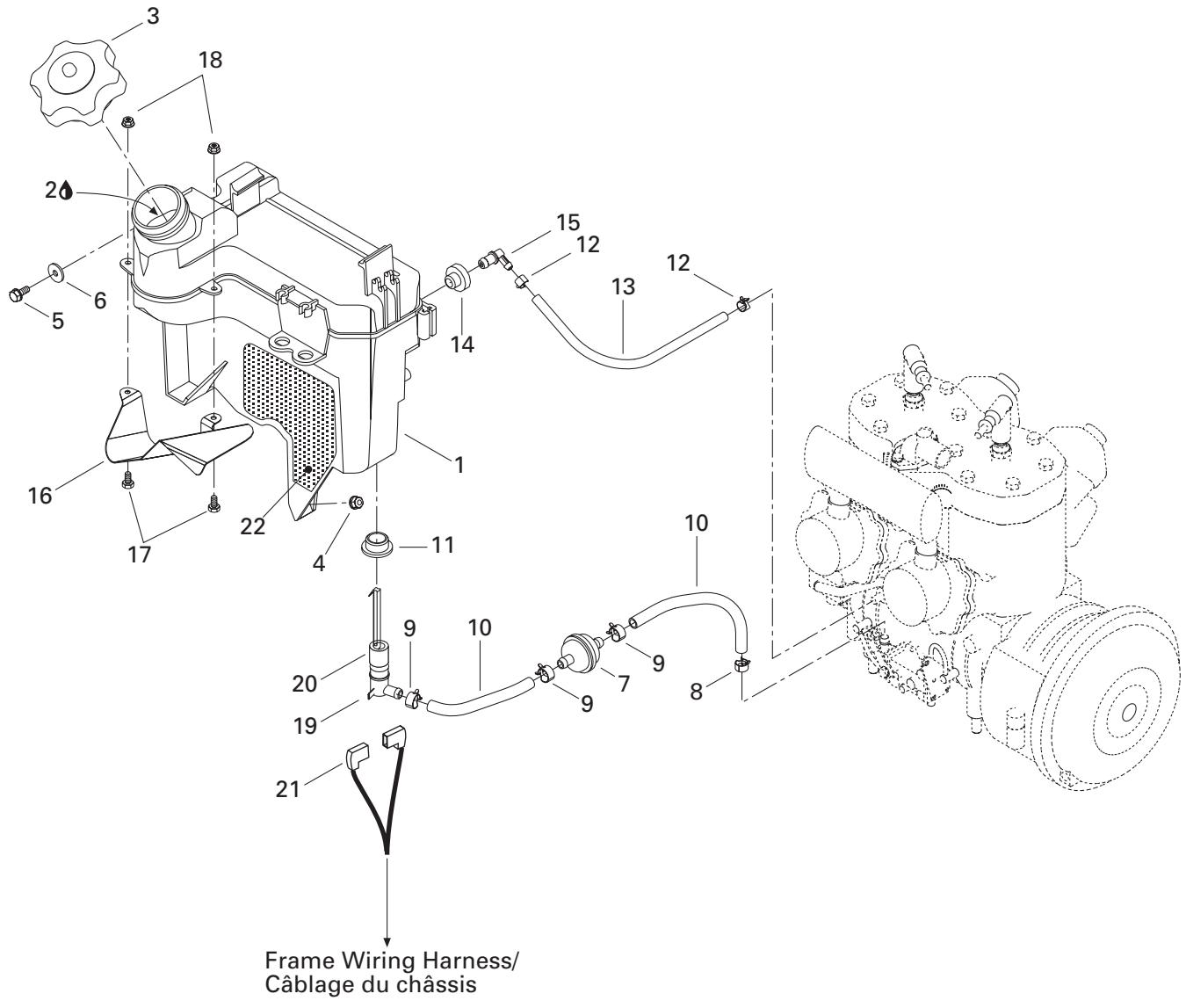


COOLING SYSTEM/ Système de refroidissement

COOLING SYSTEM/
Système de refroidissement

GRAND TOURING 600

1	517 296 310	<i>Rear Radiator</i>	<i>Radiateur arrière</i>	1
2	518 321 656	Radiator Protector	Protecteur de radiateur	2
3	509 000 000	Tank-Coolant	Réservoir d'antigel	1
4	509 000 001	Engine Inlet Hose	Boyaux d'entrée du moteur	1
5	509 000 046	Engine Outlet Hose	Boyaux de sortie du moteur	1
6	509 000 003	Radiator Inlet Hose	Boyaux d'entrée du radiateur	1
7	509 000 004	Radiator Outlet Hose	Boyaux de sortie du radiateur	1
8	509 000 005	Deviation Hose	Boyaux de déviation	1
9	517 297 100	Front Radiator	Radiateur avant	1
10	408 800 400	Tridon Gear Clamp	Bride de serrage Tridon	6
11	509 000 045	Oetiker Gear Clamp	Bride de serrage Oetiker	4
12	414 684 700	Pressure Cap	Bouchon de radiateur	1
13	415 110 000	Hose	Boyaux	@
14	415 084 700	Protective Shield	Gaine protectrice	@
15	293 200 003	Seal	Anneau étanche	@
16	390 402 200	Pop Rivet 3/16	Rivet pop 3/16	10
17	293 750 002	Tie Rap 130 mm	Attache 130 mm	1
18	293 750 008	Tie Rap 350 mm	Attache 350 mm	5
19	512 047 000	Temperature Sensor	Capteur de température	1
20	515 175 297	Connector Plug	Tampon-connecteur	1
21	293 800 018	Loctite 592, Pipe Sealant, 50 ml	Loctite 592, joint pour tuyau, 50 ml	@
N 22	509 000 068	Reflection Sheet	Feuille de réflexion	1
23	409 010 300	Female Terminal	Cosse Femelle	2

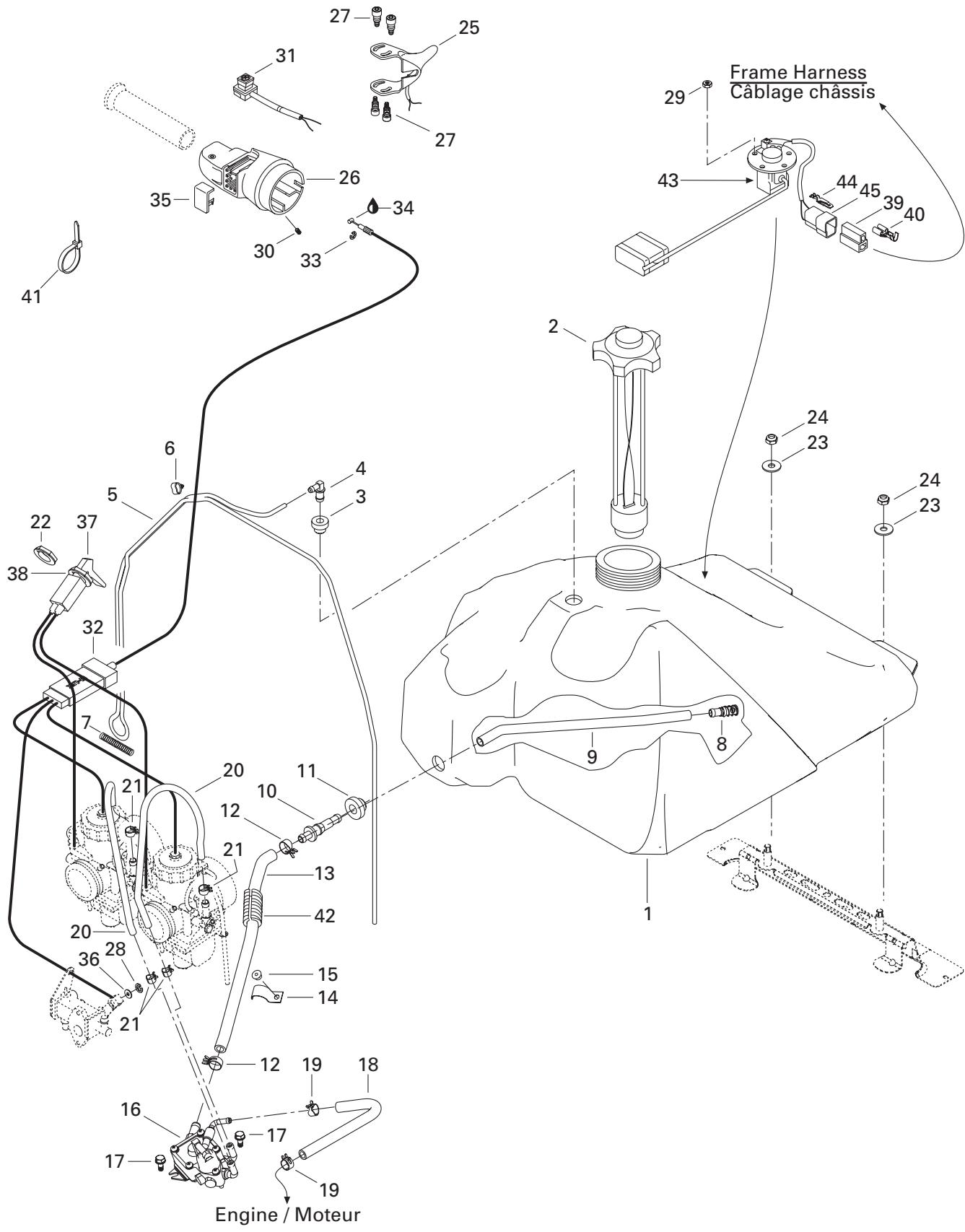


OIL SYSTEM/ Système de lubrification

OIL TANK/
RÉSERVOIR D'HUILE

GRAND TOURING 600

N 1	519 000 028	Oil Tank	Réservoir d'huile	1
2	413 803 100	Blizzard Oil (12 x 500 ml).....	Huile Blizzard (12 x 500 ml).....	@
	413 802 900	Injection Oil (12 x 1 Liter)	Huile à injection (12 x 1 litre)	@
	413 803 000	Injection Oil (3 x 4 Liter)	Huile à injection (3 x 4 litre)	@
	413 803 200	Injection Oil (205 Liter).....	Huile à injection (205 litre)	@
	413 711 000	Synthetic Injection Oil (3 x 4 Liter)	Huile à injection synthétique (3 x 4 litre)	@
	413 710 700	Synthetic Injection Oil (205 Liter)	Huile à injection synthétique (205 litre)	@
	413 710 500	Synthetic Injection Oil (12 x 1 Liter)	Huile à injection synthétique (12 x 1 litre) ..	
		Bombardier-Rotax Formula XP-S	Bombardier-Rotax Formula XP-S	@
3	519 000 017	Cap	Bouchon	1
4	233 261 414	Elastic Flange Nut M6	Écrou élastique à épaulement M6	1
5	210 261 680	Hex. Screw M6 x 16	Vis hex. M6 x 16	1
6	250 200 000	Serrated Lock Washer 6 mm	Rondelle chevauchante 6 mm	1
7	414 536 500	Oil Filter	Filtre à huile	1
8	414 420 700	Spring Clamp	Bride à ressort	1
9	414 415 200	Spring Clamp	Bride à ressort	3
10	415 080 700	Line	Conduit	@
11	570 023 000	Grommet	Passe-fils	1
12	414 554 800	Spring Clamp	Bride à ressort	2
13	415 080 200	Line	Conduit	@
14	570 135 100	Grommet	Passe-fils	1
15	414 580 700	Male Connector	Raccord mâle	1
16	519 000 018	Deflector	Déflecteur	1
17	207 151 244	Hex. Screw M5 x 12	Vix hex. M5 x 12	2
18	233 251 414	Elastic Flange Nut M5	Écrou élastique à épaulement M5	2
19	414 681 800	Level Switch	Contacteur de niveau d'huile	1
20	414 681 900	Float	Flotte	1
21	409 010 300	Female Terminal	Terminal femelle	2
22	519 000 023	Reflective Sheet	Feuille de réflexion	1

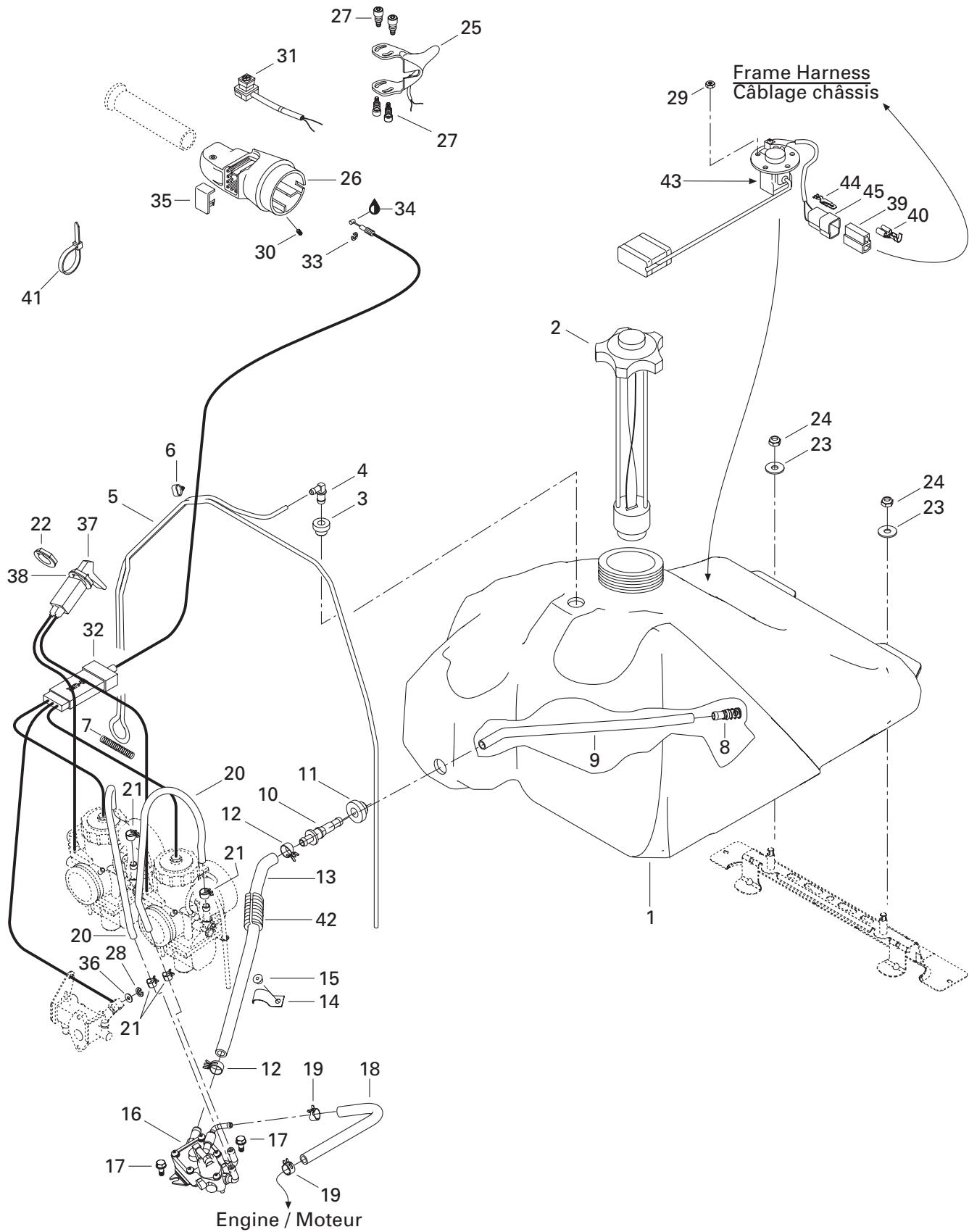


FUEL SYSTEM/ Système d'alimentation

FUEL SYSTEM/
Système d'alimentation

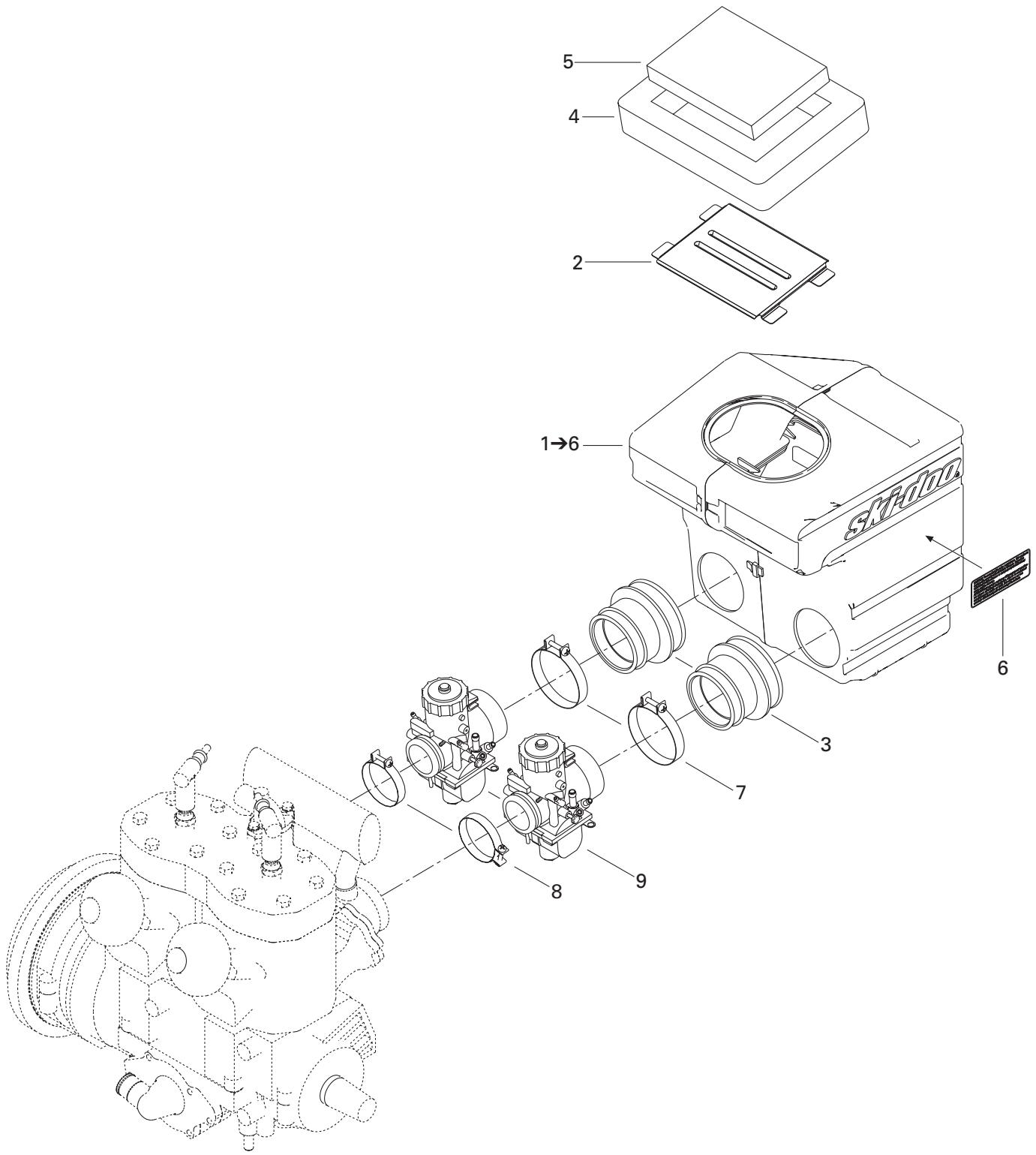
GRAND TOURING 600

N 1	513 032 988	Fuel Tank	Réservoir à essence	1
2	572 039 600	Fuel Tank Cap	Bouchon du réservoir à essence	1
3	513 032 908	Grommet	Passe-fils	1
4	414 814 100	Male Connector	Raccord mâle	1
5	415 080 100	Primer Line	Conduit d'amorce	@
6	513 032 923	Tube Clamp	Bride de tube	6
7	414 818 200	Spring	Ressort	1
8	414 872 100	Fuel Filter	Crépine	1
9	415 005 700	Hose	Boyau	1
10	414 872 700	Male Connector	Raccord mâle	1
11	570 273 900	Grommet	Passe-fils	1
12	513 032 979	Spring Clamp	Bride à ressort	2
13	513 032 903	Formed Hose	Boyau formé	1
14	415 018 200	Clip	Pince	1
15	390 406 500	Pop Rivet 3/16	Rivet pop 3/16	1
N 16	403 901 803	Fuel Pump	Pompe à essence	1
17	210 361 280	Hex. Screw M6 x 12	Vis hex. M6 x 12	2
18	415 079 800	Rubber Hose	Boyau	@
19	414 415 200	Spring Clamp	Bride à ressort	2
20	415 117 800	Formed Tube	Boyau formé	2
21	414 420 700	Spring Clamp	Bride à ressort	4
22	512 059 094	Plastic Nut	Écrou de plastique	1
N 23	234 082 410	Flat Washer 8 mm	Rondelle plate 8 mm	2
24	232 581 414	Elastic Stop Nut M8	Écrou d'arrêt élastique M8	2
N 25	512 059 204	Handle Ass'y 40 mm	Manette ass. 40 mm	1
N 26	512 059 243	Throttle Handle Housing	Logement de manette d'accélérateur	1
27	732 601 143	Shouldered Screw	Vis à épaulement	4
28	414 753 500	Circlip	Circlip	1
29	232 551 414	Elastic Stop Nut M5	Écrou d'arrêt élastique M5	5
30	414 440 800	Set Screw M8 x 10	Vis de pression M8 x 10	1
N 31	515 175 410	Kill Switch	Interrupteur d'urgence	1
N 32	512 059 188	Throttle Cable	Câble d'accélérateur	1
33	414 274 500	Circlip	Circlip	1
34	293 550 004	Dielectric Grease, 150 g.	Graisse diélectrique, 150 g.	@
35	572 100 901	Switch Cover	Couvercle d'interrupteur	1
36	414 753 300	Washer	Rondelle	1
N 37	512 059 203	<i>Choke Cable</i>	<i>Câble d'étrangleur</i>	1
38	394 103 300	Lock Washer	Rondelle frein	1
39	409 204 600	Female Terminal Housing (2)	Logement de terminal femelle (2)	1
40	561 503 100	Female Terminal	Terminal femelle	2



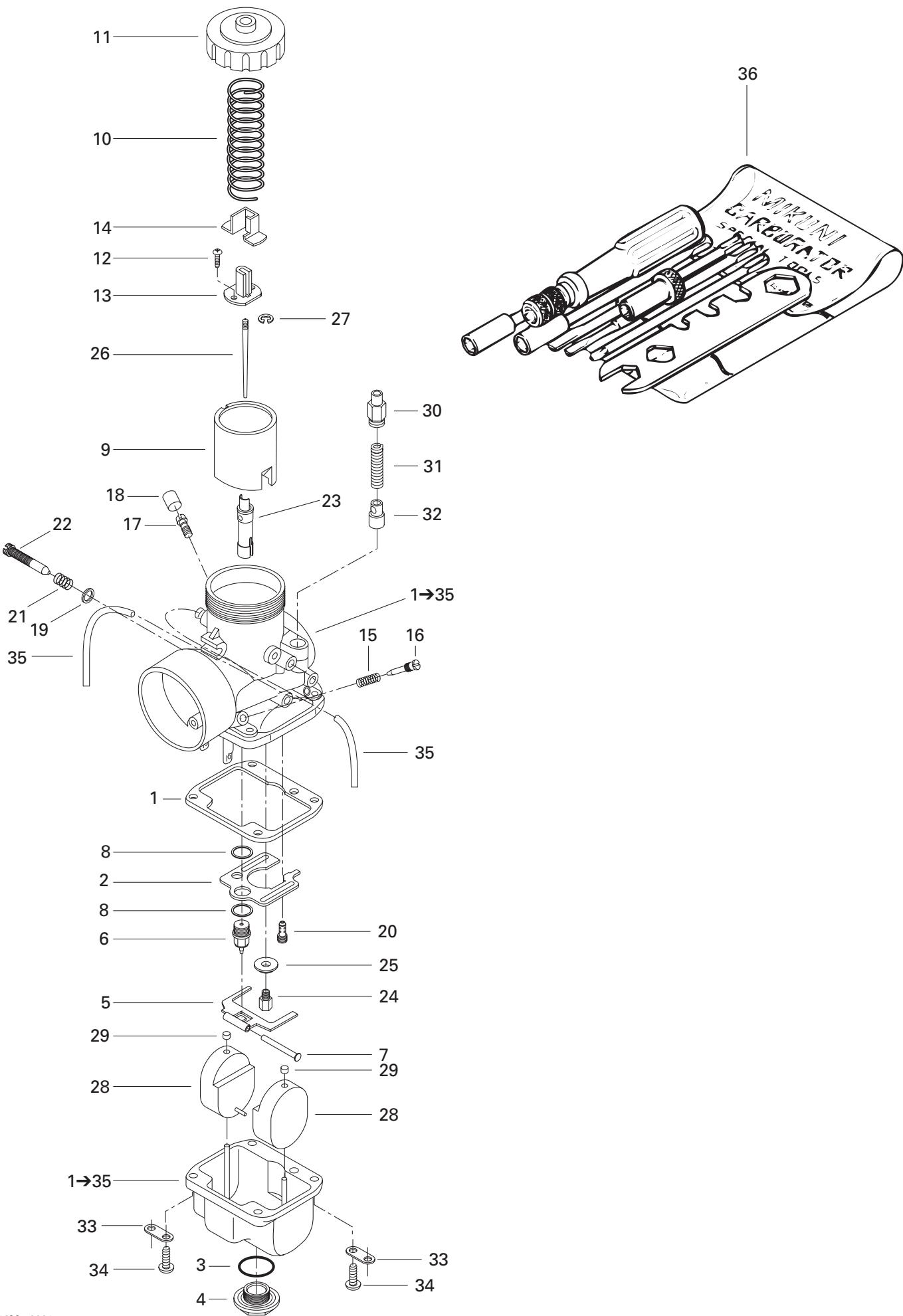
**FUEL SYSTEM/
Système d'alimentation**FUEL SYSTEM/
Système d'alimentation**GRAND TOURING 600**

41	293 750 001	Tie Rap 94 mm	Attache 94 mm	@
42	415 080 000	Tubing	Gaine	@
43	45 515 175 170	Fuel Sensor Ass'y	Capteur de niveau d'essence ass.	1
44	409 204 500	Male Terminal Housing (2 Circuits)	Logement de raccord mâle (2 circuits)	1
45	561 503 400	Male Terminal.....	Cosse mâle	2



**FUEL SYSTEM/
Système d'alimentation**AIR INTAKE SYSTEM/
Système d'admission d'air**GRAND TOURING 600**

N 1	6	508 000 074	<i>Air Intake Ass'y</i>	<i>Silencieux d'admission ass.</i>	1
2		508 000 004	Intake Grill	Grille d'admission	1
3		570 068 900	Air Intake Adaptor (40 mm)	Adapteur d'admission d'air (40 mm)	2
N 4		508 000 099	Lower Foam	Mousse extérieure	1
5		415 103 200	Air Filter	Filtre à air	1
6		516 000 130	Caution Label	Étiquette d'attention	1
7		508 000 009	Clamp	Bride	2
8		512 059 006	Clamp	Bride	2
N 9		403 138 614	VM 40-122 Carburetor	Carburateur VM 40-122	2

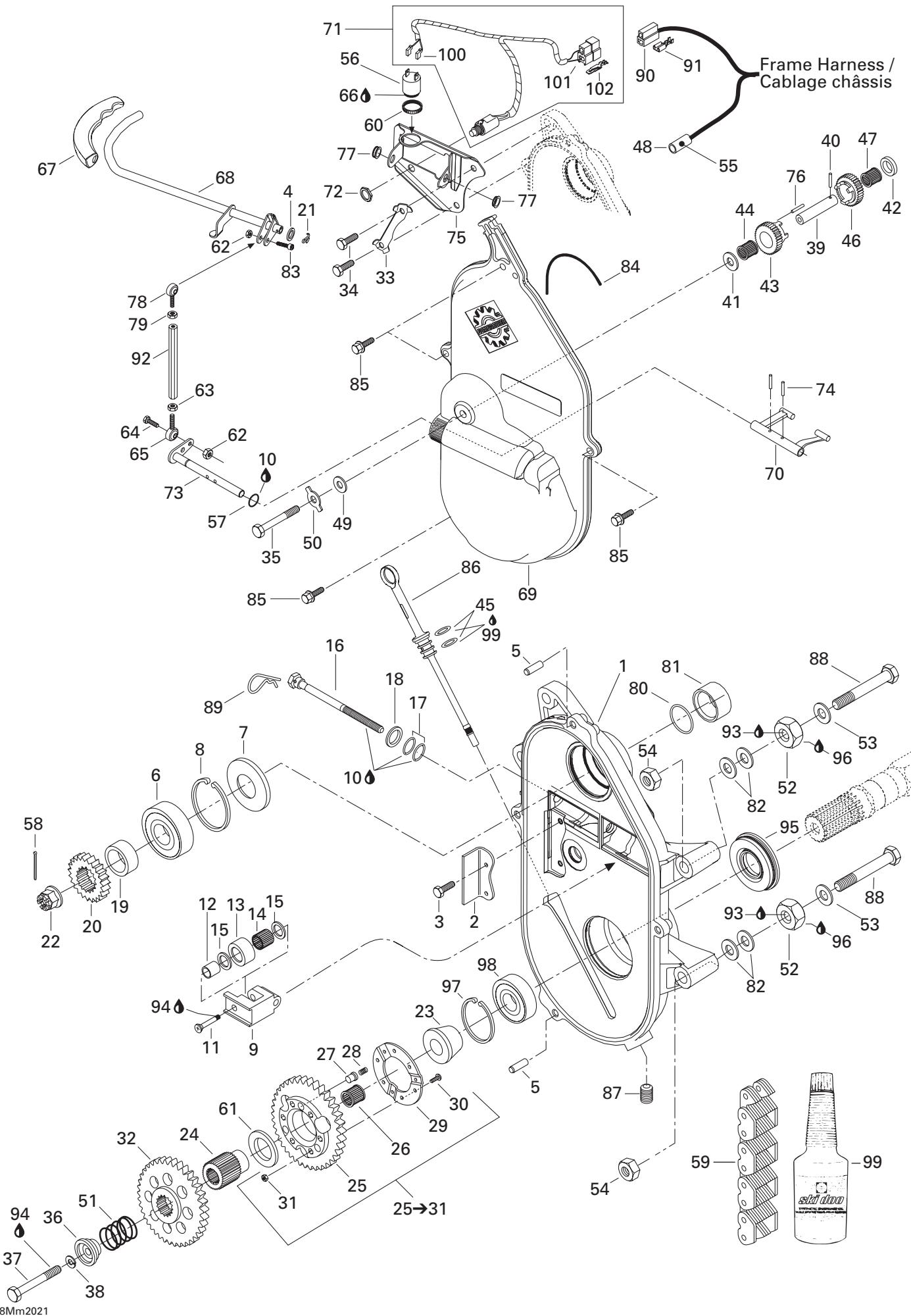


FUEL SYSTEM/ Système d'alimentation

CARBURETORS/
CARBURATEURS

GRAND TOURING 600

N 1 35	403 138 614	VM 40-122 Carburetor	Carburateur VM 40-122	2
1	404 104 700	Gasket	Joint	2
2	404 112 700	Baffle	Chicane	2
3	404 112 800	Washer	Rondelle	2
4	404 112 900	Drain Plug Screw	Bouchon d'accès	2
5	404 161 823	Float Lever	Levier du flotteur	2
6	404 147 400	Needle Valve 1.5	Pointeau 1.5	2
7	404 103 300	Lever Pin	Goupille de levier	2
8	404 101 600	Seat Washer	Rondelle siège	4
9	404 132 300	Piston Valve CA 2.5	Tiroir d'accélérateur CA 2.5	2
10	404 156 500	Spring	Ressort	2
11	404 126 800	Cover	Couvercle	2
12	404 121 300	Screw with Washer	Vis avec rondelle	4
13	404 160 800	Connector	Connecteur	2
14	404 128 100	Cover	Couvercle	2
15	404 139 800	Spring (Air Screw)	Ressort (vis du mélange de ralenti)	2
16	404 149 000	Air Screw	Vis du mélange de ralenti	2
17	404 153 400	Nipple	Raccord	2
18	404 154 900	Cap	Bouchon	2
19	270 500 018	Washer	Rondelle	2
20	404 161 846	Pilot Jet PJ 37.5	Gicleur du ralenti PJ 37.5	2
21	404 101 700	Spring (Adjustment Screw)	Ressort (vis d'ajustement)	2
22	404 125 200	Throttle Adjustment Screw	Vis d'ajustement accélérateur	2
23	404 153 800	Needle Jet 224-Z-9	Gicleur d'aiguille 224-Z-9	2
24	404 100 500	Main Jet MJ 280	Gicleur principal MJ 280	2
25	404 116 700	Washer	Rondelle	2
26	404 161 847	Needle J8-7DFY01	Aiguille J8-7DFY01	2
27	404 152 200	E-Ring	Rondelle-E	2
28	404 105 400	Float	Flotte	4
29	404 105 800	Cap	Capuchon	4
30	404 161 100	Guide Holder	Guide	2
31	404 161 844	Spring	Ressort	2
32	404 161 845	Plunger Ass'y	Plongeur ass.	2
33	404 103 000	Plate	Plaque	4
34	404 102 000	Screw with Lock Washer	Vis avec rondelle-frein	8
35	404 161 802	Air Vent Tube	Tube d'aération	4
36	404 112 000	Tool Kit	Ens. d'outils	1

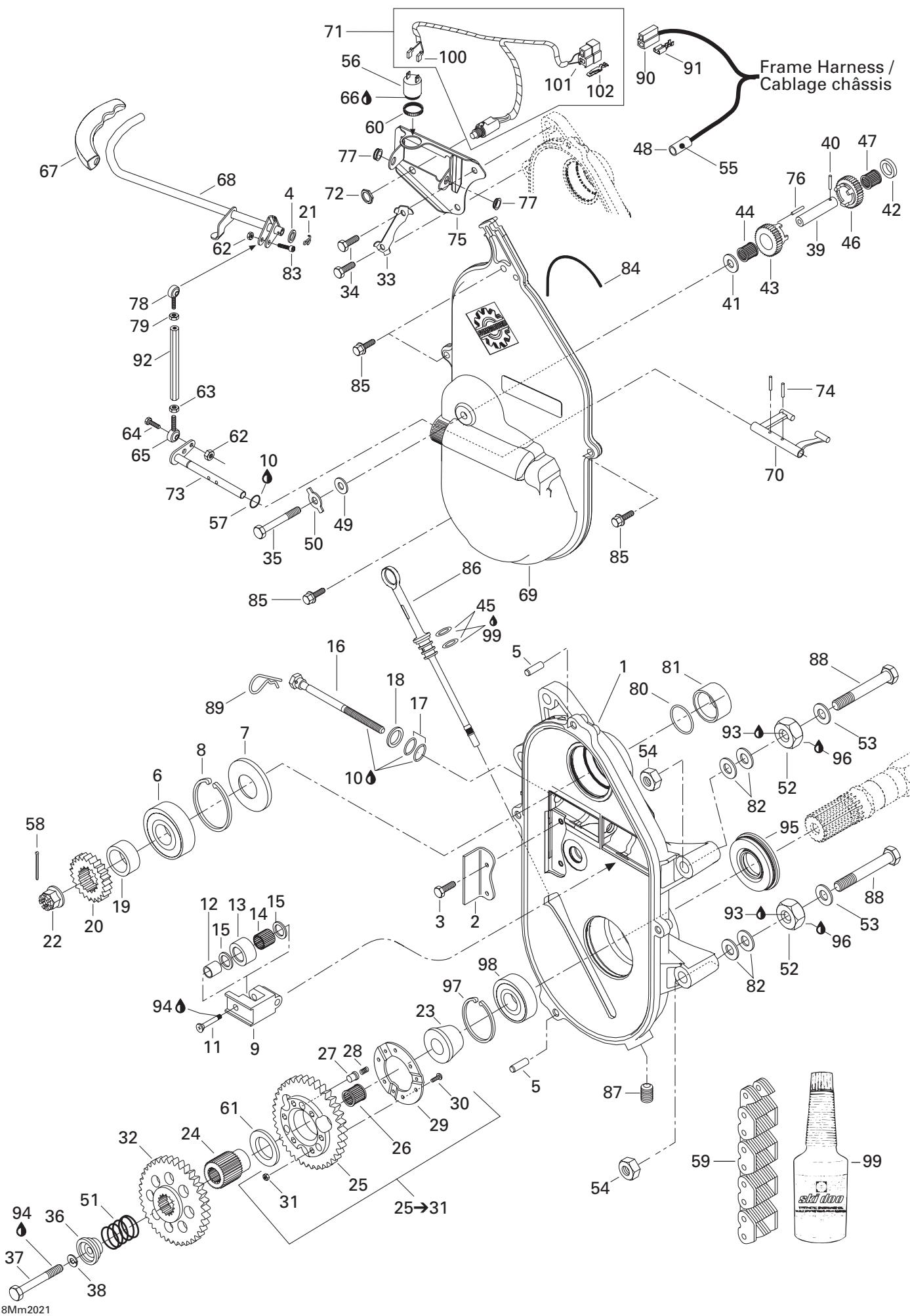


TRANSMISSION/ TRANSMISSION

TRANSMISSION/
TRANSMISSION

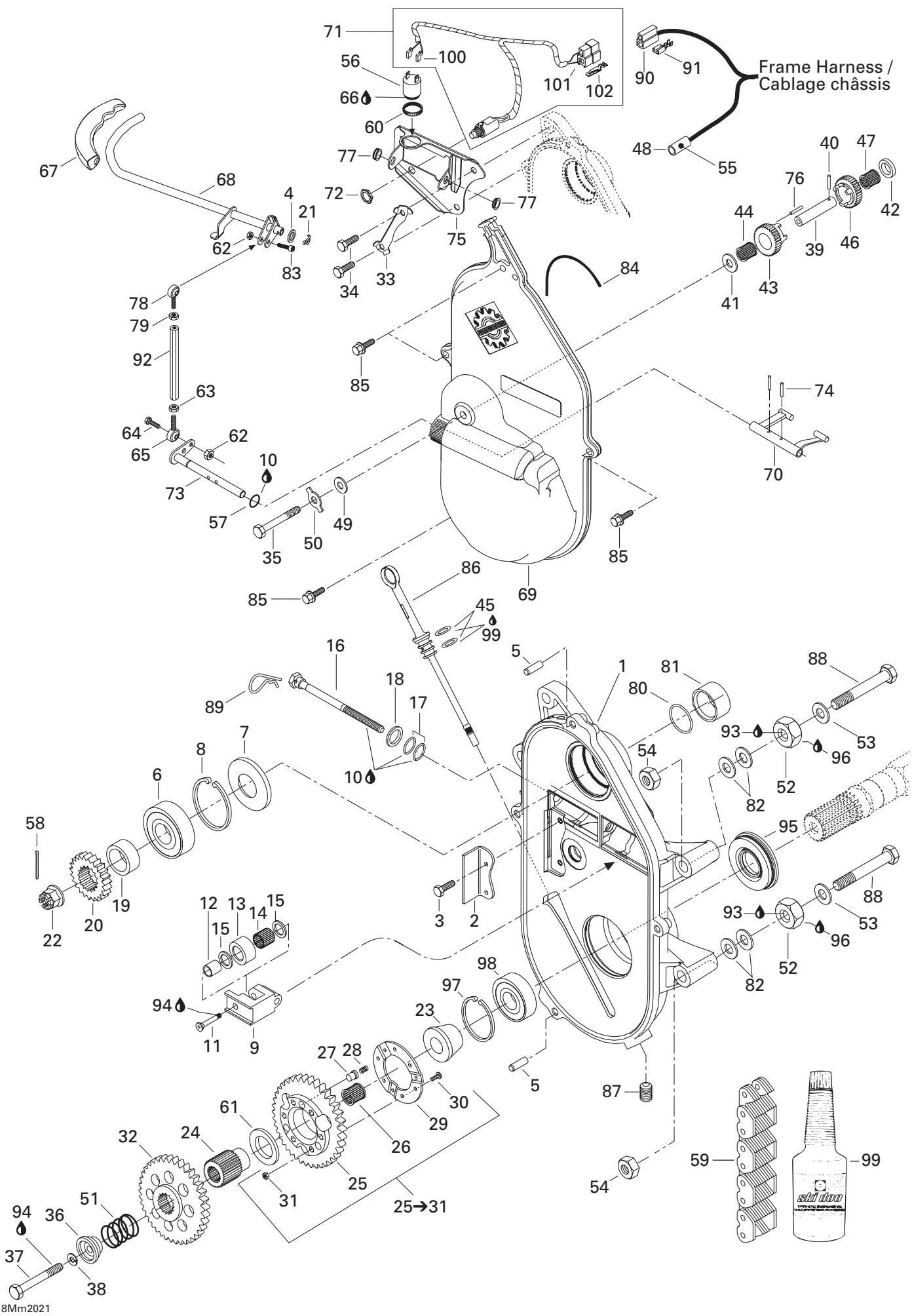
GRAND TOURING 600

1	504 151 776	Chaincase	Carter de chaîne	1
2	504 151 808	Chain Slider	Glissière de chaîne	1
3	210 251 180	Hex. Screw M5 x 11	Vis hex. M5 x 11	2
4	503 189 264	Washer	Rondelle	1
5	732 620 001	Cylinder Pin M6 x 20	Goupille cylindrique M6 x 20	2
6	405 404 400	Ball Bearing 6205	Roulement à billes 6205	1
7	415 049 300	Seal	Anneau d'étanchéité	1
8	371 901 700	Circlip	Circlip	1
N 9	504 151 951	Chain Tensioner	Tendeur de chaîne	1
10	413 711 500	Synthetic Grease	Graisse synthétique	@
11	732 601 144	Screw	Vis	1
12	504 080 200	Spacer	Entretoise	1
13	414 531 300	Roller	Rouleau	1
14	405 403 000	Needle Bearing	Roulement à aiguilles	1
15	504 080 300	Washer	Rondelle	2
16	732 601 314	Tensioner Adjustment Screw	Vis de réglage du tendeur	1
17	414 484 400	O-Ring	Joint torique	2
18	234 001 410	Flat Washer 10 mm	Rondelle plate 10 mm	1
19	504 147 200	Shim	Cale	1
20	504 085 400	23 Tooth Sprocket (Large)	Pignon 23 dents (large)	1
21	371 800 800	Cotter Pin	Goupille fendue	1
N 22	250 000 012	Castellated Nut M20	Écrou à crénaux M20	1
23	504 076 300	Retaining Ring	Bague d'appui	1
24	504 097 700	Coupling Shaft	Arbre de couplage	1
25	31 581 096 800	Sprocket Ass'y (44 Tooth)	Pignon ass. (44 dents)	1
25	504 084 400	Sprocket (44 Tooth)	Pignon (44 dents)	1
26	414 772 600	Needle Bearing	Roulement à aiguilles	1
27	504 076 800	Drive Pin	Tige d'engagement	3
28	414 772 700	Spring	Ressort	3
29	504 076 100	Retaining Ring	Anneau de retenue	1
30	207 152 044	Hex. Screw M5 x 20	Vis hex. M5 x 20	6
31	233 551 416	Nut Lock Hex. M5	Écrou d'arrêt hex. M5	6
32	504 096 800	Sliding Gear (56 Tooth)	Engrenage coulissant (56 dents)	1
33	507 029 900	Locking Tab	Frein de vis	1
34	207 103 544	Hex. Screw M10 x 35	Vis hex. M10 x 35	2
35	207 089 044	Hex. Screw M8 x 90	Vis hex. M8 x 90	1
N 36	504 151 964	Cap	Capuchon	1
N 37	207 005 044	Hex Screw M10 x 50	Vis hex. M10 x 50	1
38	234 100 602	Lock Washer 10 mm	Rondelle frein 10 mm	1
39	504 083 100	Reverse Shaft	Axe de renverse	1



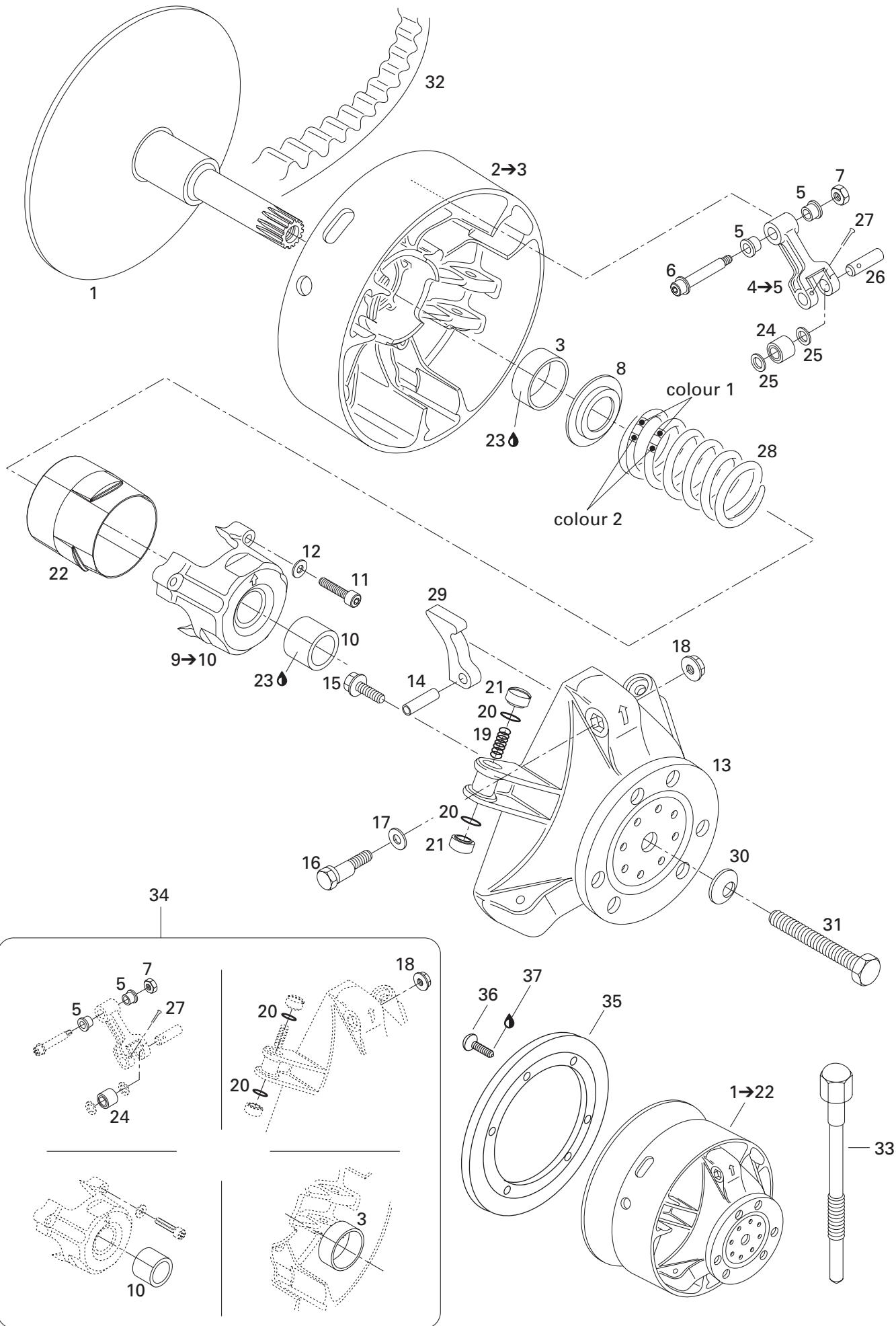
**TRANSMISSION/
TRANSMISSION**TRANSMISSION/
TRANSMISSION**GRAND TOURING 600**

N 40	250 400 010	Spring Pin	Tige	1
41	504 077 300	Spacer	Entretoise	1
42	504 078 700	Trust Ring	Bague de butée	1
43 44	581 122 200	Sprocket Ass'y (19 Tooth)	Engrenage ass. (19 dents)	1
44	414 805 000	Needle Bearing	Roulement à aiguilles	1
45	414 969 400	O-Ring	Joint Torique	2
46 47	581 096 900	Sprocket Ass'y (19 Tooth)	Engrenage ass. (19 dents)	1
47	414 773 100	Needle Bearing	Roulement à aiguilles	1
48	415 079 200	Hose	Boyau	@
49	504 082 900	Washer	Rondelle	1
50	504 087 700	Lock Tab	Patte de verrouillage	1
51	504 096 600	Release Spring	Ressort de rappel	1
52	504 083 800	Spacer	Entretoise	3
53	503 183 800	Washer	Rondelle	3
54	233 201 414	Elastic Flanged Nut M10	Ecrou élastique à épaulement M10	3
55	— XXX —	Female Terminal for Fuse	Terminal pour fusible	1
56	414 805 102	DC Horn	Avertisseur DC	1
57	414 773 200	O-Ring	Joint torique	1
58	371 006 300	Cotter Pin	Goupille fendue	1
N 59	412 151 857	Drive Chain (74 Links)	Chaîne (74 maillons)	1
60	414 805 101	Plastic Nut	Écrou de plastique	1
61	504 094 300	Washer	Rondelle	1
62	232 561 414	Elastic Stop Nut M6	Écrou d'arrêt élastique M6	2
63	232 066 414	Hex. Nut M6	Écrou hex. M6	1
64	207 162 044	Hex. Screw M6 x 20	Vis hex. M6 x 20	1
65	414 773 500	Ball Joint L.H.	Joint à rotule GA	1
66	293 800 033	Silicone Sealant, Adchem Clear 4511	Enduit étanche - silicone, Adchem clair 4511	@
67	570 064 600	Grip	Poignée	1
68	504 151 810	Welded Handle	Poignée soudée	1
N 69	504 151 845	Cover Chaincase	Couvercle de carter de chaîne	1
70	504 075 800	Fork	Fourchette	1
71	515 175 318	Switch Ass'y	Interrupteur ass	1
N 72	— XXX —	Brass Nut	Écrou laiton	1
73	504 151 806	Fork Axle	Axe de fourchette	1
74	414 772 500	Spring Pin M5 x 20	Goupille ressort M5 x 20	2
75	504 151 823	Reverse Support	Support de reculon	1
76	570 048 600	Alignment Rod	Tige d'alignement	1
77	504 151 818	Flanged Bushing	Douille à épaulement	2
78	414 773 400	Ball Joint R.H.	Joint à rotule DR	1
79	232 061 414	Nut M6	Écrou M6	1



**TRANSMISSION/
TRANSMISSION**TRANSMISSION/
TRANSMISSION**GRAND TOURING 600**

80	414 876 700	O-Ring	Joint torique	1
81	507 031 500	Spacer	Entretoise	1
82	504 073 700	Washer	Rondelle	6
83	205 062 060	Hex. Screw M6 x 20	Vis hex. M6 x 20	1
84	415 046 400	O-Ring	Joint torique	1
85	210 263 080	Hex. Flanged Screw M6 x 30	Vis hex. à épaulement M6 x 30	4
86	504 151 750	Filler Cap Ass'y	Bouchon de remplissage ass.	1
N 87	504 151 921	Plug	Bouchon	1
88	207 108 044	Hex. Screw M10 x 80	Vis hex. M10 x 80	3
89	414 575 600	Hair Pin	Goupille de sûreté	1
90	409 204 600	Female Connector Housing (2 Circuits) ...	Logement de raccord femelle (2 circuits)	1
91	561 503 100	Female Terminal	Terminal femelle	2
92	504 151 814	Tie Rod (Bar)	Barre d'accouplement	1
93	293 800 060	Loctite 243, 10 ml	Loctite 243, 10 ml	@
94	293 800 005	Loctite 271, 10 ml	Loctite 271, 10 ml	@
N 95	504 151 918	Oil Seal Ass'y	Anneau étanche ass.	1
96	293 800 023	Loctite 767, Antiseize Lubricant, 454 g ...	Loctite 767, lubrifiant antigriffage, 454 g ..	@
97	415 064 300	Circlip (Interior)	Circlip (intérieur)	1
98	405 408 500	Ball Bearing	Roulement à billes	1
99	413 803 300	Synthetic Chaincase Oil	Huile à carter de chaîne synthétique (12 x 355 ml)	@
100	409 010 300	Female Terminal	Terminal femelle	2
101	409 204 500	Male Terminal Housing (2 Circuits)	Logement de terminal mâle (2 circuits) ...	1
102	409 210 000	Male Terminal	Terminal mâle	2

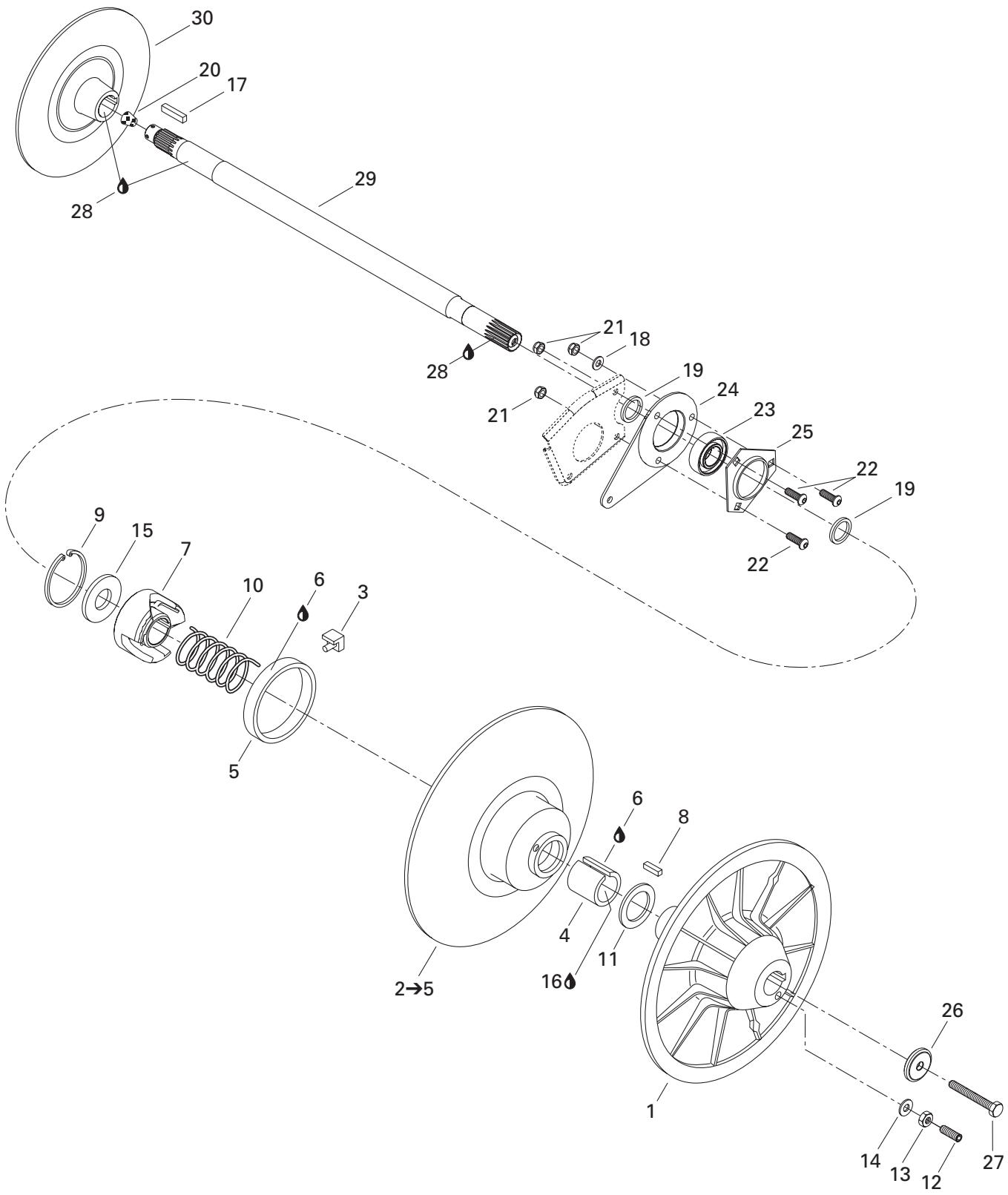


TRANSMISSION/ TRANSMISSION

DRIVE PULLEY/
POULIE MOTRICE

GRAND TOURING 600

N 1 22	417 222 283	<i>Drive Pulley Ass'y</i>	<i>Poulie motrice ass.</i>	1
1	417 222 160	Fixed Flange	Flasque fixe	1
2 3	417 222 049	<i>Sliding Flange Ass'y</i>	<i>Flasque coulissante ass.</i>	1
3	417 004 201	Bushing	Douille	1
4 5	417 003 801	<i>Lever Ass'y</i>	<i>Levier ass.</i>	3
5	417 004 305	Bushing	Douille	6
6	417 004 800	Screw Ass'y	Vis ass.	3
7	232 561 414	Elastic Stop Nut M6	Écrou d'arrêt élastique M6	3
8	417 222 044	Spring Seat	Siège du ressort	1
N 9 10	417 222 298	<i>Spring Cover Ass'y</i>	<i>Couvercle de ressort ass.</i>	1
10	417 004 501	Bushing	Douille	1
N 11	250 000 038	Socket Head Screw M6 x 40	Vis Allen M6 x 40	3
12	420 245 370	Washer	Rondelle	3
N 13	417 222 081	Governor Cup Ass'y	Cuvette du régulateur ass.	1
14	732 804 009	Rolled Pin M8 x 24	Goupille ressort M8 x 24	3
15	210 361 890	Hex. Forming Screw M6 x 18	Vis hex. à épaulement M6 x 18	6
16	417 005 500	Calibration Screw	Vis de calibration	3
17	417 005 600	Washer	Rondelle	3
18	233 061 414	Hex. Flanged Nut M6	Écrou hex. à épaulement M6	3
19	417 005 700	Spring	Ressort	3
20	732 401 030	O-Ring	Joint torique	6
21	417 005 800	Slider Shoe	Glissière	6
22	417 222 176	Guard	Protecteur	1
23	413 703 100	Loctite 609, 10 ml	Loctite 609, 10 ml	@
24	417 003 900	Roller Ass'y	Rouleau ass.	3
25	417 004 302	Stopper Washer	Rondelle de butée	6
26	417 004 308	Pin	Goupille	3
27	732 958 001	Cotter Pin	Goupille fendue	3
28	414 689 500	Spring (Blue/Yellow)	Ressort (bleu/jaune)	1
29	417 005 281	Ramp 281	Rampe 281	3
N 30	250 200 006	Conical Spring Washer 14 mm	Rondelle ressort conique 14 mm	1
31	417 120 000	Drive Pulley Bolt	Boulon de poulie motrice	1
32	414 860 700	Drive Belt	Courroie d'entrainement	1
33	529 022 400	Puller Inner Half	Extracteur de demi-poulie fixe	1
34	417 006 100	<i>Clutch Repair Kit</i>	<i>Ens. de réparation pour embrayage</i>	1
35	417 300 057	Ring Gear	Couronne de lancement	1
N 36	236 281 684	Hex. Screw M8 x 16	Vis hex. M8 x 16	6
37	293 800 005	Loctite 271, 10 ml	Loctite 271, 10 ml	@



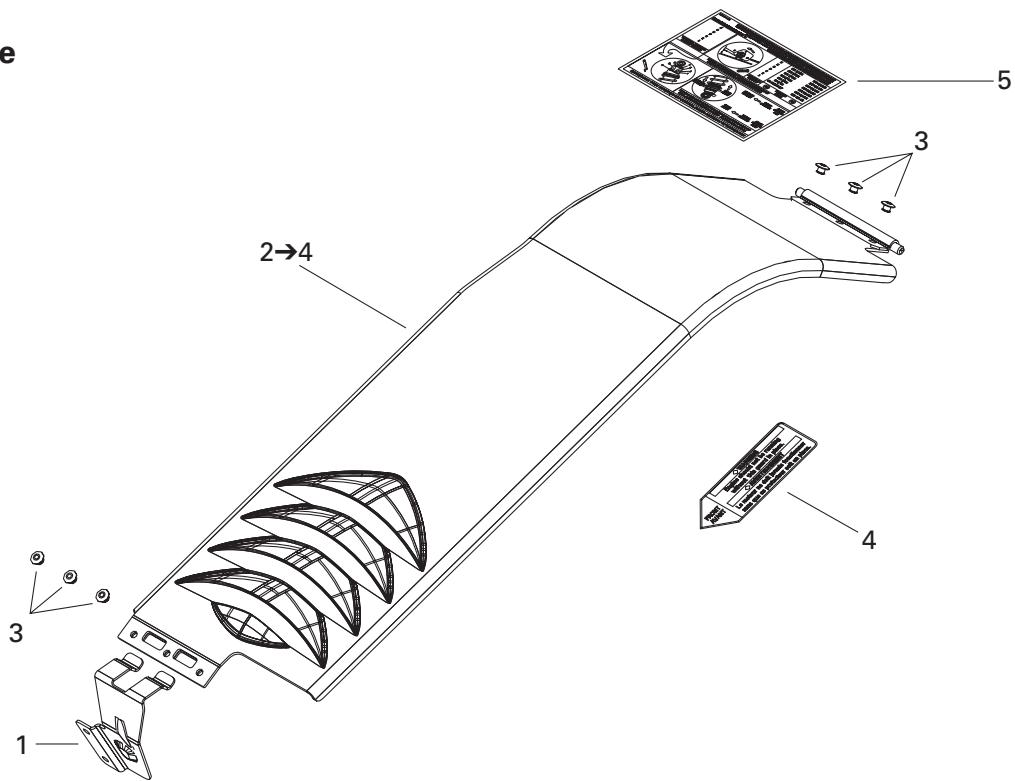
TRANSMISSION/ TRANSMISSION

DRIVEN PULLEY/
POULIE MENÉE

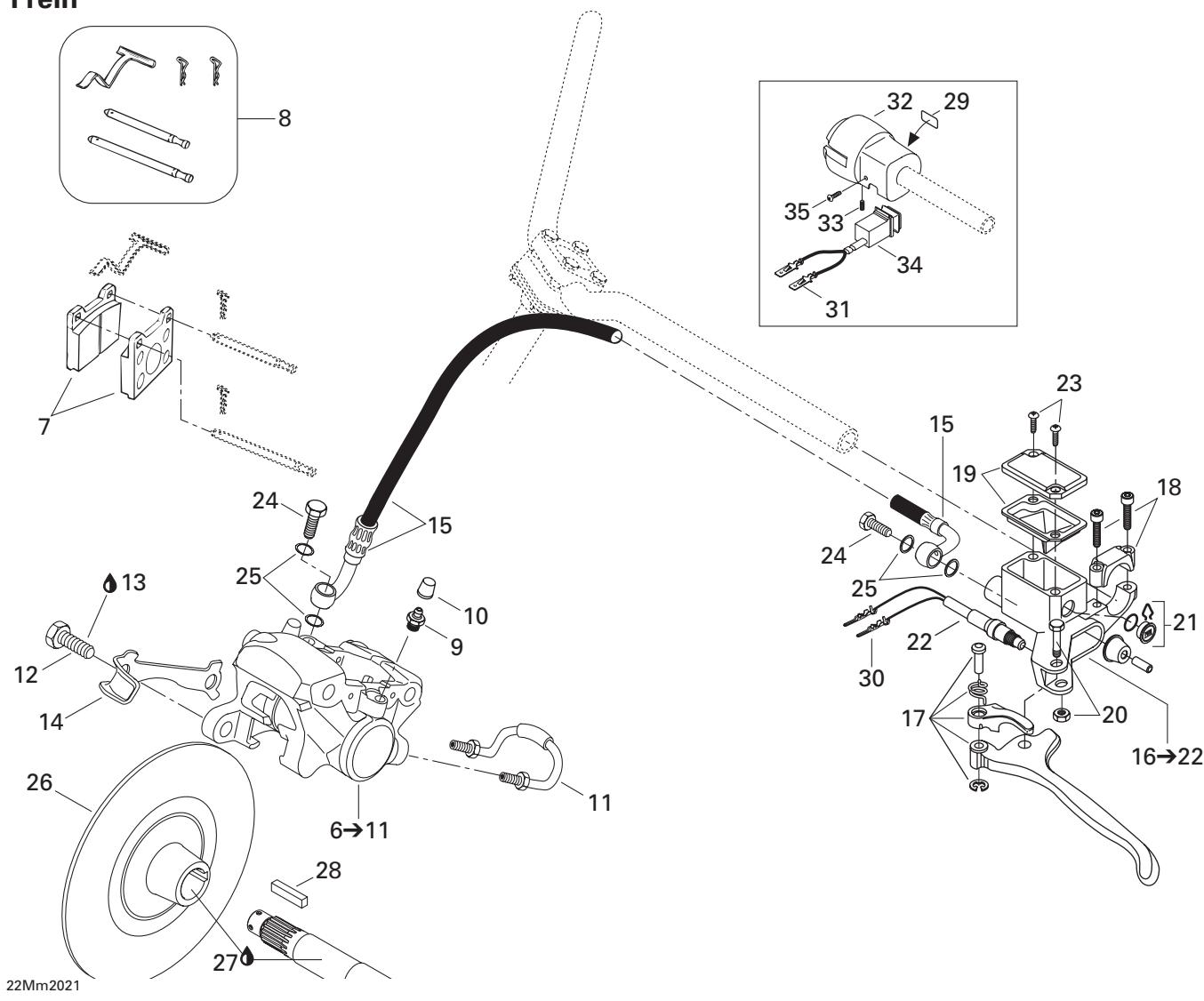
GRAND TOURING 600

1	417 010 200	Fixed Flange	Flasque fixe	1
2	504 143 400	<i>Sliding Flange Ass'y</i>	<i>Flasque coulissante ass.</i>	1
3	414 918 000	Cam Slider Shoe	Glissière de came	3
4	415 011 200	Bushing	Douille	1
5	414 876 600	Bushing Garlock	Coussinet Garlock	1
6	413 703 100	Loctite 609, 10 ml	Loctite 609, 10 ml	@
7	417 126 337	Cam 47°	Came 47°	1
8	414 820 800	Key	Clavette	1
9	371 903 100	Circlip	Circlip	1
10	414 558 900	Release Spring (Beige)	Ressort de rappel (beige)	1
11	504 141 900	Thrust Washer	Rondelle d'appui	1
12	206 263 044	Socket Set Screw M6 x 30	Vis de pression M6 x 30	3
13	232 061 414	Hex. Nut M6	Écrou hex. M6	3
14	420 245 370	Washer	Rondelle	3
15	504 141 800	Washer	Rondelle	1
16	413 701 000	Loctite 767, Antiseize Lubricant, 12 oz	Loctite 767, lubrifiant antigrippage, 12 oz	@
17	507 021 300	Key	Clavette	1
18	234 081 410	Flat Washer 8 mm	Rondelle plate 8 mm	1
19	504 149 100	Spacer	Entretoise	2
20	414 784 800	Cork	Bouchon de liège	1
21	232 581 414	Elastic Stop Nut M8	Écrou d'arrêt élastique M8	3
22	205 482 546	Socket Head Screw M8 x 25	Vis à tête creuse 6 pans M8 x 25	3
23	405 408 200	Ball Bearing	Roulement à billes	1
24	080 044 200	Casting Spacer	Entretoise moulée	1
25	501 025 000	Flange	Flasque	1
N 26	517 302 322	Washer	Rondelle	1
27	207 087 544	Hex. Screw M8 x 75	Vis hex. M8 x 75	1
28	293 800 023	Loctite 767, Antiseize Lubricant, 454 g	Loctite 767, lubrifiant antigrippage, 454 g	@
29	501 026 300	Countershaft	Arbre de renvoi	1
30	507 031 300	Brake Disk	Disque de frein	1

**Belt Guard
Garde-courroie**



**Brake
Frein**

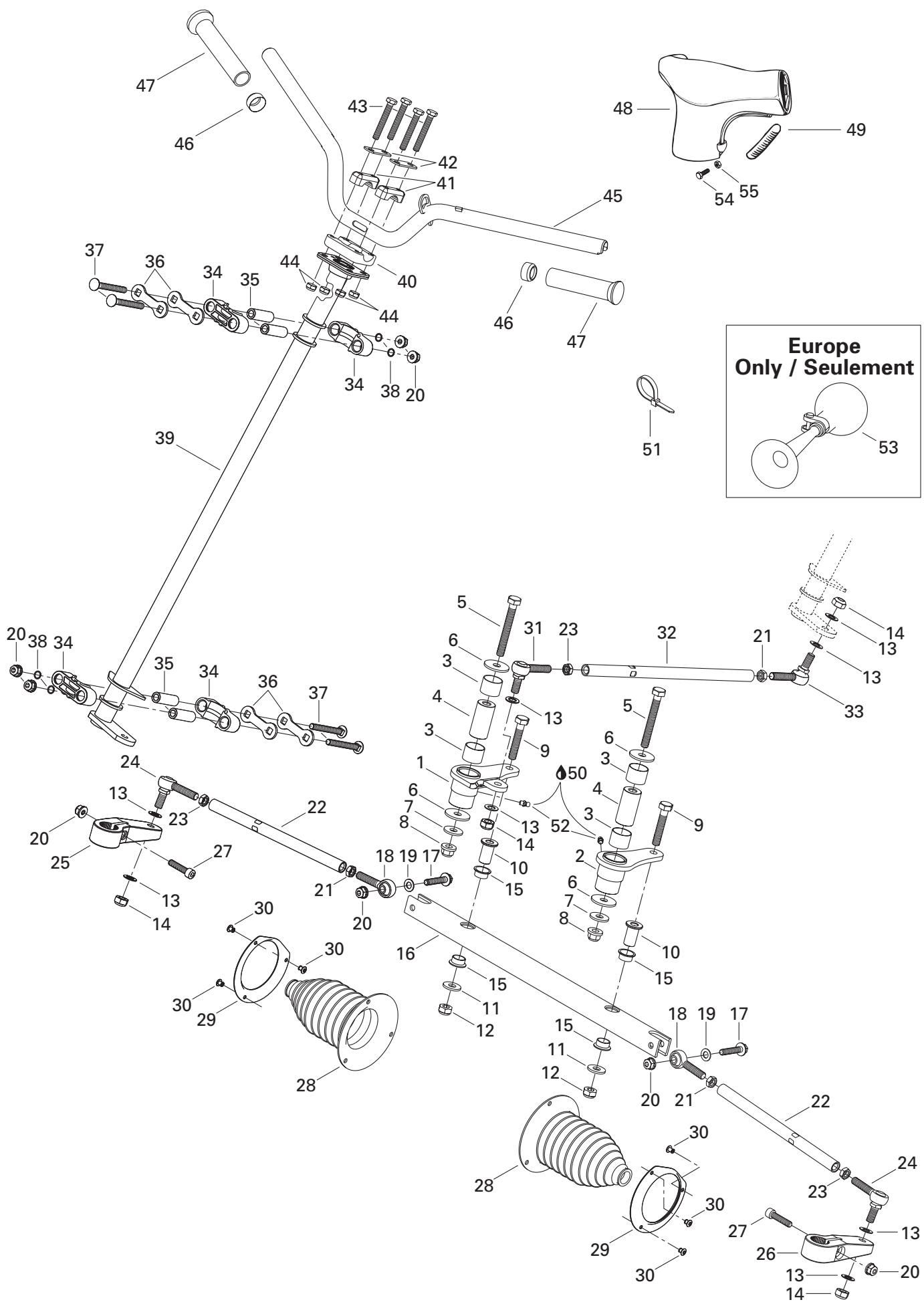


TRANSMISSION/ TRANSMISSION

HYDRAULIC BRAKE AND BELT GUARD/
FREIN HYDRAULIQUE ET GARDE-COURROIE

GRAND TOURING 600

1	417 300 001	Bracket	Attache	1
2 4	417 300 002	Belt Guard Ass'y	Garde-courroie ass.	1
3	390 402 200	Pop Rivet 3/16	Pop rivet 3/16	6
4	516 000 132	Warning Label	Décalque d'avertissement	1
5	418 001 709	Suspension Adjustment Decal	Décalque ajustement de suspension	1
6 11	415 034 500	Caliper	Étrier	1
7	415 053 600	Brake Lining Kit	Ens. de garnitures de frein	1
8	414 990 700	Kit (Pins, Retainers, Spring)	Ens. (tiges, goupilles, ressort)	1
9	414 989 800	Screw-Bleeder	Vis de purge	2
10	414 989 700	Boot	Capuchon	2
11	414 989 900	Rigid Tubing	Tube	1
12	207 103 544	Hex. Screw M10 x 35	Vis Hex. M10 x 35	2
13	293 800 060	Loctite 243, 10 ml	Loctite 243, 10 ml	@
14	507 029 900	Locking Tab	Frein de vis	1
15	507 032 237	Hose	Boyau	1
N 16 22	507 032 277	Master Cylinder	Maître cylindre	1
17	415 075 300	Lever Ass'y	Levier ass.	1
18	415 029 800	Clamp Ass'y	Bride ass.	1
19	415 029 900	Cap	Capuchon	1
20	415 030 000	Pin Ass'y	Axe ass.	1
21	414 990 600	Window	Fenêtre	1
N 22	507 032 284	Microswitch Ass'y	Micro-contact ass.	1
23	216 141 260	Screw	Vis	2
24	414 920 500	Banjo Bolt	Boulon banjo	2
25	414 920 600	Washer	Rondelle	4
26	507 031 300	Brake Disk	Disque de frein	1
27	293 800 023	Loctite 767, Antiseize Lubricant, 454 g	Loctite 767, lubrifiant antigrippage, 454 g	@
28	507 021 300	Key	Clavette	1
29	415 025 500	Switch Decal	Décalque d'interrupteur	1
30	515 175 232	Male Terminal	Terminal mâle	2
31	515 175 273	Male Terminal	Terminal mâle	3
32	515 175 307	Brake Housing	Logement de frein	1
33	414 440 800	Set Screw	Vis de pression	1
N 34	515 175 390	Switch	Commutateur	1
N 35	250 000 022	Phillips Screw	Vis cruciforme	1

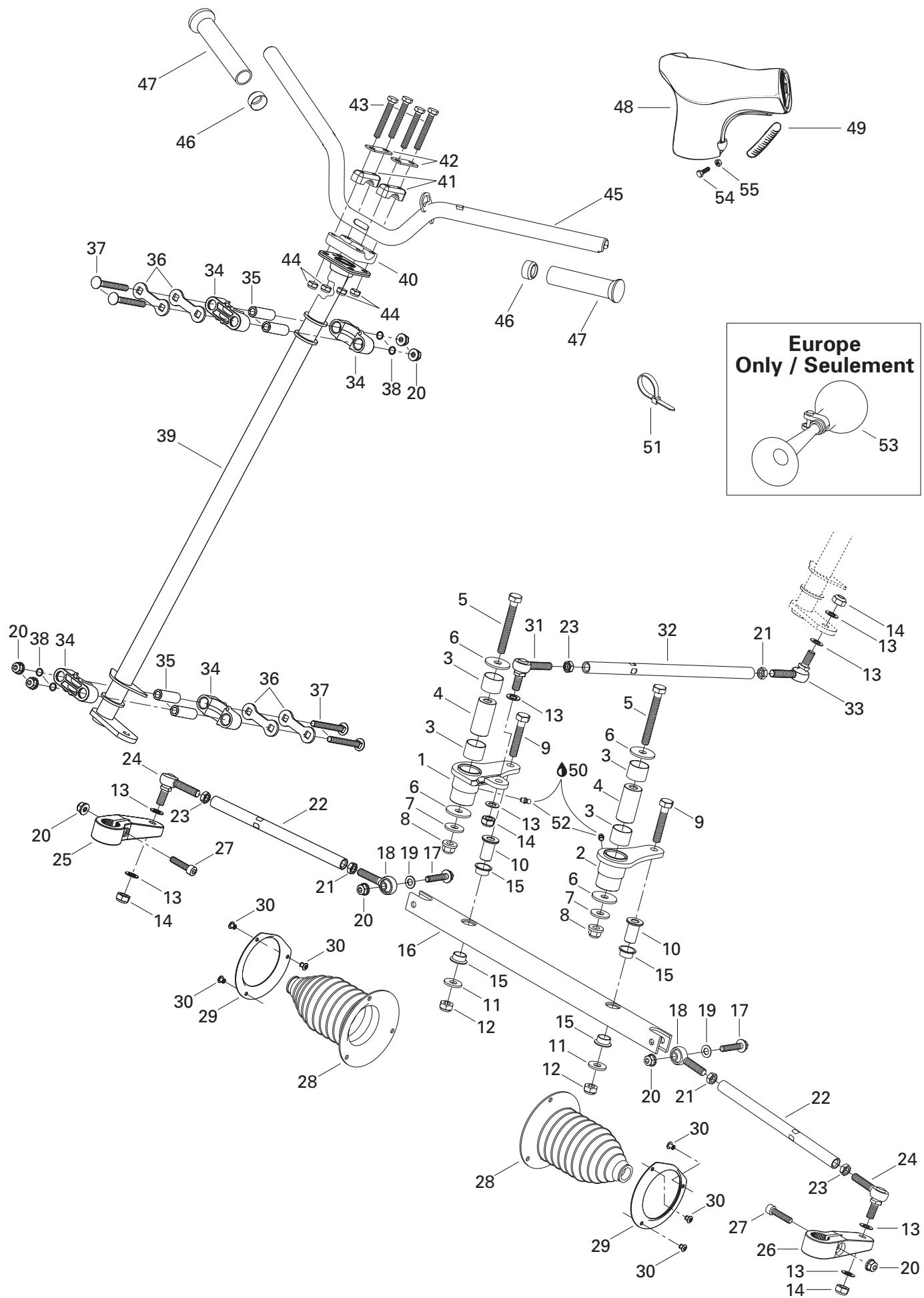


STEERING AND FRONT SUSPENSION/ DIRECTION ET SUSPENSION AVANT

STEERING SYSTEM/
SYSTÈME DE DIRECTION

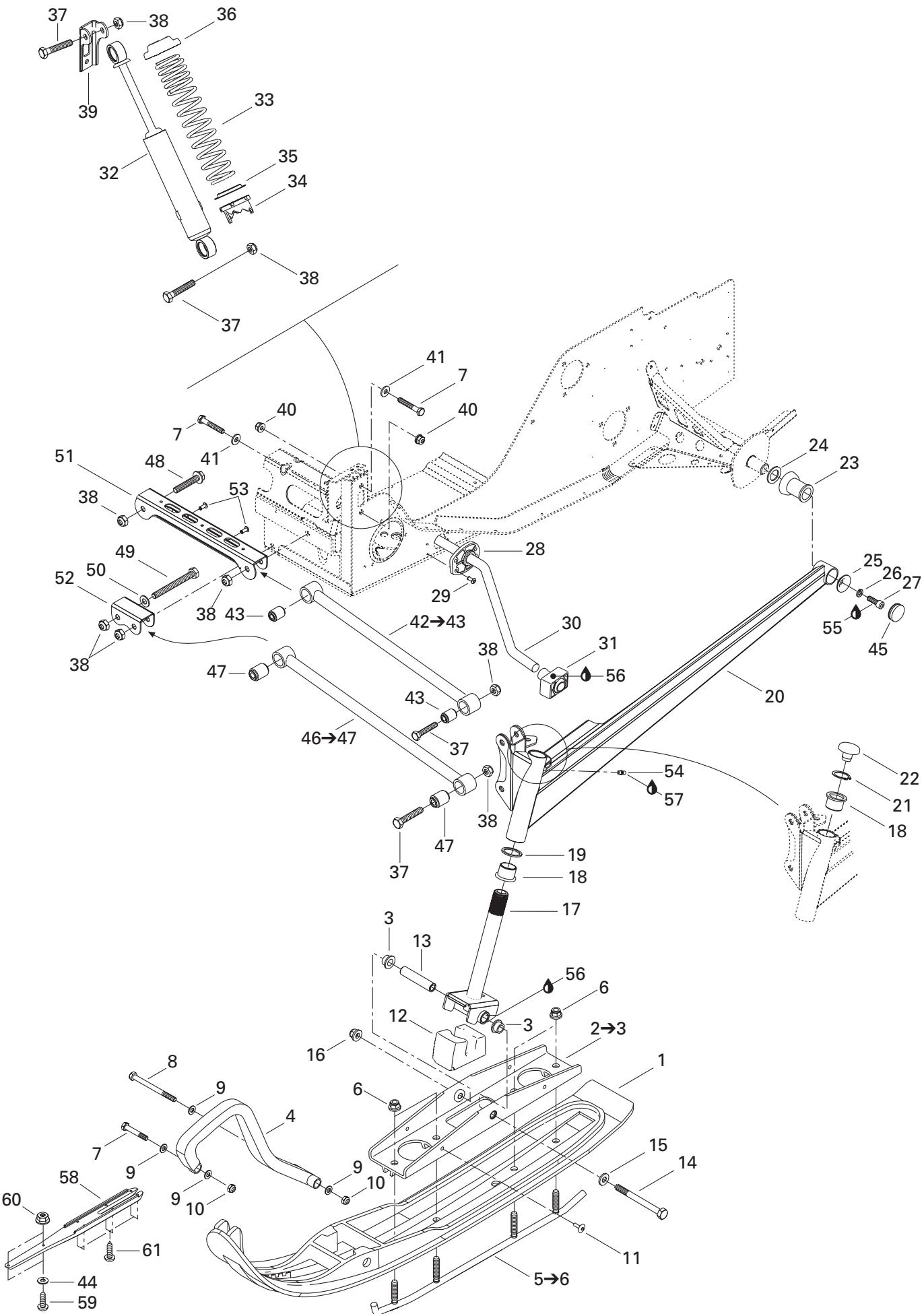
GRAND TOURING 600

1	506 146 600	R.H. Swivel Arm	Bras de pivot DR	1
2	506 146 700	L.H. Swivel Arm	Bras de pivot GA	1
3	506 149 900	Swivel-Bushing	Coussinet de pivot	4
4	506 150 100	Swivel-Pivot	Pivot de bras	2
5	207 008 086	Hex. Screw M10 x 80	Vis hex. M10 x 80	2
6	506 150 000	Washer 10 mm	Rondelle 10 mm	4
7	506 151 251	Washer	Rondelle	2
8	732 610 084	Flange Nut M10	Écrou à épaulement M10	2
9	207 005 544	Hex. Screw M10 x 55	Vis hex. M10 x 55	2
10	506 147 300	Pivot-Bar	Pivot de barre	2
11	224 002 251	Flat Washer	Rondelle plate	2
12	233 601 416	Elastic Locking Nut M10	Écrou de blocage élastique M10	2
13	503 175 800	Washer	Rondelle	8
14	232 501 416	Elastic Stop Nut M10	Écrou d'arrêt élastique M10	4
15	506 150 200	Swivel-Bushing	Coussinet de pivot	4
16	506 147 000	Bar-Swivel	Barre pivotante	1
17	207 684 044	Hex. Flange Screw M8 x 40	Vis hex. à épaulement M8 x 40	2
18	506 151 101	L.H. Ball Joint	Joint à rotule GA	2
19	506 151 252	Washer	Rondelle	2
20	233 281 414	Elastic Flange Nut M8	Écrou élastique à épaulement M8	8
21	732 610 011	L.H. Jam Nut M10	Contre-écrou GA M10	3
22	506 151 190	Tie-Rod	Barre d'accouplement	2
23	732 610 010	R.H. Jam Nut M10	Contre-écrou DR M10	3
24	415 012 400	Ball Joint	Joint à rotule	2
25	506 145 800	R.H. Steering Arm	Bras de direction DR	1
26	506 145 900	L.H. Steering Arm	Bras de direction GA	1
N 27	205 083 544	Socket Head Screw M8 x 35	Vis creuse à 6 pans M8 x 35	2
28	570 070 500	Tie-Rod Cap	Capuchon de timonerie	2
29	506 151 100	Retainer Ring	Anneau de retenue	2
30	390 402 300	Pop Rivet	Rivet pop	6
31	414 768 000	R.H. Ball Joint	Joint à rotule DR	1
32	506 150 300	Inside Tie-Rod	Barre d'accouplement intérieure	1
33	414 768 100	L.H. Ball Joint	Joint à rotule GA	1
34	506 150 400	Half Housing	Demi-logement	4
35	506 150 500	Housing Bushing	Douille de logement	4
36	506 150 600	Stopper Plate	Plaque d'arrêt	4
37	207 787 044	Carriage Bolt M8 x 70	Boulon de carrosserie M8 x 70	4
38	506 151 140	O-Ring	Joint torique	4
39	506 147 100	Main Tube	Arbre de direction	1
40	277 000 142	Steering Clamp	Bride de direction	1



**STEERING AND FRONT SUSPENSION/
DIRECTION ET SUSPENSION AVANT**STEERING SYSTEM/
SYSTÈME DE DIRECTION**GRAND TOURING 600**

41	414 491 600	Steering Support	Support de guidon	2
42	506 151 196	Reinforcement.....	Renfort	2
43	207 085 544	Hex. Screw M8 x 55.....	Vis hex. M8 x 55	4
44	232 581 414	Elastic Stop Nut M8	Écrou d'arrêt élastique M8	4
N 45	506 151 277	Handle Bar	Guidon	1
46	572 081 900	Handle Bar End	Bout de guidon	2
47	572 100 500	Handle Grip	Gaine de poignée	2
N 48	506 151 275	Steering Padding.....	Coussinet de sécurité	1
49	572 106 200	Keyway	Mortaise	2
50	413 711 500	Synthetic Grease	Graisse synthétique	@
51	414 115 200	Tie Rap 180 mm	Atache 180 mm	@
52	408 200 700	Grease Fitting.....	Graisseur	2
53	415 040 700	Horn (Europe)	Avertisseur (Europe)	1
54	208 652 044	Phillips Screw M5 x 20	Vis cruciforme M5 x 20	2
55	233 251 414	Flanged Elastic Nut M5	Écrou élastique à épaulement M5	2

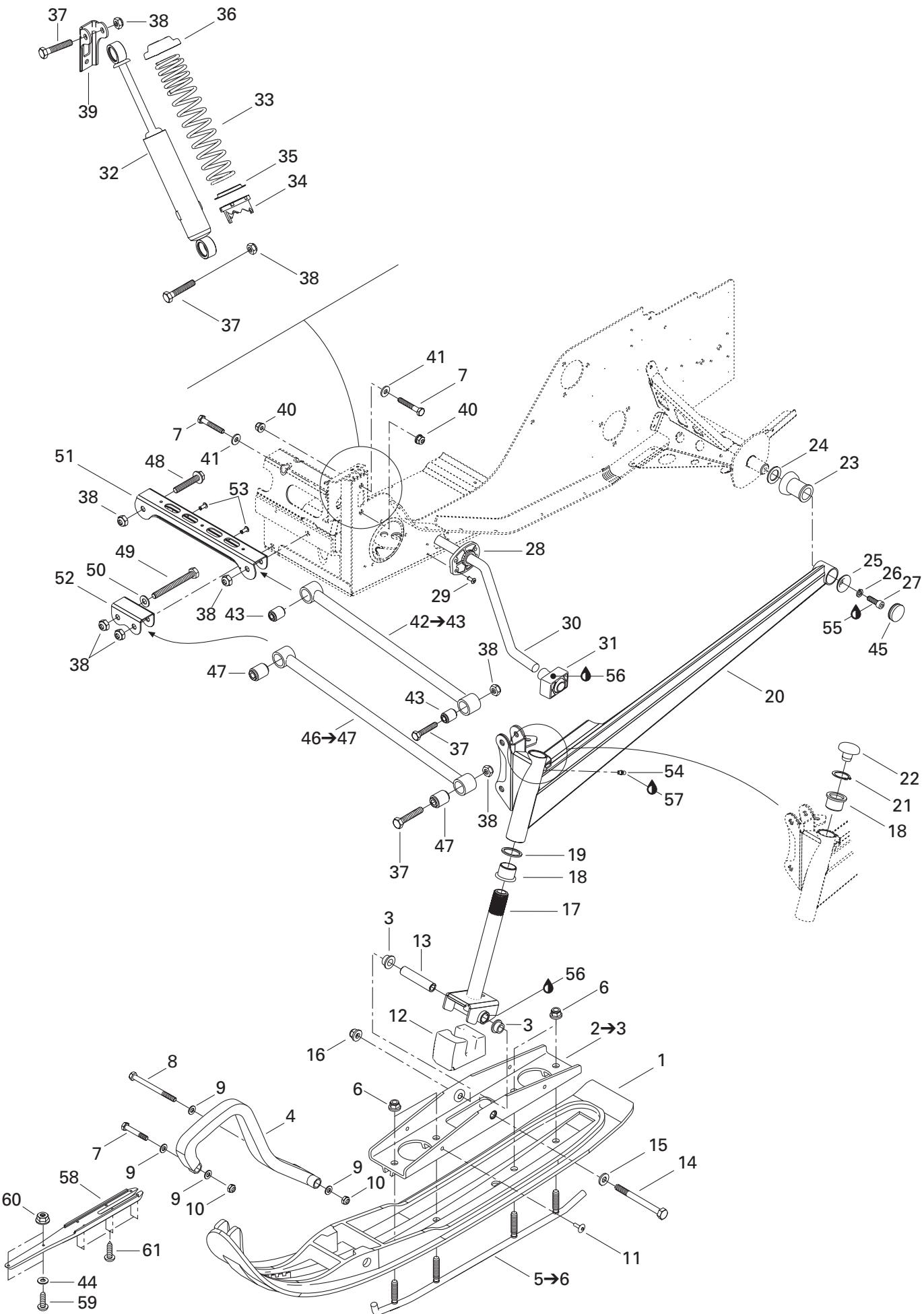


STEERING AND FRONT SUSPENSION/ DIRECTION ET SUSPENSION AVANT

FRONT SUSPENSION AND SKI/
SUSPENSION AVANT ET SKI

GRAND TOURING 600

1	505 070 189	Ski Liner	Ski de plastique	2
	505 070 190	Ski Liner (Europe)	Ski de plastique (Europe)	2
2	3 505 070 055	Bridge Ass'y	Pont ass.	2
3	505 070 001	Bushing	Douille	4
4	572 101 000	Plastic Handle	Poignée de plastique	2
5	6 860 501 900	Carbide Runner Kit	Ens. lisse au carbure	1
6	233 601 416	Elastic Locking Nut M10	Écrou de blocage élastique M10	8
7	207 085 044	Hex. Screw M8 x 50	Vis hex. M8 x 50	6
8	230 080 044	Hex. Screw M8 x 100	Vis hex. M8 x 100	2
9	234 081 410	Flat Washer 8 mm	Rondelle plate 8 mm	8
10	232 581 414	Elastic Stop Nut M8	Écrou d'arrêt élastique M8	4
11	390 911 100	Pop Rivet 1/4	Pop rivet 1/4	4
12	506 151 233	Ski Stopper	Butée de ski	2
13	506 133 300	Spacer	Entretoise	2
14	250 000 001	Hex. Screw M10 x 110	Vis hex. M10 x 110	2
15	732 900 049	Washer	Rondelle	2
16	732 610 084	Elastic Flange Stop Nut M10	Écrou d'arrêt élastique à épaulement M10	2
17	506 151 234	Ski Leg	Jambe de ski	2
18	505 070 003	Cushion	Coussinet	4
19	505 070 004	Washer	Rondelle	2
N	20 505 070 416	R.H. Swing Arm	Bras oscillant DR	1
N	505 070 417	L.H. Swing Arm	Bras oscillant GA	1
21	371 910 400	Circlip	Circlip	2
22	572 091 300	Cap	Bouchon	2
23	570 062 200	Damper	Amortisseur de caoutchouc	2
24	503 146 700	Washer	Rondelle	2
25	506 115 800	Cup	Coupole	2
26	234 181 401	Lock Washer 8 mm	Rondelle frein 8 mm	2
27	205 082 544	Socket Head Screw M8 x 25	Vis Allen M8 x 25	2
28	505 070 139	Bushing	Douille	2
29	390 402 300	Pop Rivet 3/16	Pop rivet 3/16	8
N	30 505 070 563	Stabilisator	Stabilisateur	1
31	505 070 121	Ball Joint Block	Bloc rotule	2
N	32 505 070 236	Front Shock Ass'y	Amortisseur avant ass.	2
N	33 505 070 392	Spring	Ressort	2
34	503 183 700	Cam	Came	2
35	503 187 500	Spring Guide	Guide ressort	2
36	503 140 600	Spring Stopper	Butée de ressort	2
37	207 005 544	Hex. Screw M10 x 55	Vis hex. M10 x 55	8
38	233 601 416	Elastic Locking Nut M10	Écrou autofreiné élastique M10	12

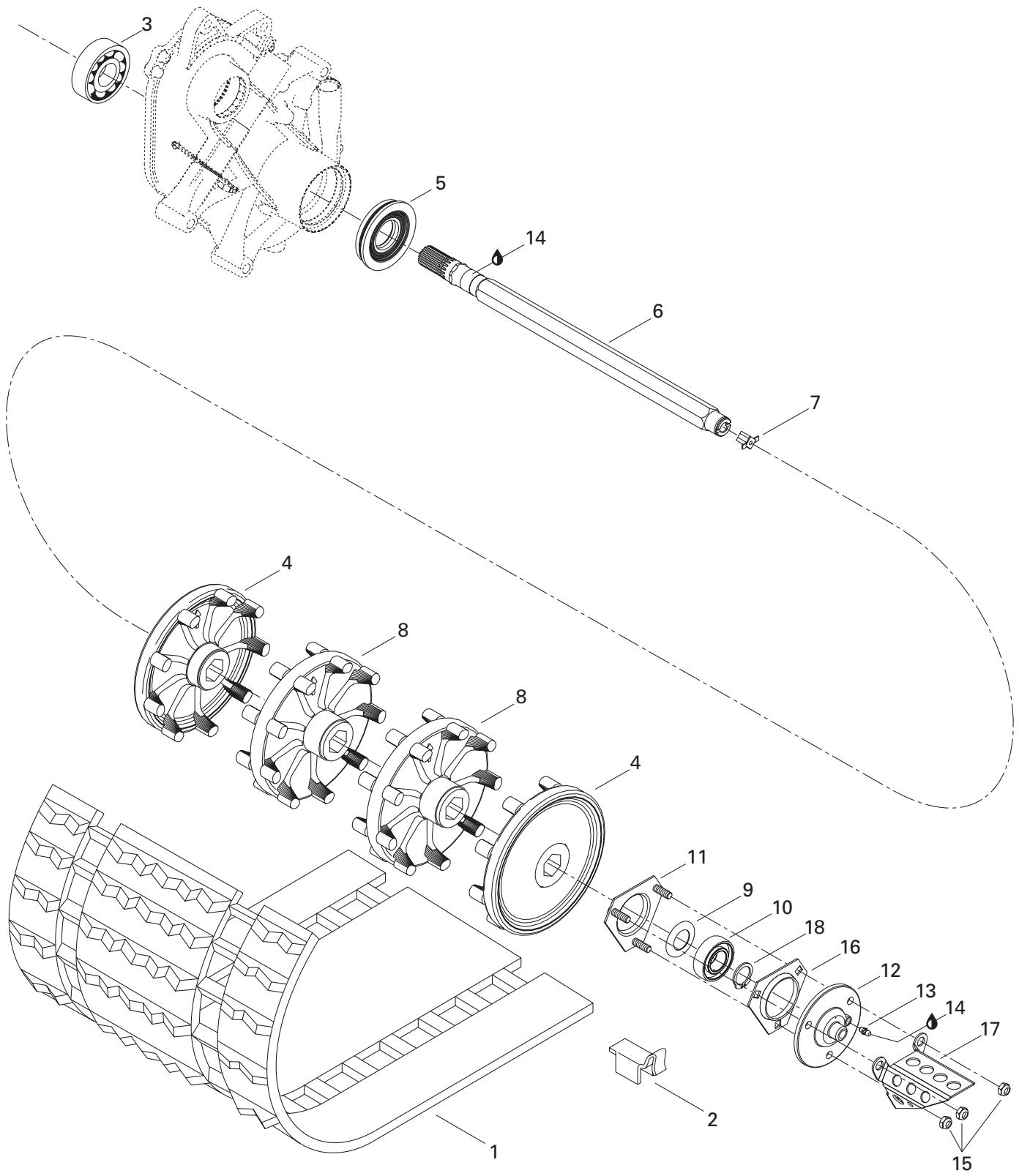


STEERING AND FRONT SUSPENSION/ DIRECTION ET SUSPENSION AVANT

FRONT SUSPENSION AND SKI/
SUSPENSION AVANT ET SKI

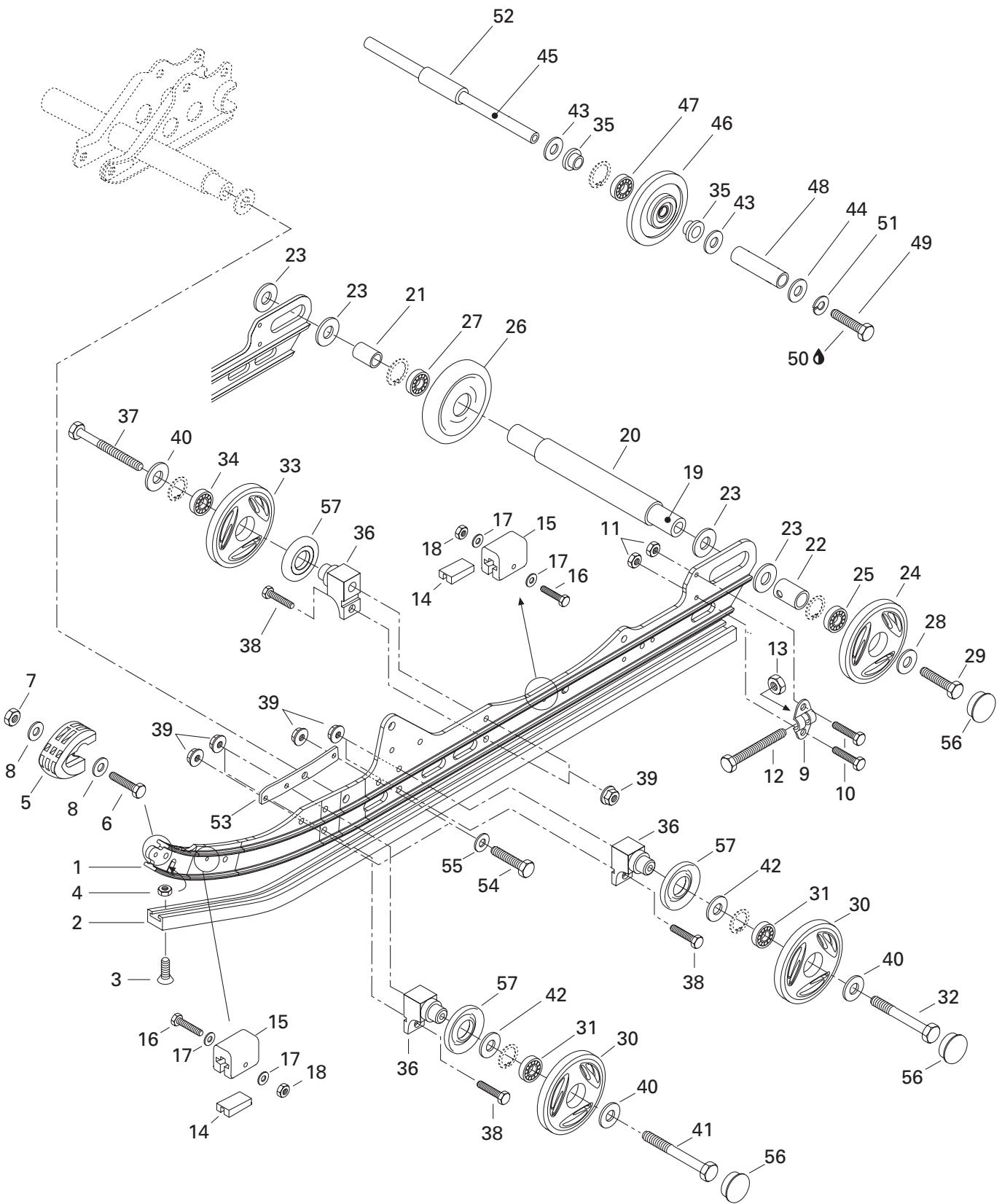
GRAND TOURING 600

39	518 317 518	R.H. Shock Bracket	Attache d'amortisseur DR	1
	518 317 519	L.H. Shock Bracket	Attache d'amortisseur GA	1
40	233 281 414	Elastic Flange Nut M8	Écrou élastique à épaulement M8	4
41	506 151 245	Washer	Rondelle	4
N 42	43 505 070 397	Upper Arm Ass'y	Barreau supérieur ass.	2
	43 505 070 025	Bushing	Coussinet	2
	44 234 061 410	Flat Washer 6 mm	Rondelle plate 6 mm	4
	45 572 045 900	Cap	Capuchon	2
N 46	47 505 070 402	Lower Arm Ass'y	Barreau inférieur ass.	2
	47 505 070 025	Bushing	Coussinet	4
	48 207 605 544	Hex. Flange Screw M10 x 55	Vis hex. à épaulement M10 x 55	2
	49 207 009 544	Hex. Screw M10 x 95	Vis hex. M10 x 95	2
	50 234 001 410	Flat Washer 10 mm	Rondelle plate 10 mm	2
	51 505 070 010	Upper Arm Bracket	Attache de barreau supérieur	1
	52 505 070 011	Lower Arm Bracket	Attache de barreau inférieur	1
	53 390 402 200	Pop Rivet 3/16	Pop rivet 3/16	2
	54 408 200 700	Grease Fitting	Graisseur	2
	55 293 800 060	Loctite 243, 10 ml	Loctite 243, 10 ml	@
	56 413 711 500	Synthetic Grease	Graisse synthétique	@
	57 293 550 014	Grease, Super Lube #823-28	Graisse, Super Lube #823-28	@
	58 505 070 232	Proactive Control	Contrôle proactif	2
N 59	250 000 015	Socket Screw M5 x 25	Vis creuse à 6 pans M5 x 25	4
60	233 251 414	Flanged Elastic Nut M5	Écrou élastique à épaulement M5	4
N 61	250 000 016	Phillips Screw	Vis cruciforme	12



**REAR SUSPENSION/
SUSPENSION ARRIÈRE**DRIVE AXLE AND TRACK/
ESSIEU MOTEUR ET CHENILLE**GRAND TOURING 600**

N 1	504 151 935	<i>Track Ass'y</i>	<i>Chenille ass.</i>	1
2	500 003 400	Guide Cleat	Agrafe guide	36
3	405 408 500	Ball Bearing	Roulement à billes	1
4	504 151 782	Half Sprocket 9-Teeth (Canada)	Demi-barbotin 9 dents (Canada)	2
	504 151 901	Half Sprocket 9-Teeth (USA and Europe)	Demi-barbotin 9 dents (USA et Europe) ..	2
N 5	504 151 918	Oil Seal Ass'y	Anneau étanche ass.	1
6	501 027 400	Drive Axle (Canada)	Arbre d' entraînement (Canada)	1
	504 151 894	Drive Axle (USA and Europe)	Arbre d' entraînement (USA et Europe)	1
7	572 010 100	Speedometer Insert	Prise de l'indicateur de vitesse	1
8	504 151 781	Sprocket 9-Teeth (Canada)	Barbotin 9 dents (Canada)	2
	504 151 900	Sprocket 9-Teeth (USA and Europe)	Barbotin 9 dents (USA et Europe)	2
9	501 017 400	Ball Bearing Protector	Protecteur de roulement à billes	1
10	405 408 600	Ball Bearing	Roulement à billes	1
N 11	504 151 860	Bearing Housing	Logement de roulement	1
12	504 151 836	Flange (Speed Drive Insert)	Flasque (prise de l'indicateur de vitesse)	1
13	408 200 700	Grease Fitting	Graisseur	1
14	413 711 500	Synthetic Grease	Graisse synthétique	@
15	232 581 414	Elastic Stop Nut M8	Écrou d'arrêt élastique M8	3
16	501 025 000	Flange	Flasque	1
17	517 290 100	Cable Protector	Protecteur de câble	1
18	371 910 200	Circlip	Circlip	1

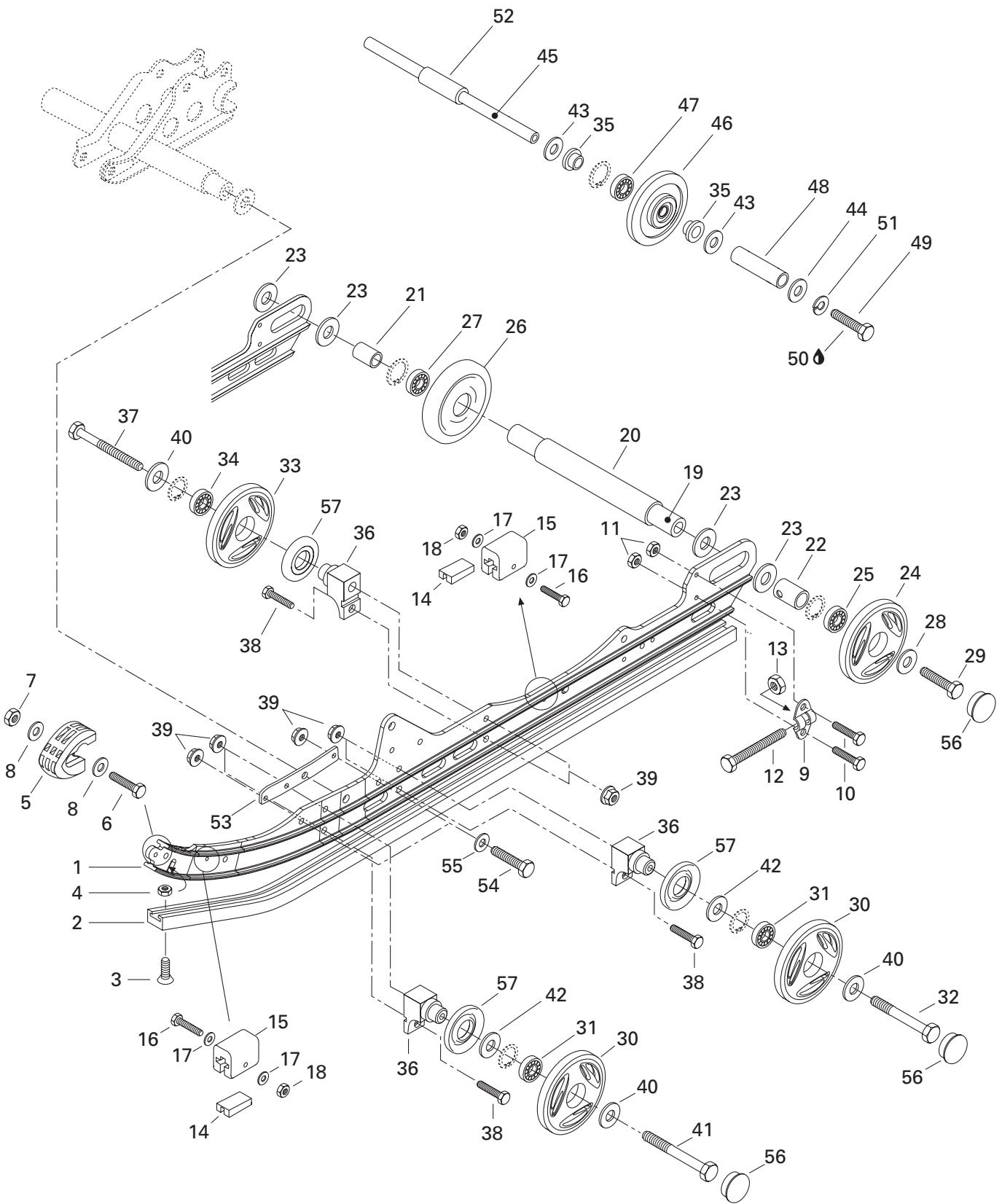


REAR SUSPENSION/ SUSPENSION ARRIÈRE

REAR SUSPENSION/
SUSPENSION ARRIÈRE

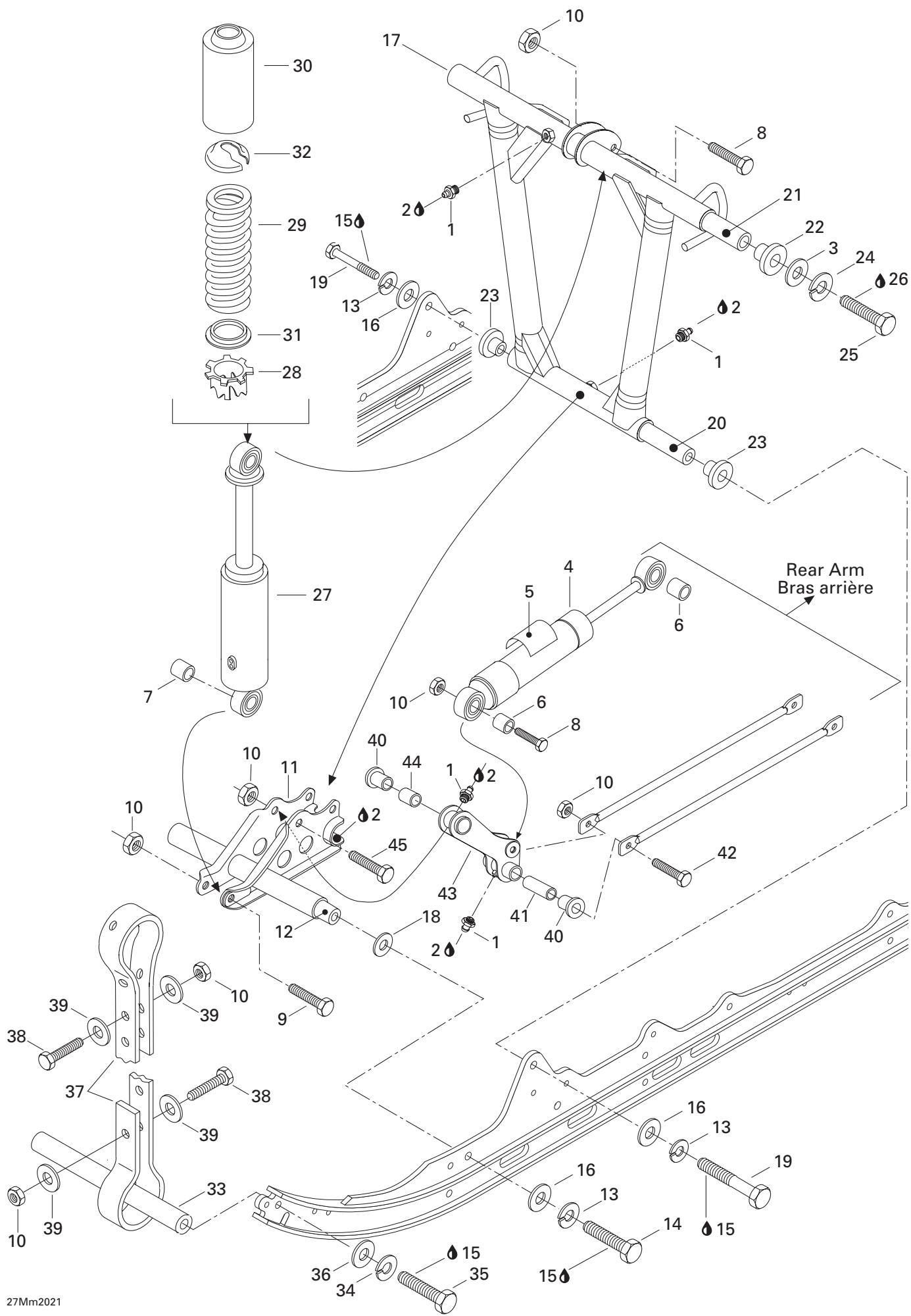
GRAND TOURING 600

1	503 188 979	Runner	Rail	2
2	560 103 500	Runner Shoe	Glissière	2
N 3	208 562 560	Countersunk Head Screw M6 x 25	Vis à tête fraisée M6 x 25	2
4	232 561 414	Elastic Stop Nut M6	Écrou d'arrêt élastique M6	2
5	572 075 400	Runner Protector	Protecteur de rail	2
6	207 152 544	Hex. Screw M5 x 25	Vis hex. M5 x 25	2
7	232 551 414	Elastic Stop Nut M5	Écrou d'arrêt élastique M5	2
8	391 301 600	Flat Washer	Rondelle plate	4
9	503 155 300	Tensioner	Tendeur	2
10	207 162 044	Hex. Screw M6 x 20	Vis hex. M6 x 20	4
11	233 261 414	Elastic Flange Nut M6	Écrou élastique à épaulement M6	4
12	230 100 044	Hex. Screw M10 x 100	Vis hex. M10 x 100	2
13	233 601 416	Elastic Locking Nut M10	Écrou autofreiné élastique M10	2
14	572 084 800	Stopper Reinforcement	Renfort de butée	4
15	570 063 000	Rubber Stopper	Butée de caoutchouc	4
16	207 054 044	Hex. Screw M5 x 40	Vis hex. M5 x 40	4
17	391 301 700	Flat Washer	Rondelle plate	8
18	232 551 414	Elastic Stop Nut M5	Écrou d'arrêt élastique M5	4
19	503 160 700	Rear Axle	Essieu arrière	1
20	503 183 000	Spacer (long)	Entretoise (longue)	1
21	503 182 900	Spacer (Short)	Entretoise (courte)	1
22	503 189 075	Outer Spacer	Entretoise extérieure	2
23	503 180 400	Washer	Rondelle	4
N 24	25 503 189 475	Wheel 165 (Black)	Roue 165 (noire)	2
25	405 404 500	Ball Bearing 6205	Roulement à billes 6205	2
N 26	27 503 189 476	Wheel 165	Roue 165	1
27	405 404 500	Ball Bearing 6205	Roulement à billes 6205	1
28	503 183 300	Washer	Rondelle	2
N 29	250 000 019	Hex. Screw with Nylon	Vis hex. avec nylon	2
30	31 503 188 944	Wheel 139	Roue 139	4
31	405 404 500	Ball Bearing 6205	Roulement à billes 6205	4
32	207 088 544	Hex. Screw M8 x 85	Vis hex. M8 x 85	2
33	34 503 188 998	Wheel 139	Roue 139	2
34	405 404 500	Ball Bearing 6205	Roulement à billes 6205	2
35	415 112 700	Cushion	Coussinet	4
36	503 174 600	Support	Support	6
37	207 088 044	Hex. Screw M8 x 80	Vis hex. M8 x 80	2
38	207 182 544	Hex. Screw M8 x 25	Vis hex. M8 x 25	6
39	233 281 414	Elastic Flanged Nut M8	Écrou élastique à épaulement M8	16
40	503 183 100	Washer	Rondelle	6



**REAR SUSPENSION/
SUSPENSION ARRIÈRE**REAR SUSPENSION/
SUSPENSION ARRIÈRE**GRAND TOURING 600**

41	207 089 044	Hex. Screw M8 x 90	Vis hex. M8 x 90	2
42	503 173 700	Washer	Rondelle	4
43	503 154 000	Washer	Rondelle	4
44	234 081 410	Flat Washer 8 mm	Rondelle plate 8 mm	2
45	503 160 000	Wheel Support Axle	Axe de roue de support	1
46	47 572 018 900	Idler Wheel	Roue de support	2
47	405 404 500	Ball Bearing 6205	Roulement à billes 6205	2
48	503 188 951	Outer Spacer	Entretoise extérieure	2
49	207 183 044	Hex. Screw M8 x 30	Vis hex. M8 x 30	2
50	293 800 060	Loctite 243, 10 ml	Loctite 243, 10 ml	@
51	234 181 401	Lock Washer 8 mm	Rondelle-frein 8 mm	2
52	503 153 100	Spacer	Entretoise	1
53	503 189 060	Reinforcement Plate	Plaque de renfort	2
54	207 183 044	Hex. Screw M8 x 30	Vis hex. M8 x 30	4
55	234 081 410	Flat Washer 8 mm	Rondelle plate 8 mm	4
56	570 063 600	Wheel Cap	Capuchon de roue	6
57	572 089 000	Labyrinth Seal	Joint de labyrinthe	6

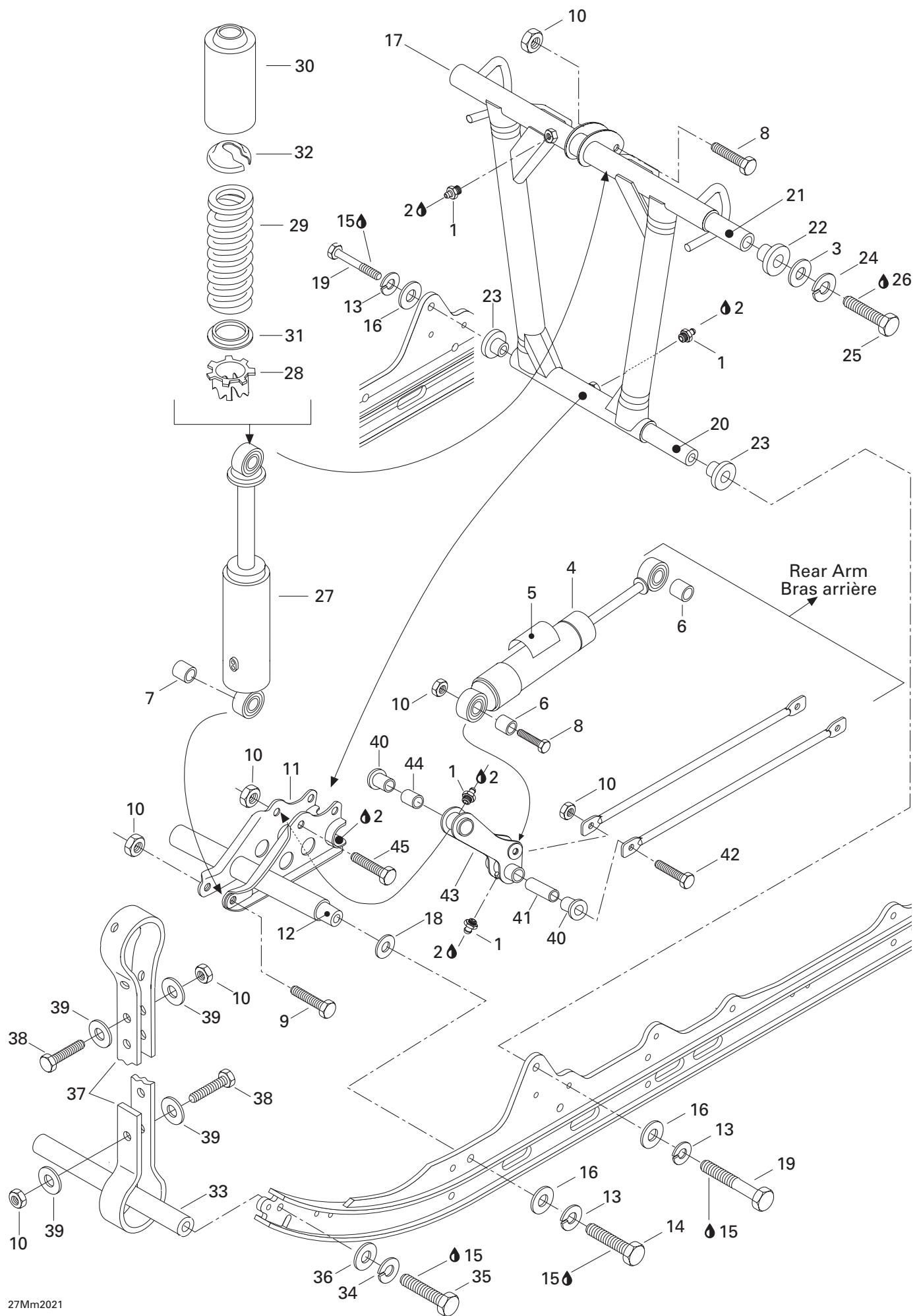


REAR SUSPENSION/ SUSPENSION ARRIÈRE

FRONT ARM/
BRAS AVANT

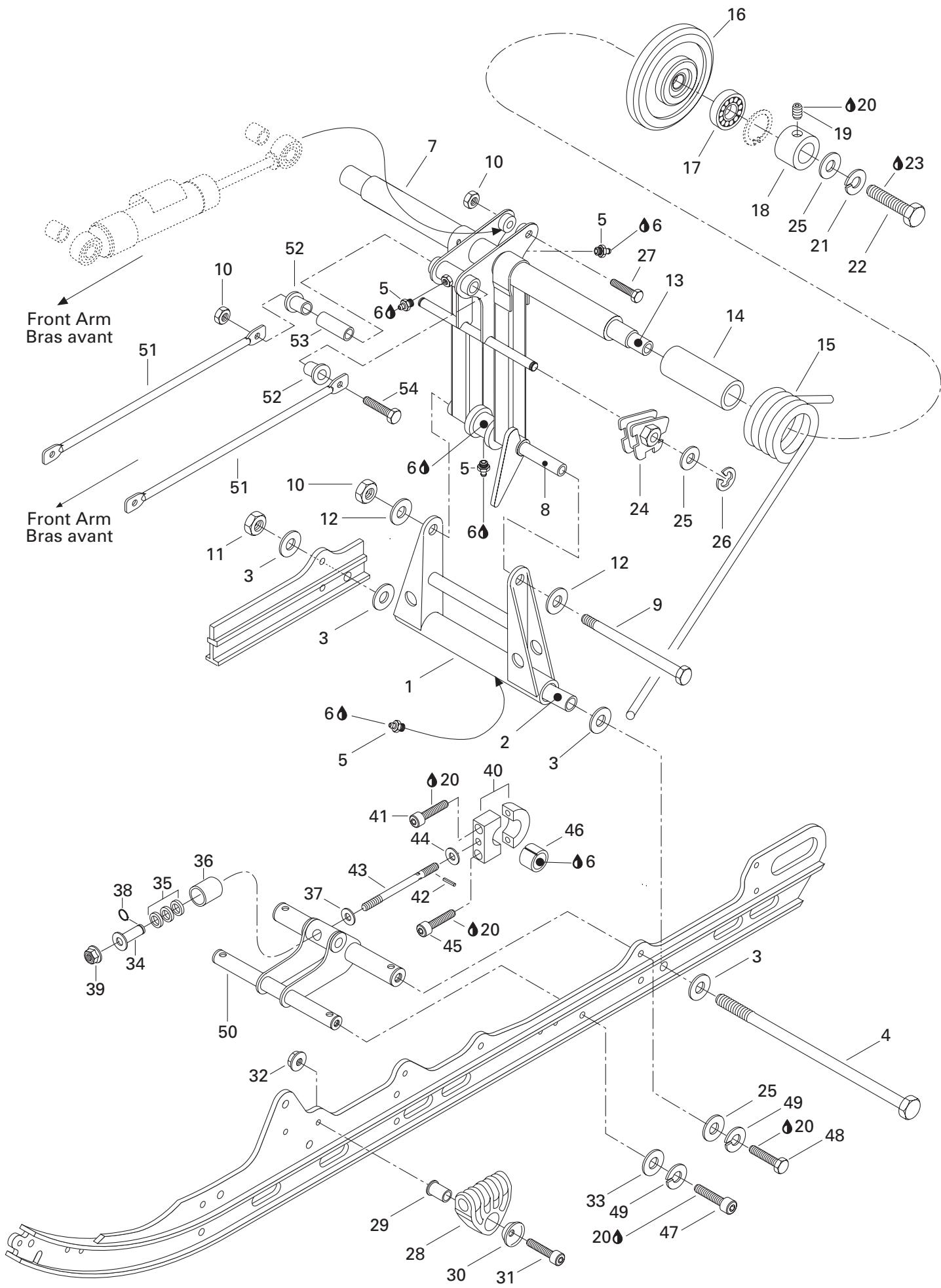
GRAND TOURING 600

1	408 200 700	Grease Fitting M6	Raccord de graissage M6	4
2	413 711 500	Synthetic Grease	Graisse synthétique	@
3	234 001 410	Flat Washer 10 mm.....	Rondelle plate 10 mm	2
4	415 102 400	Rear Shock	Amortisseur arrière	1
N	503 189 496	Rear Shock (Europe)	Amortisseur arrière (Europe)	1
5	516 000 182	HPG Decal (Europe)	Décalque HPG (Europe)	2
6	414 936 000	Cushion (Europe)	Coussinet (Europe)	2
7	414 917 900	Cushion	Coussinet	1
8	207 084 044	Hex. Screw M8 x 40.....	Vis hex. M8 x 40	2
9	207 085 544	Hex. Screw M8 x 55.....	Vis hex. M8 x 55	1
10	232 581 414	Elastic Stop Nut M8	Écrou élastique M8	9
11	503 188 976	Center Support.....	Support central	1
12	503 174 900	Lower Axle	Axe inférieur	1
13	234 120 602	Lock Washer 12 mm	Rondelle-frein 12 mm	4
N 14	207 124 044	Hex. Screw M12 x 40.....	Vis hex. M12 x 40	2
15	293 800 005	Loctite 271, 10 ml	Loctite 271, 10 ml	@
N 16	234 021 410	Flat Washer 12 mm.....	Rondelle plate 12 mm	4
17	503 189 185	Front Arm	Bras avant	1
18	503 175 400	Hardened Washer	Rondelle trempée	2
19	207 026 044	Hex. Screw M12 x 60.....	Vis hex. M12 x 60	2
N 20	503 189 313	Shaft.....	Arbre	1
21	503 188 938	Shaft.....	Arbre	1
N 22	503 189 324	Cushion	Coussinet	2
N 23	503 189 323	Cushion	Coussinet	2
24	234 101 601	Lock Washer 10 mm	Rondelle-frein 10 mm	2
25	207 006 044	Hex. Screw M10 x 60.....	Vis hex. M10 x 60	2
26	293 800 060	Loctite 242, 10 ml	Loctite 242, 10 ml	@
27	503 189 196	Center Shock	Amortisseur central	1
28	503 169 000	Cam	Came	1
29	415 057 500	Shock Spring	Ressort d'amortisseur	1
30	503 188 930	Protector	Protecteur	1
31	572 092 600	Spring Guide	Guide de ressort	1
32	503 140 600	Spring Stopper	Butée de ressort	1
33	503 151 600	Axle	Axe	1
34	234 181 401	Lock Washer 8 mm	Rondelle-frein 8 mm	2
35	207 183 044	Hex. Screw M8 x 30.....	Vis hex. M8 x 30	2
36	234 081 410	Flat Washer 8 mm.....	Rondelle plate 8 mm	2
N 37	503 189 362	Stopper Strap	Courroie d'arrêt	2
38	207 182 544	Hex. Screw M8 x 25.....	Vis hex. M8 x 25	4
39	517 078 700	Washer	Rondelle	8



**REAR SUSPENSION/
SUSPENSION ARRIÈRE**FRONT ARM/
BRAS AVANT**GRAND TOURING 600**

40	415 052 300	Plastic Cushion.....	Coussinet en plastique	4
41	503 171 600	Tie Rod Shaft	Axe de barre d'accouplement	1
42	207 089 044	Hex. Screw M8 x 90.....	Vis hex. M8 x 90	1
43	503 171 400	Lever.....	Levier	1
44	503 171 700	Pivot Axle	Axe de pivot	1
45	207 085 044	Hex. Screw M8 x 50.....	Vis hex. M8 x 50	1

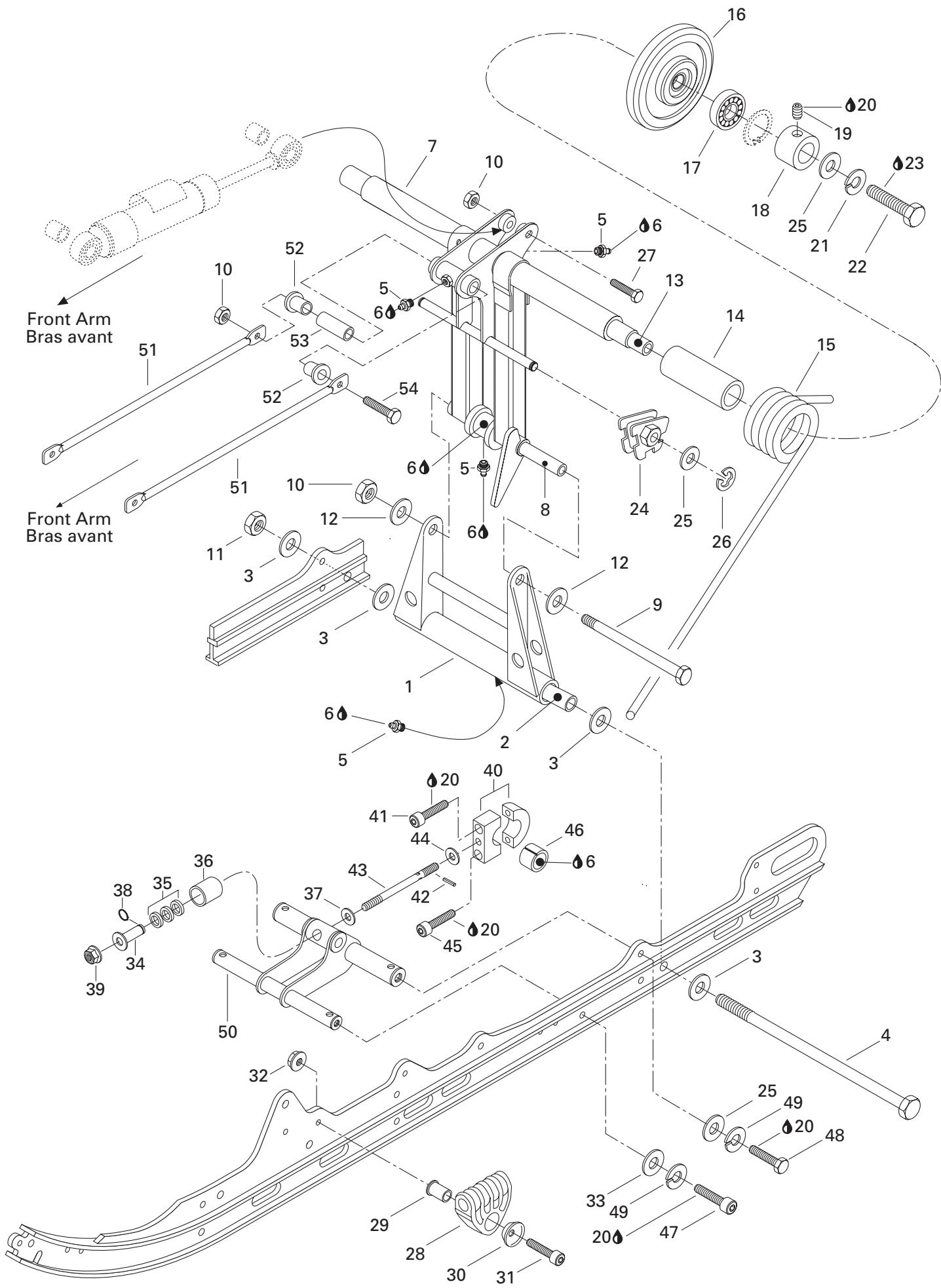


REAR SUSPENSION/ SUSPENSION ARRIÈRE

REAR ARM/
BRAS ARRIÈRE

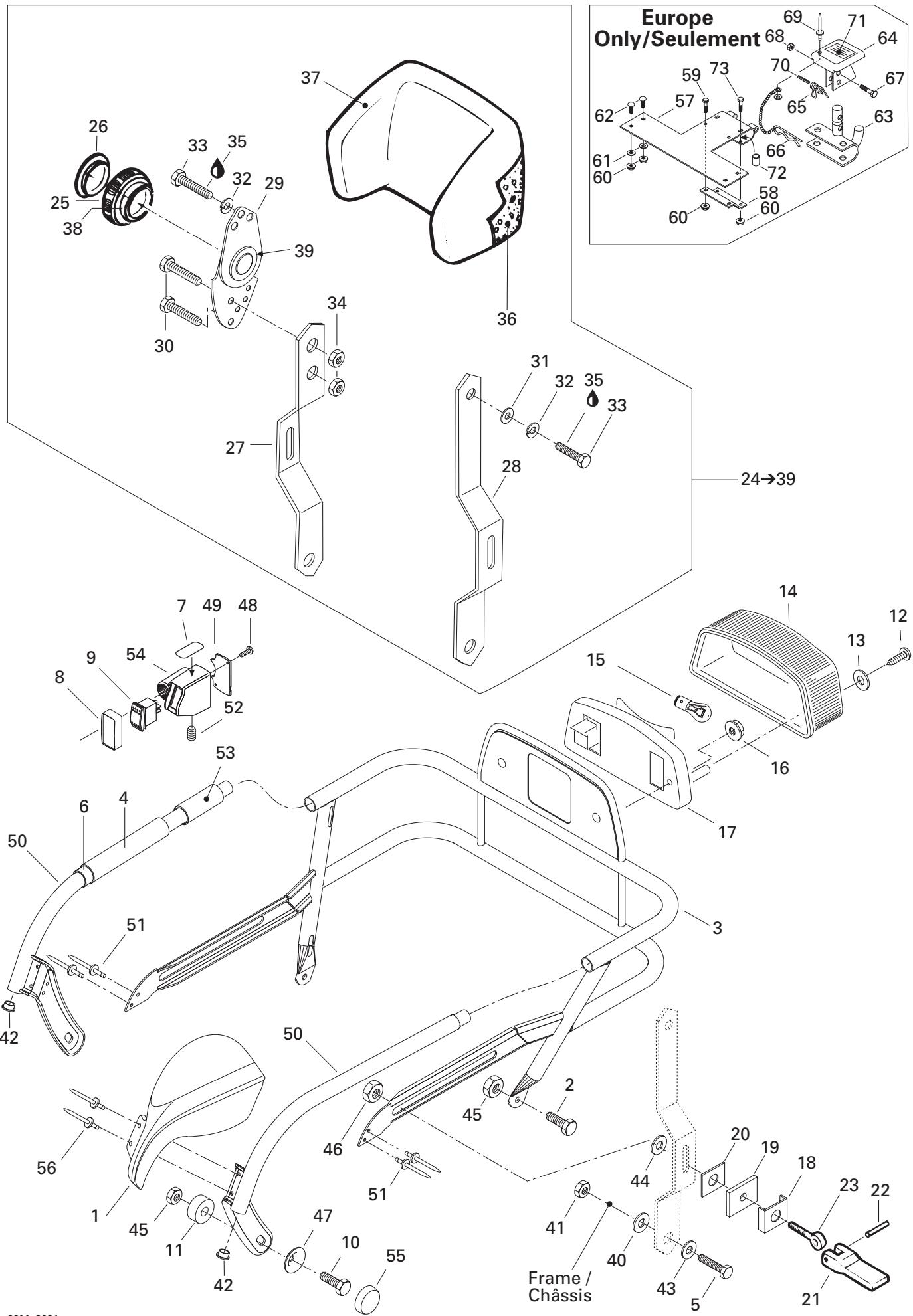
GRAND TOURING 600

1	503 169 200	Pivot Arm	Jumelle	1
2	503 154 703	Lower Axle Pivot	Axe inférieur de jumelle	1
3	224 081 201	Flat Washer	Rondelle plate	4
4	732 601 198	Bolt M8 (Long)	Boulon M8 (long)	1
5	408 200 700	Grease Fitting M6	Raccord de graissage M6	4
6	413 711 500	Synthetic Grease	Graisse synthétique	@
7	503 188 974	Rear Arm	Bras arrière	1
8	503 144 300	Upper Axle	Axe supérieur	1
9	732 601 197	Bolt M8 (short)	Boulon M8 (court)	1
10	232 581 414	Elastic Stop Nut M8	Écrou d'arrêt élastique M8	3
11	233 281 414	Elastic Flanged Nut M8	Écrou élastique à épaulement M8	1
12	234 081 410	Flat Washer 8 mm	Rondelle plate 8 mm	2
13	503 168 700	Rear Cross Shaft	Axe transversal arrière	1
14	572 080 700	Bushing	Douille	2
N 15	503 189 338	R.H. Spring	Ressort DR	1
N	503 189 327	R.H. Spring (Europe)	Ressort DR (Europe)	1
N	503 189 339	L.H. Spring	Ressort GA	1
N	503 189 329	L.H. Spring (Europe)	Ressort GA (Europe)	1
16 17	572 091 400	<i>Idler Wheel 155</i>	<i>Roue de support 155</i>	2
17	405 404 500	Ball Bearing 6205	Roulement à billes 6205	2
18	503 168 800	Retaining Ring	Bague d'appui	2
19	206 260 844	Socket Set Screw M6	Vis de pression M6	2
20	293 800 005	Loctite 271, 10 ml	Loctite 271, 10 ml	@
21	234 101 601	Lock Washer 10 mm	Rondelle-frein 10 mm	2
22	207 103 544	Hex. Screw M10 x 35	Vis hex. M10 x 35	2
23	293 800 060	Loctite 243, 10 ml	Loctite 243, 10 ml	@
24	572 030 900	R.H. Cam Adjuster	Came de réglage DR	1
	572 030 800	L.H. Cam Adjuster	Came de réglage GA	1
25	234 001 410	Flat Washer 10 mm	Rondelle plate 10 mm	6
26	371 907 100	Circlip-E	Circlip-E	2
27	207 085 044	Hex. Screw M8 x 50	Vis hex. M8 x 50	1
28	503 188 933	Spring Support	Support de ressort	2
29	503 188 934	Spring Axle Guide	Axe pour guide ressort	2
30	503 188 929	Retainer Cushion	Coussinet de retenue	2
31	205 084 544	Socket Head Screw M8 x 45	Vis Alllen M8 x 45	2
32	233 281 414	Elastic Flanged Nut M8	Écrou élastique à épaulement M8	2
33	503 176 700	Hardened Washer 10 mm	Rondelle trempée 10 mm	2
34	503 172 900	Bushing Weld	Douille soudée	1
35	570 049 600	Rubber Stopper	Butée de caoutchouc	3
36	503 103 600	Cup	Coupole	1



**REAR SUSPENSION/
SUSPENSION ARRIÈRE**REAR ARM/
BRAS ARRIÈRE**GRAND TOURING 600**

37	503 183 400	Washer	Rondelle	1
38	371 910 700	Circlip	Circlip	1
39	233 201 414	Elastic Flanged Nut M10	Écrou élastique à épaulement M10	1
40 44	503 189 044	Pivot Block Ass'y	Bloc de pivot ass.	1
41	205 083 044	Socket Head Screw M8 x 30	Vis Allen M8 x 30	1
42	732 804 011	Rolled Pin	Goupille-ressort	1
43	— XXX —	Threaded Rod	Tige filetée	1
44	— XXX —	Washer	Rondelle	1
45	205 083 044	Socket Head Screw M8 x 30	Vis Allen M8 x 30	1
46	415 027 800	Cushion	Coussinet	1
47	205 003 544	Socket Head Screw M10 x 35	Vis Allen M10 x 35	2
48	207 103 044	Hex. Screw M10 x 30	Vis hex. M10 x 30	2
49	234 100 602	Lock Spring Washer 10 mm	Rondelle-frein cintrée 10 mm	4
50	503 188 969	Bracket	Attache	1
51	503 184 900	Tie Rod	Barre d'accouplement	2
52	415 052 300	Plastic Cushion	Coussinet en plastique	2
53	503 171 600	Tie Rod Shaft	Axe de barre d'accouplement	1
54	207 089 044	Hex. Screw M8 x 90	Vis hex. M8 x 90	1

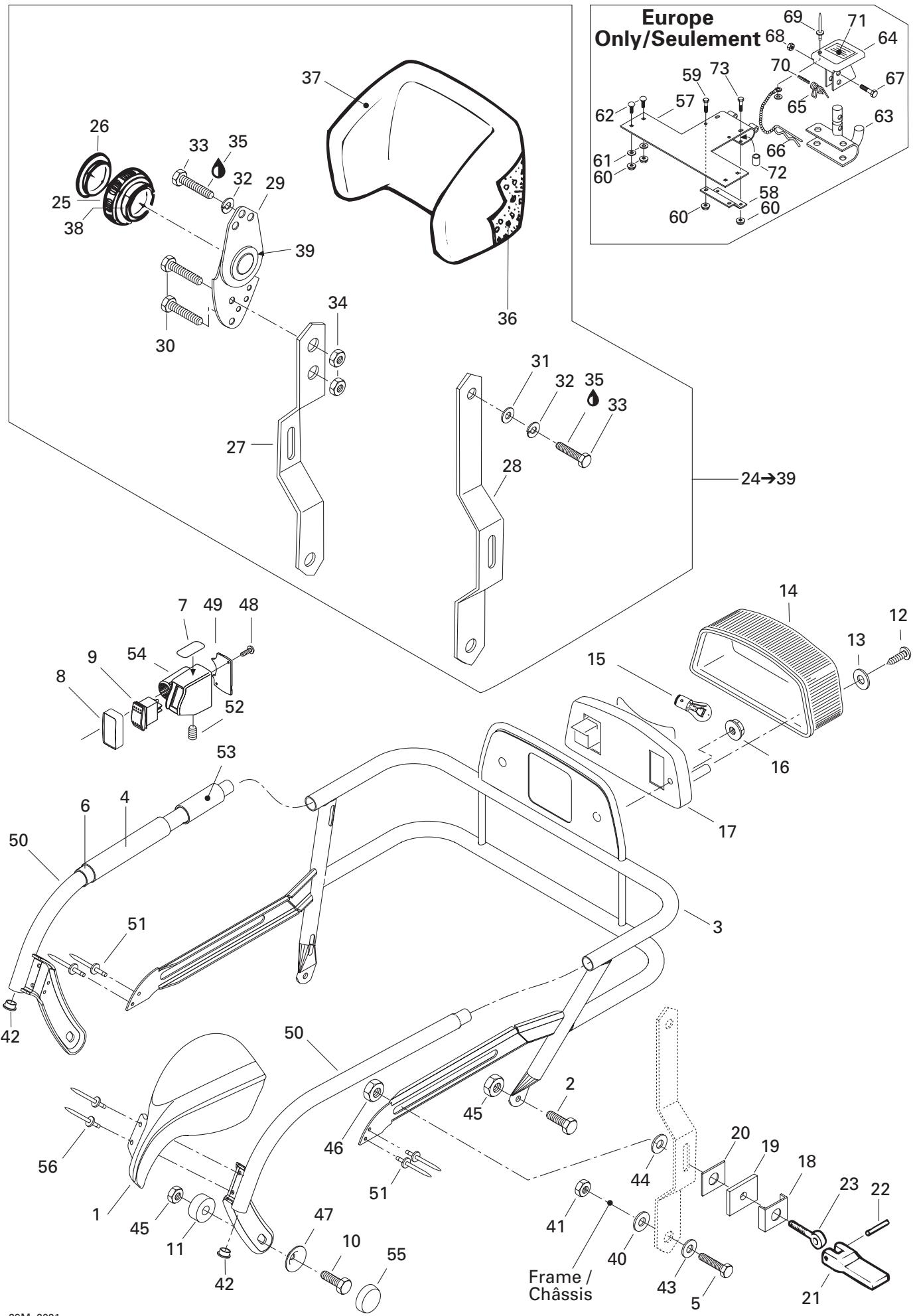


**FRAME AND BODY/
CHÂSSIS ET CARROSSERIE**

LUGGAGE RACK AND HITCH/
PORTE BAGAGES ET ATTELAGE

GRAND TOURING 600

1	572 089 400	R.H. Protector	Protecteur DR	1
	572 089 500	L.H. Protector	Protecteur GA	1
2	207 182 044	Hex. Screw M8 x 20	Vis hex. M8 x 20	2
N 3	511 000 126	Rack Ass'y	Porte-bagage ass.	1
4	415 050 200	L.H. Grip (370 mm)	Poignée GA (370 mm)	1
	415 050 300	R.H. Grip (250 mm)	Poignée DR (250 mm)	1
5	207 182 584	Screw M8 x 25	Vis M8 x 25	2
6	414 988 700	Reflective Sheet	Feuille de réflexion	2
7	418 001 800	Heat Grip Decal	Décalque de poignée chauffante	1
8	511 000 002	Switch Protector	Protecteur d'interrupteur	1
9	511 000 001	Rocker Switch	Interrupteur basculant	1
10	207 084 044	Hex. Screw M8 x 40	Vis hex. M8 x 40	2
N 11	511 000 114	Spacer	Espaceur	2
12	209 632 540	Phillips Screw	Vis cruciforme	2
13	414 516 400	Washer	Rondelle	2
14	414 513 700	Lens	Lentille	1
15	410 504 000	Bulb	Ampoule	1
16	233 251 414	Elastic Flanged Stop Nut M5	Écrou d'arrêt élastique à épaulement M5 ..	2
N 17	515 175 405	Lamp Housing	Boîtier lumière	1
18	517 257 300	Guide	Guide	2
19	570 027 400	Rubber Shim	Cale de caoutchouc	2
20	517 251 300	Spacer	Cale	2
21	572 038 200	Lock Lever	Levier de blocage	2
22	414 821 400	Pin	Tige	2
23	517 257 600	Eye Bolt	Vis à oeillet	2
N 24 39	510 003 783	Backrest Ass'y	Dossier ass.	1
25	414 820 900	Tiller Handle	Manette basculante	1
26	414 821 000	Cap	Capuchon	1
27	517 296 400	R.H. Arm	Bras DR	1
28	517 296 500	L.H. Arm	Bras GA	1
29	414 813 300	Recliner	Basculeur	1
30	207 182 544	Hex Screw M8 x 25	Vis hex M8 x 25	2
31	224 081 201	Flat Washer	Rondelle plate	1
32	234 181 401	Lock Washer 8 mm	Rondelle frein 8 mm	2
33	207 182 044	Hex Screw M8 x 20	Vis hex. M8 x 20	2
34	232 581 414	Elastic Stop Nut M8	Écrou d'arrêt élastique M8	2
35	293 800 060	Loctite 243, 10 ml	Loctite 243, 10 ml	@
36	414 821 200	Backrest Foam	Mousse de dossier	1
N 37	510 003 782	Backrest Cover	Housse de dossier	1
38	415 015 500	Strip	Languette	1

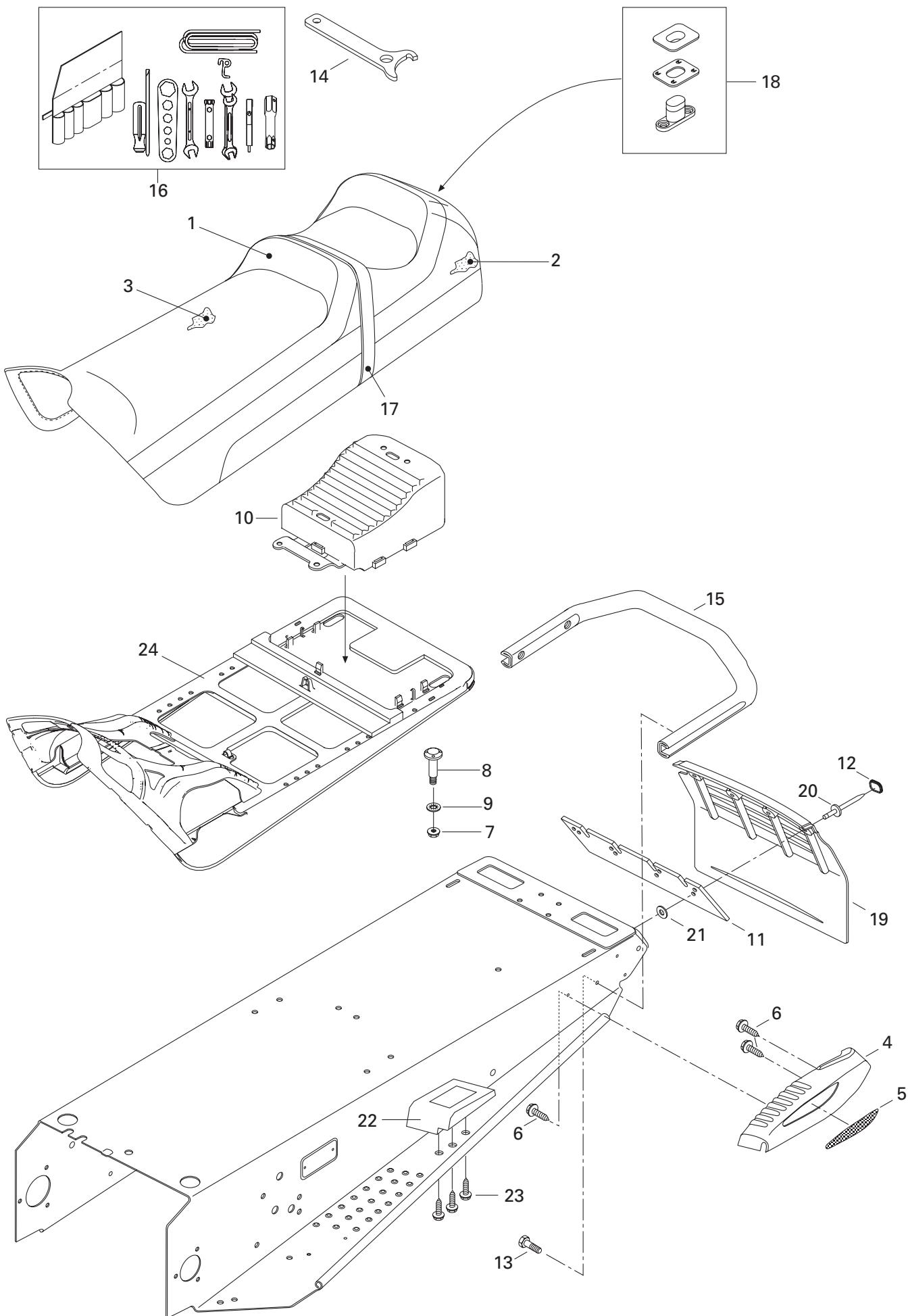


**FRAME AND BODY/
CHÂSSIS ET CARROSSERIE**

LUGGAGE RACK AND HITCH/
PORTE BAGAGES ET ATTELAGE

GRAND TOURING 600

39	517 250 500	Cap	Capuchon	1
40	414 819 600	Washer	Rondelle	2
41	232 581 414	Elastic Stop Nut M8	Écrou d'arrêt élastique M8	2
42	572 110 800	Cap	Bouchon	2
N 43	234 081 670	Washer 8 mm	Rondelle 8 mm	2
44	414 819 500	Washer	Rondelle	2
45	233 281 414	Elastic Flanged Nut M8	Écrou élastique à épaulement M8	4
46	517 250 000	Nut	Écrou	2
47	506 115 800	Cup	Coupole	2
48	732 601 255	Screw	Vis	2
49	572 089 300	Plate	Plaque	1
N 50	511 000 108	R.H. Arm	Bras DR	1
N	511 000 111	L.H. Arm	Bras GA	1
51	390 403 600	Pop Rivet 3/16	Pop rivet 3/16	4
52	206 580 890	Screw Set M8 x 8	Vis à pression M8 x 8	1
53	415 050 400	Grip (Short) (60 mm)	Poignée courte (60 mm)	1
54	572 089 200	Switch Housing	Logement de l'interrupteur	1
55	572 045 900	Cap	Capuchon	2
56	390 906 800	Pop Rivet 3/16	Pop rivet 3/16	4
N 57	511 000 065	Fixation (Europe)	Fixation (Europe)	1
58	517 223 500	Reinforcement (Europe)	Renfort (Europe)	1
59	207 162 044	Hex. Screw M6 x 20 (Europe)	Vis hex. M6 x 20 (Europe)	2
60	233 261 414	Elastic Flanged Nut M6 (Europe)	Écrou élastique à épaulement M6 (Europe)	8
61	224 061 201	Flat Washer (Europe)	Rondelle plate (Europe)	4
62	207 762 044	Carriage Bolt M6 x 20 (Europe)	Boulon de carrosserie M6 x 20 (Europe)	4
63	517 199 300	Hitch (Europe)	Attelage (Europe)	1
64	517 152 700	Hitch Protector (Europe)	Protecteur d'attelage (Europe)	1
65	517 152 800	Spring (Europe)	Ressort (Europe)	1
66	114 045 200	Hair Pin (Europe)	Goupille de sûreté (Europe)	1
67	207 063 044	Hex. Screw M6 x 30 (Europe)	Vis hex. M6 x 30 (Europe)	1
68	232 561 414	Elastic Stop Nut M6 (Europe)	Écrou d'arrêt élastique M6 (Europe)	1
69	390 409 400	Pop Rivet (Europe)	Pop rivet (Europe)	1
70	732 804 000	Pin Spring (Europe)	Goupille ressort (Europe)	1
71	414 998 500	Instruction Label (Europe)	Étiquette d'instruction (Europe)	1
72	517 191 700	Spacer (Europe)	Entretoise (Europe)	2
73	207 065 044	Hex. Screw M6 x 50 (Europe)	Vis hex. M6 x 50 (Europe)	2

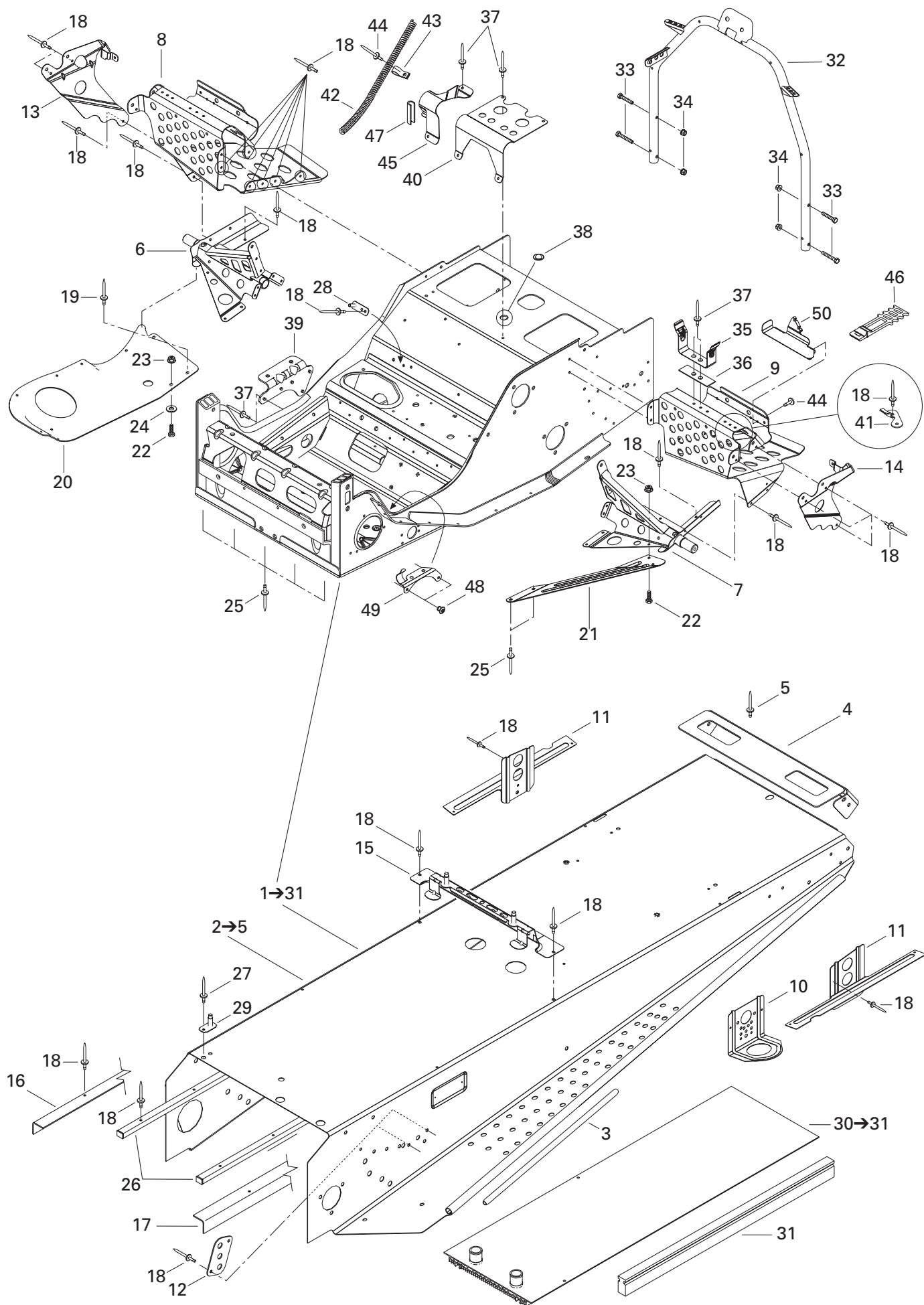


FRAME AND BODY/ CHÂSSIS ET CARROSSERIE

SEAT AND ACCESSORIES/
SIÈGE ET ACCESSOIRES

GRAND TOURING 600

N 1	510 003 740	Seat Cover	Housse de siège	1
N 2	510 003 741	Seat Foam (Side)	Mousse de siège (coté)	1
N 3	510 003 752	Seat Foam (Top)	Mousse de siège (dessus)	1
4	572 103 900	R.H. Moulding	Enjoliveur DR	1
	572 104 000	L.H. Moulding	Enjoliveur GA	1
5	516 000 237	R.H. Reflector	Réflecteur DR	1
	516 000 241	R.H. Reflector (Europe)	Réflecteur DR (Europe)	1
	516 000 238	L.H. Reflector	Réflecteur GA	1
	516 000 242	L.H. Reflector (Europe)	Réflecteur GA (Europe)	1
6	365 901 100	Self Tapping Screw M12 x 3/4	Vis autotaraudeuse M12 x 3/4	6
7	233 261 414	Elastic Flanged Stop Nut M6	Écrou d'arrêt élastique à épaulement M6 ..	4
8	732 601 221	«T» Bolt	Boulon en «T»	4
9	732 610 072	Nut Push	Écrou à pression	4
N 10	510 003 751	Rear Trunk	Coffre arrière	1
11	572 108 200	Reinforcement	Renfort	1
12	415 073 300	Cap	Capuchon	4
13	207 682 044	Hex. Flanged Screw M8 x 20	Vis hex. à épaulement M8 x 20	4
14	529 032 900	Wrench-Adjuster	Clé de réglage	1
15	517 272 510	Rear Bumper	Pare-chocs arrière	1
N 16	529 035 596	Tool Kit	Trousse d'outils	1
N 17	510 003 753	Seat Belt	Courroie de siège	1
18	414 728 000	Buckle-Seat	Boucle de siège	@
N 19	520 000 182	Snow Guard	Garde-neige	1
N	520 000 183	Snow Guard (Europe)	Garde-neige (Europe)	1
20	390 908 000	Pop Rivet (Black)	Pop Rivet (noir)	4
21	517 225 900	Washer	Rondelle	4
22	572 088 700	R.H. Footrest	Repose-pied DR	1
	572 088 800	L.H. Footrest	Repose-pied GA	1
23	243 141 640	Hex. Tapping Screw M4.8 x 16	Vis hex. autotaraudeuse M4.8 x 16	6
N 24	510 003 739	Sub-Seat	Sous siège	1

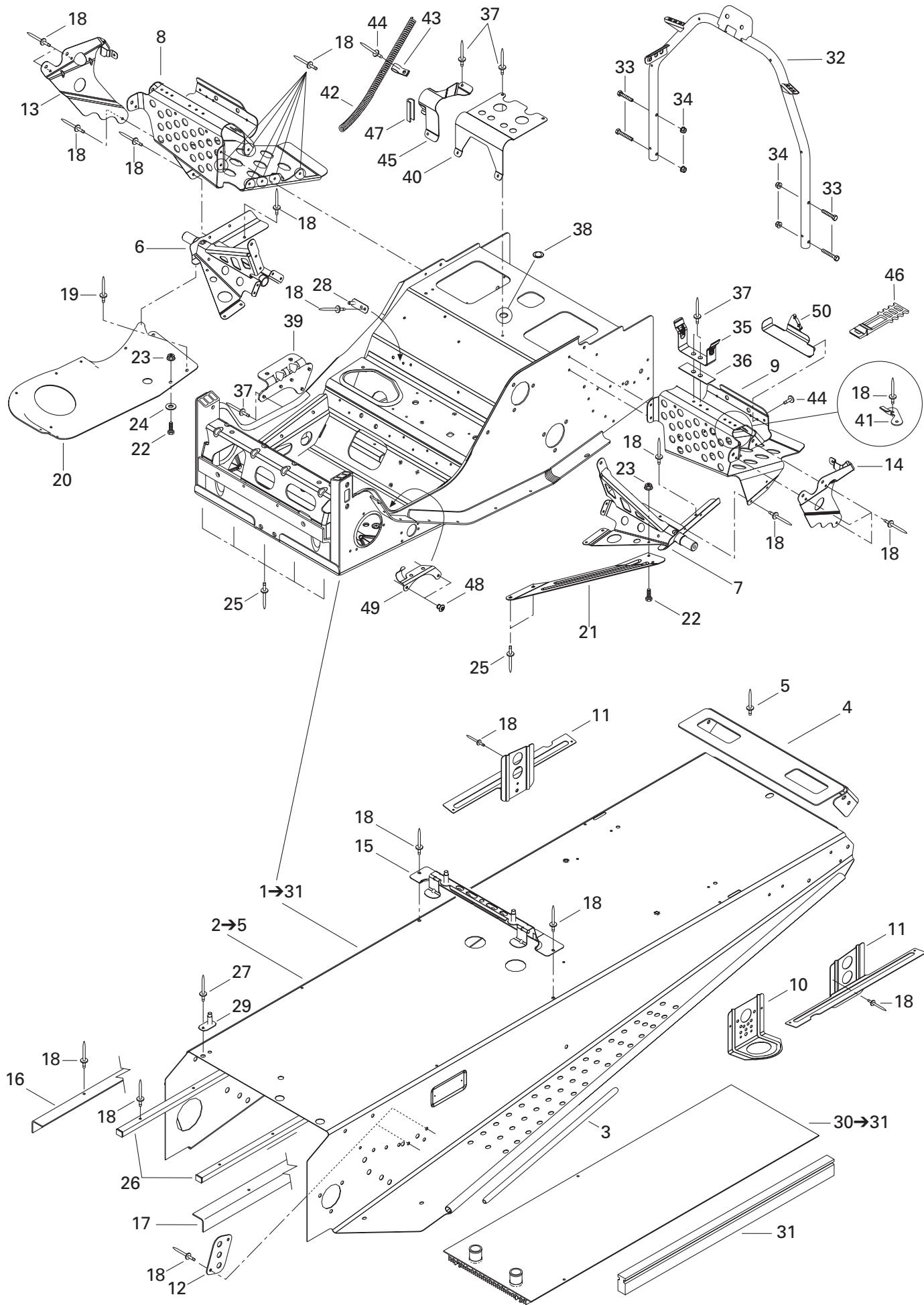


FRAME AND BODY/ CHÂSSIS ET CARROSSERIE

FRAME AND ACCESSORIES/
CHÂSSIS ET ACCESSOIRES

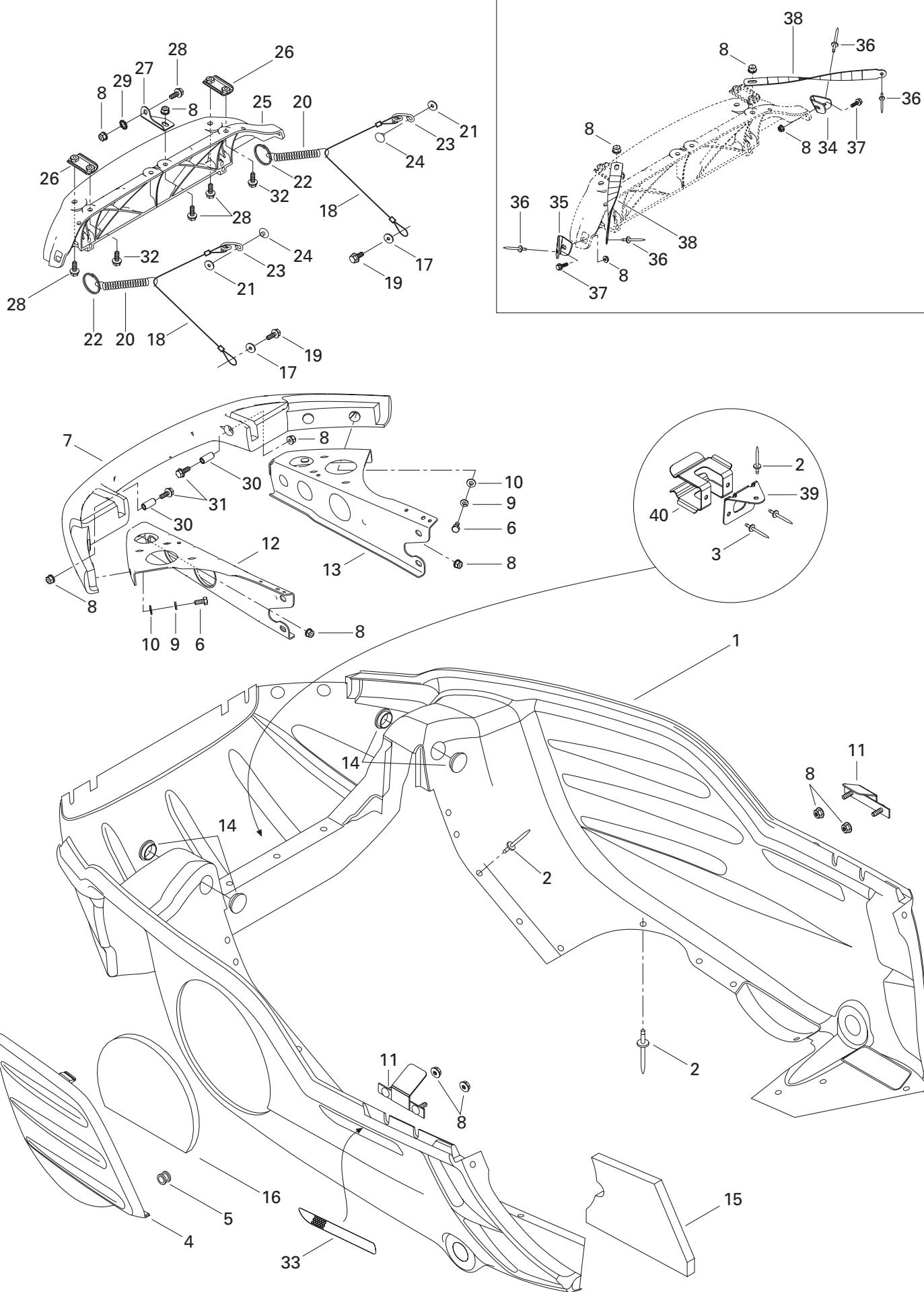
GRAND TOURING 600

N 1	31	518 322 094	<i>Frame</i>	<i>Châssis</i>	1
N 2	5	518 322 116	<i>Forming Frame</i>	<i>Tunnel</i>	1
	3	518 304 746	Footrest Reinforcement	Renfort de marche-pied	2
N 4		518 321 873	Rear Cap	Capuchon arrière	1
	5	390 402 200	Pop Rivet 3/16	Pop rivet 3/16	6
	6	518 320 506	R.H. Footrest Support	Support repose-pied DR	1
	7	518 320 507	L.H. Footrest Support	Support repose-pied GA	1
	8	518 319 722	R.H. Footrest	Repose-pied DR	1
	9	518 319 723	L.H. Footrest	Repose-pied GA	1
	10	518 321 495	Front Bracket	Attache avant	2
	11	518 318 903	Rear Bracket R.H.	Attache arrière DR	1
		518 318 904	Rear Bracket L.H.	Attache arrière GA	1
	12	518 201 321	Reinforcement Plate	Plaque de renfort	2
	13	518 321 305	R.H. Footrest Reinforcement	Renfort de repose-pied DR	1
	14	518 321 307	L.H. Footrest Reinforcement	Renfort de repose-pied GA	1
	15	518 321 510	Fuel Tank Bracket	Attache de réservoir à essence	1
N 16		518 321 919	R.H. Frame Reinforcement	Renfort de tunnel DR	1
N 17		518 321 920	L.H. Frame Reinforcement	Renfort de tunnel GA	1
	18	390 402 200	Pop Rivet 3/16"	Pop rivet 3/16"	@
	19	390 402 300	Pop Rivet 3/16"	Pop rivet 3/16"	1
	20	518 319 760	R.H. Bottom Pan Plate	Plaque de coque DR	1
N 21		518 322 119	L.H. Reinforcement Plate	Plaque de renfort GA	1
	22	207 152 044	Hex. Screw M5 x 20	Vis hex. M5 x 20	2
	23	233 251 414	Elastic Flanged Nut M5	Écrou élastique à épaulement M5	2
	24	391 301 700	Flat Washer	Rondelle plate	1
	25	390 910 300	Rivet Henrob	Rivet Henrob	7
	26	518 321 543	Frame Protector	Protecteur de tunnel	2
	27	390 402 200	Pop Rivet 3/16	Pop rivet 3/16	1
	28	518 319 728	Double Bracket	Attache double	1
	29	518 321 604	Guide	Guide	1
30	31	517 296 310	<i>Rear Radiator</i>	<i>Radiateur arrière</i>	1
	31	518 321 656	Radiator Protector	Protecteur de radiateur	2
N 32		518 321 957	Handle Support	Support de guidon	1
	33	207 663 544	Hex. Flanged Screw M6 x 35	Vis hex. à épaulement M6 x 35	4
	34	233 261 414	Elastic Flanged Nut M6	Écrou élastique à épaulement M6	4
	35	518 202 100	Pulley Guard Bracket	Attache de garde-courroie	1
	36	518 207 500	Reinforcement	Renfort	1
	37	390 402 200	Pop Rivet 3/16"	Pop Rivet 3/16"	@
	38	414 859 400	Cap	Bouchon	1
	39	518 206 300	Muffler Support	Support de silencieux	1



**FRAME AND BODY/
CHÂSSIS ET CARROSSERIE**FRAME AND ACCESSORIES/
CHÂSSIS ET ACCESSOIRES**GRAND TOURING 600**

40	518 310 400	Air Intake Support	Support de silencieux d'admission	1
N 41	518 322 031	Tool Kit Bracket.....	Attache de trousse à outils	1
42	518 321 569	Rope Guide	Guide de corde	1
43	518 321 570	Clip	Pince	1
44	390 406 500	Pop Rivet	Rivet pop	1
45	518 319 762	Hose Support	Support de boyau	1
46	570 069 700	Latch.....	Loquet	1
47	271 000 110	Protection Trim.....	Moulure de protection	@
48	390 402 300	Rivet	Rivet	2
49	515 175 254	Cable Support	Support de câblage	1
N 50	518 321 999	Tool Kit Support	Support ensemble d'outils	1

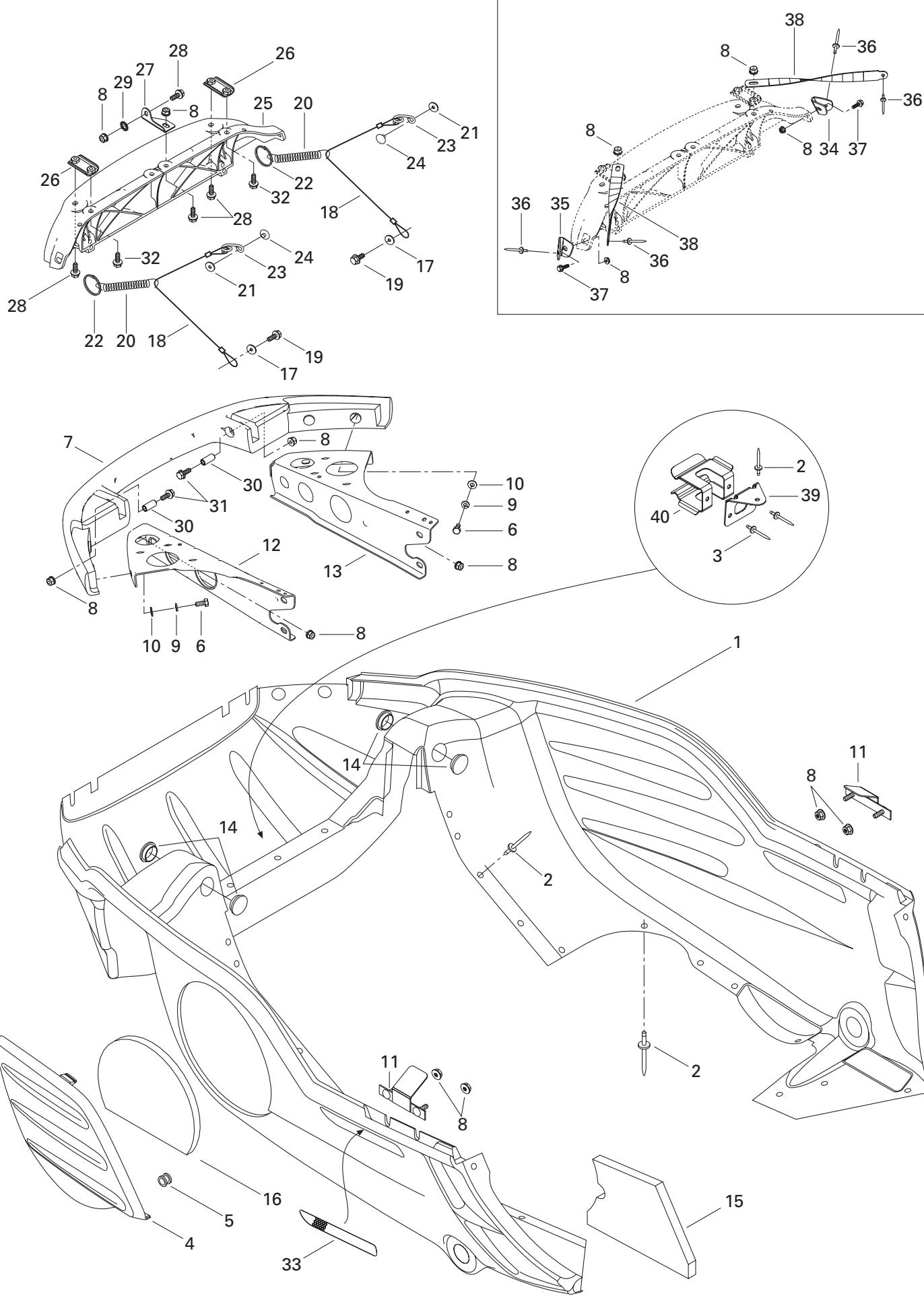


FRAME AND BODY/ CHÂSSIS ET CARROSSERIE

BOTTOM PAN/
COQUE

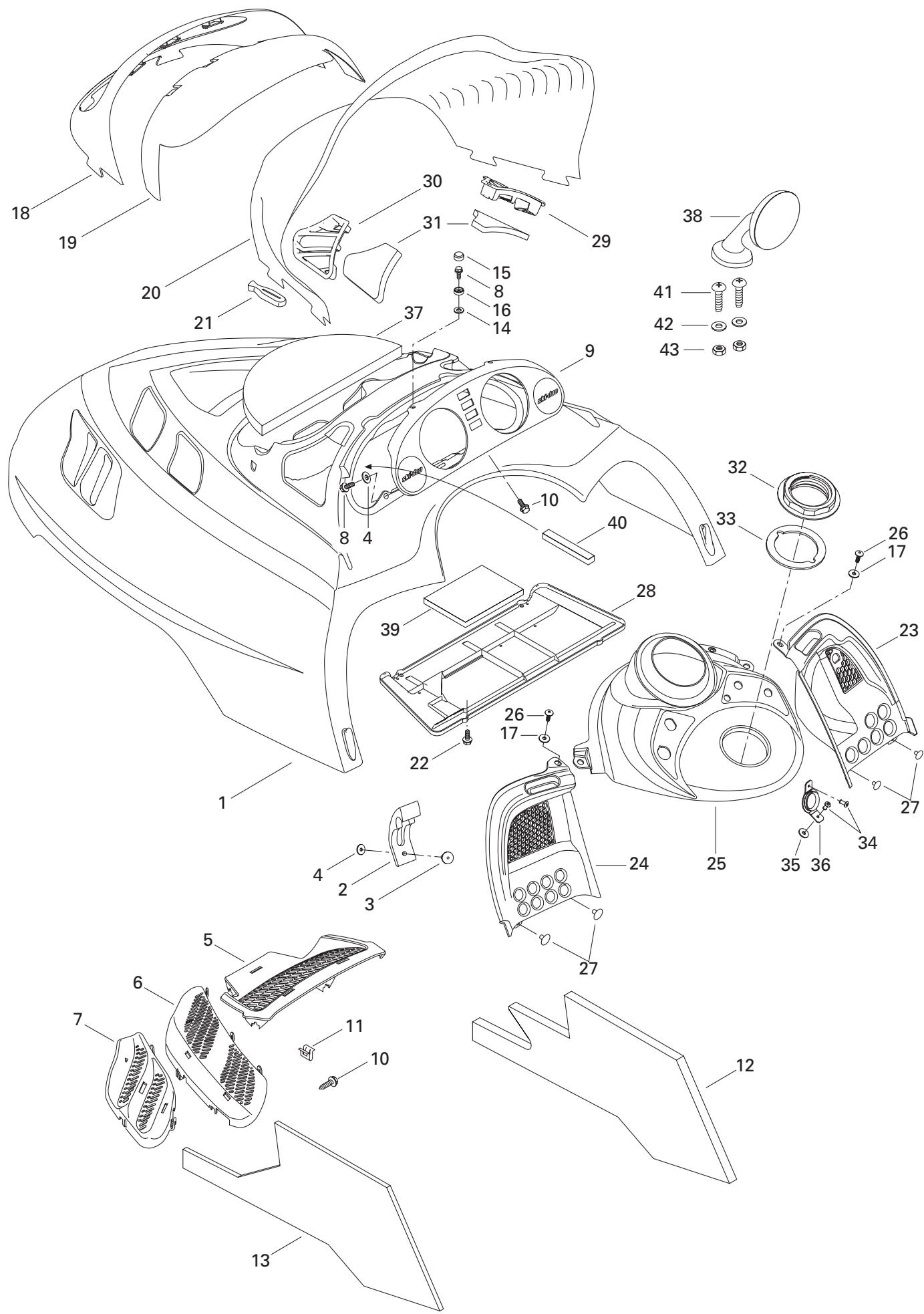
GRAND TOURING 600

N 1	502 006 589	Bottom Pan (Black)	Coque (noir)	1
	572 110 101	Bottom Pan (Black) (Europe)	Coque (noir) (Europe)	1
2	390 906 800	Pop Rivet 3/16 (Black)	Rivet pop 3/16 (noir)	27
3	390 402 400	Pop Rivet 3/16	Rivet pop 3/16	2
4	502 006 506	Bottom Pan Door (Black)	Porte de coque (noir)	1
5	414 036 300	Grommet	Passe-fils	2
6	207 161 444	Hex. Screw M6 x 14	Vis hex. M6 x 14	4
7	502 006 536	Bumper (Black)	Pare-choc (noir)	1
8	233 261 414	Elastic Flange Nut M6	Écrou élastique à épaulement M6	14
N 9	234 161 471	Lock Washer 6 mm	Rondelle frein 6 mm	4
10	224 061 121	Flat Washer	Rondelle plate	4
11	502 006 500	Bracket	Attache	2
N 12	502 006 597	L.H. Support	Support GA	1
N 13	502 006 596	R.H. Support	Support DR	1
14	414 916 600	Nylon Cap	Capuchon de nylon	4
15	502 006 558	Bottom Foam	Mousse de coque	1
16	502 006 559	Bottom Pan Door Foam	Mousse de porte de coque	1
17	391 301 600	Flat Washer	Rondelle plate	2
18	415 093 900	Retainer Cable	Câble de retenue	2
19	— XXX —	Hex. Tapping Screw	Vis hex. autotaraudeuse	2
20	415 043 300	Spring	Ressort	2
21	517 124 300	Washer	Rondelle	2
22	415 058 300	Ring	Bague	2
23	517 262 800	Bracket	Attache	2
24	390 409 600	Pop Rivet 3/16	Rivet pop 3/16	2
25	517 302 004	Hinge	Charnière	1
26	517 302 176	Hinge Side Plate	Plaque de charnière latérale	2
27	517 302 045	Hinge Center Plate	Plaque de charnière centrale	1
28	207 661 684	Hex. Flanged Screw M6 x 16	Vis hex. à épaulement M6 x 16	4
29	250 200 000	Serrated Lock Washer 6 mm	Rondelle chevauchante 6 mm	1
30	517 302 179	Bushing	Douille	2
31	207 663 544	Hex. Flanged Screw M6 x 35	Vis hex. à épaulement M6 x 35	2
32	207 662 544	Hex. Flanged Screw M6 x 25	Vis hex. à épaulement M6 x 25	2
33	415 064 400	R.H. Reflector (Yellow)	Réflecteur DR (jaune)	1
	415 064 401	L.H. Reflector (Yellow)	Réflecteur GA (jaune)	1
34	517 302 254	R.H. Corner Support	Support de coin DR	1
35	517 302 255	L.H. Corner Support	Support de coin GA	1
36	390 406 500	Pop Rivet	Rivet Pop	4
37	207 661 684	Hex. Flange Screw M6 x 16	Vis hex. à épaulement M6 x 16	2
38	517 302 256	Hood Clamp	Bride de capot	2



**FRAME AND BODY/
CHÂSSIS ET CARROSSERIE****BOTTOM PAN/
COQUE****GRAND TOURING 600**

N 39	502 006 599	Belt Support	Support de courroie	1
40	517 281 905	Bracket	Attache	1

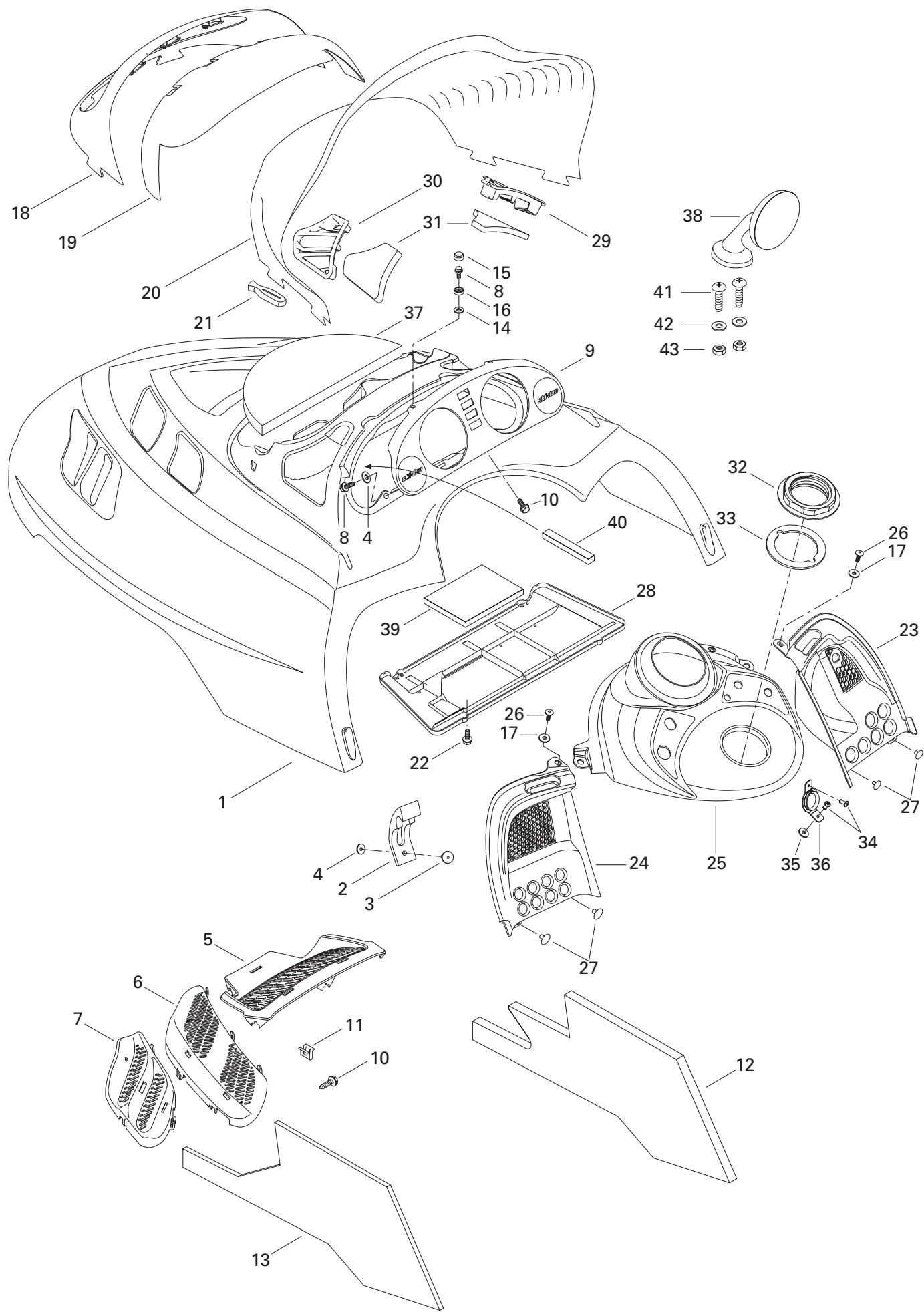


**FRAME AND BODY/
CHÂSSIS ET CARROSSERIE**

CAB, CONSOLE/
CAPOT, CONSOLE

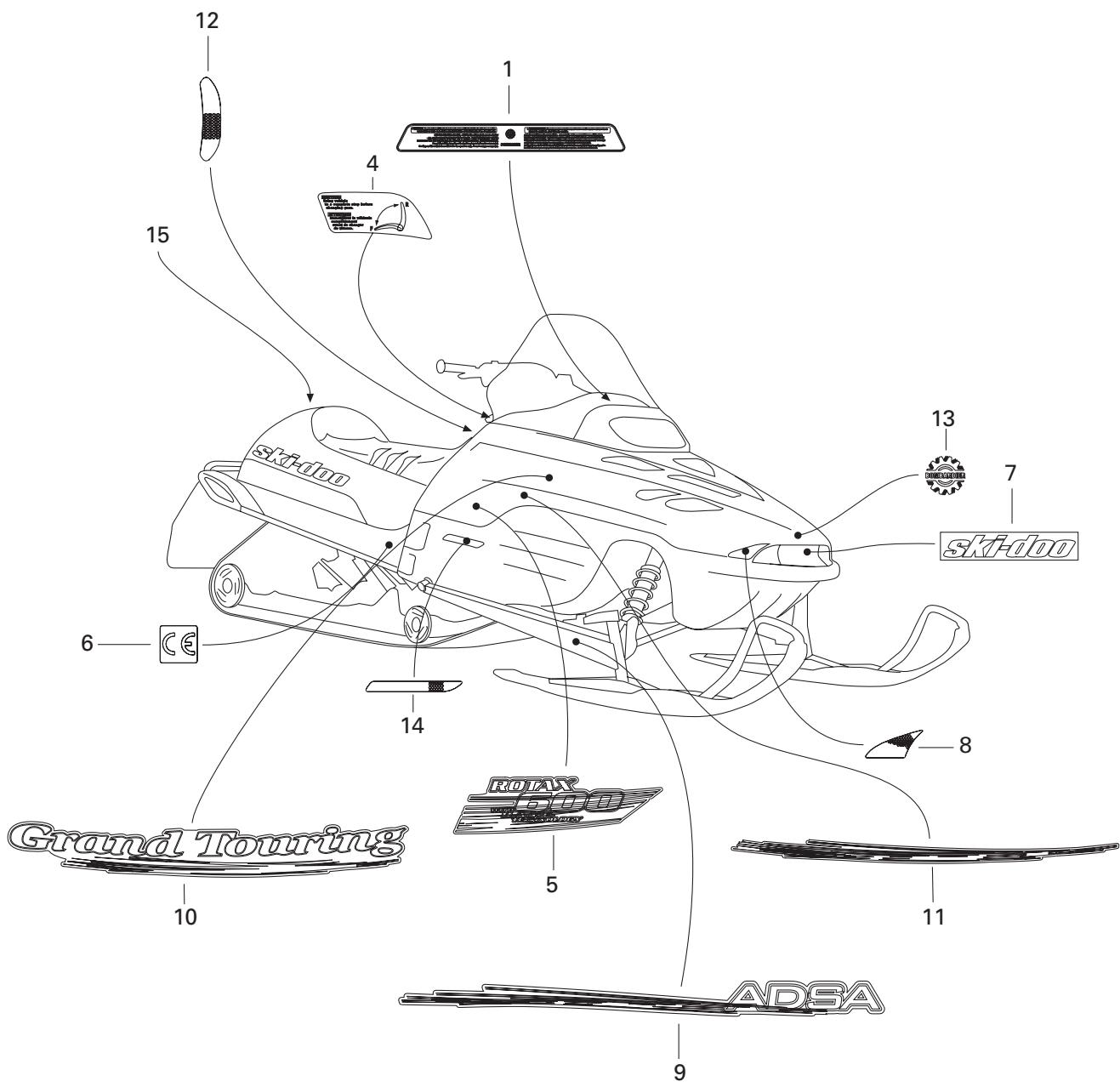
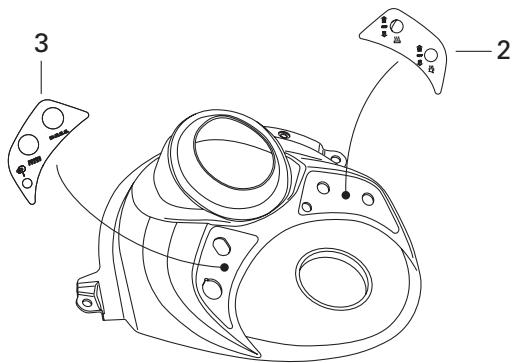
GRAND TOURING 600

N 1	517 302 333	Hood (Black)	Capot (noir)	1
2	570 027 100	Hood Latch	Loquet de capot	2
3	390 906 800	Pop Rivet 3/16.....	Rivet pop 3/16.....	2
4	517 124 300	Washer	Rondelle	4
5	517 302 026	Center Grill (Black)	Grille centre (noir)	1
6	517 302 028	R.H. Intermediate Grill (Black)	Grille intermédiaire DR (noir)	1
	517 302 031	L.H. Intermediate Grill (Black)	Grille intermédiaire GA (noir)	1
7	517 302 034	R.H. Side Grill (Black)	Grille-côté DR (noir)	1
	517 302 036	L.H. Side Grill (Black)	Grille-côté GA (noir)	1
8	241 140 060	Flanged Screw K40 x 10	Vis à épaulement K40 x 10	4
N 9	572 098 606	Indicator Support	Support d'indicateur	1
10	732 601 210	Hex. Tapping Screw	Vis hex. autotaraudeuse	17
11	517 302 183	Clip	Pince	5
N 12	517 302 371	R.H. Side Foam	Mousse latérale DR	1
N 13	517 302 372	L.H. Side Foam	Mousse latérale GA	1
14	234 042 600	Flat Washer	Rondelle plate	2
15	414 436 900	Snap Cap (Black)	Capuchon à pression (noir)	2
16	414 436 800	Retainer Cap	Capuchon de retenue	2
17	391 301 600	Flat Washer	Rondelle plate	2
18	517 302 158	Headlamp Moulding	Enjoliveur de phare	1
19	517 302 003	Windshield Support	Support de pare-brise	1
20	517 302 356	High Windshield	Pare-brise haut	1
21	570 023 800	Windshield Latch	Loquet de pare-brise	8
22	243 141 640	Hex. Screw M4 x 16	Vis hex. M4 x 16	4
N 23	517 302 434	R.H. Console	Console DR	1
24	517 302 006	L.H. Console	Console GA	1
N 25	517 302 344	Center Console (Black)	Console centre (noir)	1
26	732 600 030	Screw	Vis	2
27	390 406 500	Pop Rivet 3/16.....	Rivet pop 3/16.....	4
N 28	517 302 413	Air Intake Plate	Plaque d'admission d'air	1
29	517 302 024	R.H. Air Intake Grill	Grille d'admission d'air DR	1
30	517 302 025	L.H. Air Intake Grill	Grille d'admission d'air GA	1
31	517 302 151	Air Intake Foam	Mousse-admission d'air	2
32	517 302 043	Console Nut	Écrou de console	1
33	293 250 029	Gasket	Joint étanche	1
34	390 409 400	Pop Rivet 5/32.....	Rivet pop 5/32.....	2
35	517 302 286	Rubber Stopper	Butée de caoutchouc	1
36	517 302 129	Rope Guide	Guide de corde	1
37	517 302 317	Center Foam (Can./US Only)	Mousse centrale (Can./US seulement)	1



**FRAME AND BODY/
CHÂSSIS ET CARROSSERIE**CAB, CONSOLE/
CAPOT, CONSOLE**GRAND TOURING 600**

38	414 971 910	R.H. Mirror	Miroir DR.	1
	414 972 010	L.H. Mirror	Miroir GA.	1
N 39	517 302 425	Secondary Foam.....	Mousse secondaire	1
N 40	517 302 420	Foam.....	Mousse	1
41	208 041 641	Screw M4 x 16	Vis M4 x 16	4
42	417 124 300	Washer.....	Rondelle	4
43	232 541 414	Elastic Stop Nut M4	Écrou élastique à épaulement M4	4

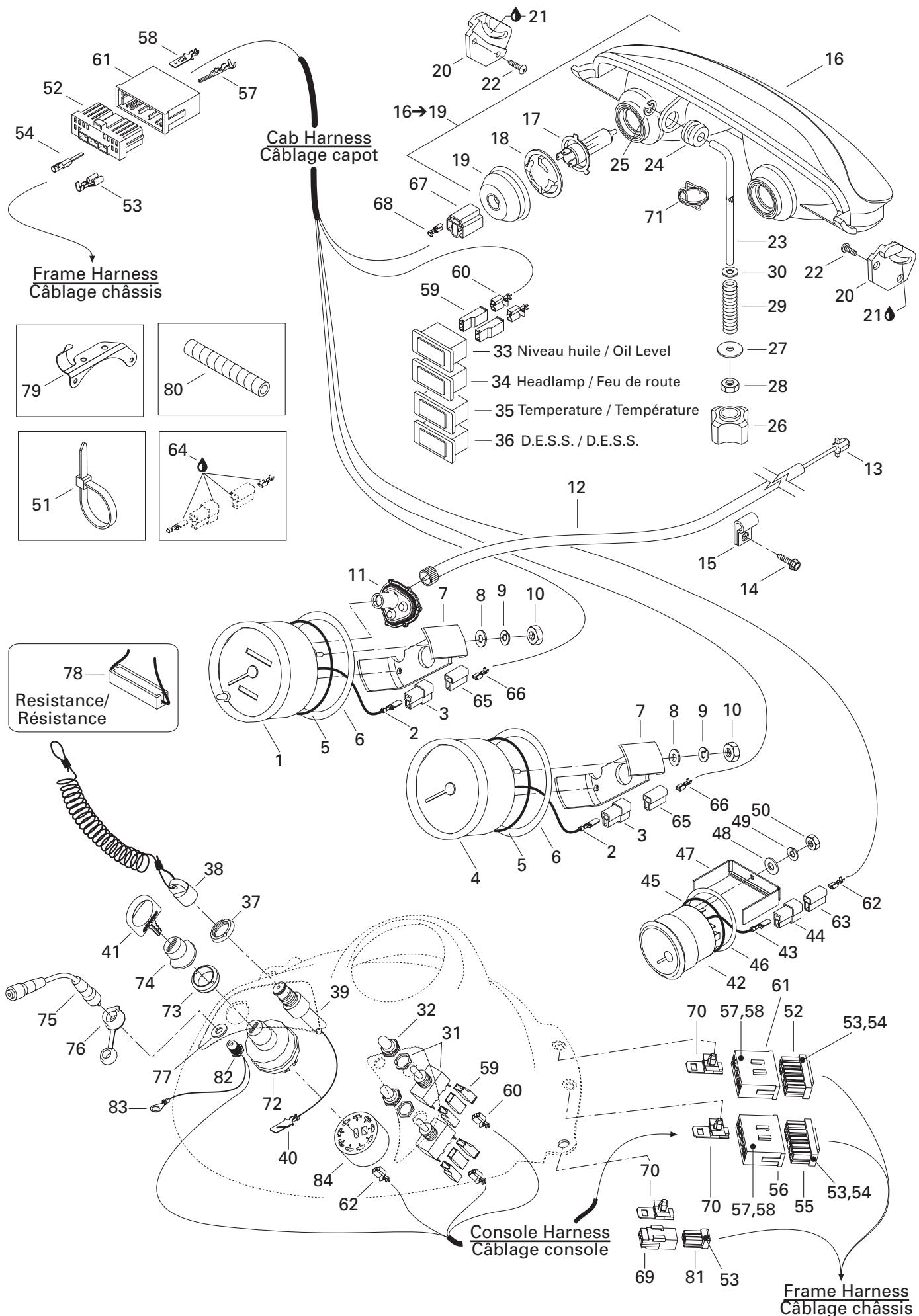


**FRAME AND BODY/
CHÂSSIS ET CARROSSERIE**DECAL/
DÉCALCOMANIE**GRAND TOURING 600**

1	516 000 300	Warning Label	Étiquette d'avertissement	1
2	516 000 227	Heat Thumb Decal	Décalque pouce chauffant	1
N 3	516 000 493	DESS Decal	Décalque DESS	1
4	516 000 458	Reverse Decal	Décalque renverse	1
N 5	415 127 924	«ROTAX 600» Decal Kit	Ens. Décalque «ROTAX 600»	1
6	418 002 200	«CE» Decal	Décalque «CE»	1
N 7	516 000 338	«Ski-Doo» Decal	Décalque «Ski-Doo»	1
8	415 127 656	Reflector Kit	Ens. réflecteur	1
N 9	415 127 843	Arm Decal Kit	Ens. de décalques de bras	1
N 10	415 127 925	Side Decal Kit	Ens. de décalques latéraux	1
N 11	415 127 926	Lower Side Decal Kit	Ens. décalques latéraux inférieurs	1
12	516 000 224	Reflector Decal (Yellow)	Décalque réflecteur (jaune)	2
	516 000 225	Reflector Decal (Red) (Europe)	Décalque réflecteur (rouge) (Europe)	1
13	516 000 282	BOMBARDIER Logo	Logo BOMBARDIER	1
14	415 064 400	R.H. Reflector (Yellow)	Réflecteur DR (jaune)	1
	415 064 401	L.H. Reflector (Yellow)	Réflecteur GA (jaune)	1
15	415 037 900	White Reflector (Europe)	Réflecteur blanc (Europe)	1
N 16	415 127 927	Hood Decal Kit (not shown)	Ens. de décalque capot (non montré)	1

All labels must be ordered and installed when replacing cab.

Tous les autocollants doivent être commandés et installés lorsqu'un capot est remplacé.

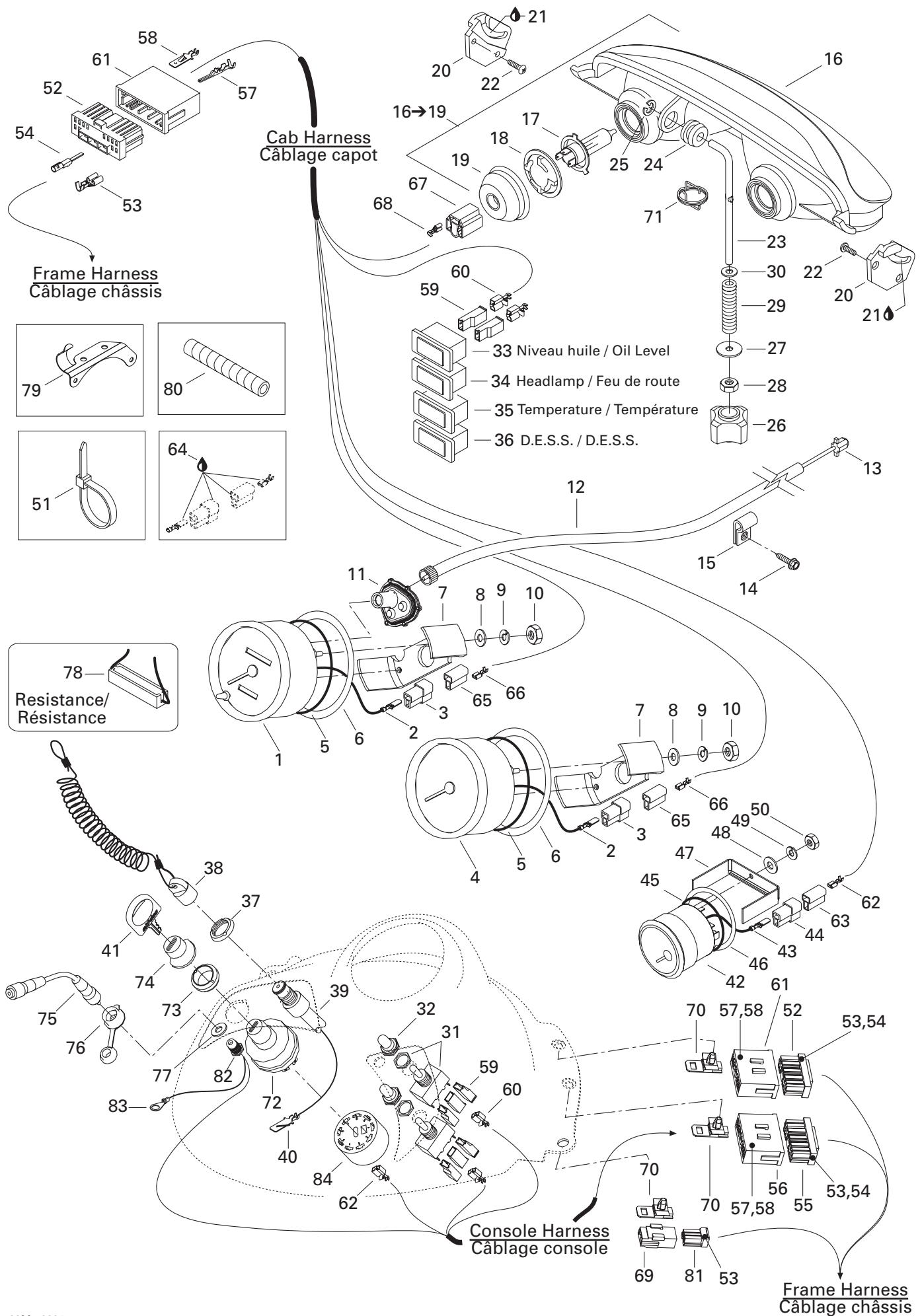


ELECTRIC SYSTEM/ Système électrique

ELECTRICAL SYSTEM/
Système électrique

GRAND TOURING 600

N 1	515 175 335	Speedometer (KMH)	Indicateur de vitesse (KMH)	1
N	515 175 336	Speedometer (MPH)	Indicateur de vitesse (MPH)	@
2	409 210 000	Male Terminal (14-18 Gauge)	Terminal mâle (calibre 14-18)	4
3	409 204 500	Male Terminal Housing (2 circuits)	Logement de terminal mâle (2 circuits) ...	2
N 4	515 175 340	Tachometer	Compte-tours	1
5	414 807 100	O-Ring	Joint torique	2
6	517 258 500	Washer	Rondelle	2
7	414 806 500	Case Holder	Support de boîtier	2
8	414 806 800	Flat Washer	Rondelle plate	4
9	414 806 700	Lock Washer	Rondelle-frein	4
10	414 806 900	Nut	Écrou	4
N 11	515 175 400	Drive Angle	Correcteur de vitesse	1
12	415 101 500	Speedometer Cable	Câble de l'indicateur de vitesse	1
13	572 010 100	Speedometer Drive Insert	Prise de l'indicateur de vitesse	1
14	— XXX —	Hex. Tapping Screw	Vis hex. autotaraudeuse	3
15	414 176 000	Clip (Cable)	Pince (câble)	3
16 19	515 175 158	Halogen Headlamp	Phare halogène	1
17	410 504 401	Halogen Bulb 60/55 W	Ampoule halogène 60/55 W	2
18	410 608 300	Bulb Holder	Porte-ampoule	2
19	410 607 100	Protector Cap	Capuchon protecteur	2
20	517 289 300	Headlamp Support R.H.	Support de phare avant DR	1
	517 289 400	Headlamp Support L.H.	Support de phare avant GA	1
21	413 707 500	Grease Tube LMZ, 400 g	Tube de graisse LMZ, 400 g	@
22	732 601 315	Headlamp Screw	Vis de phare	4
23	517 295 800	Adjuster Rod	Tige d'ajustement	1
24	415 100 800	Grommet	Passe-fils	1
25	732 610 072	Push Nut	Écrou de blocage	1
26	572 100 800	Handle	Manette	1
27	224 060 251	Washer	Rondelle	1
28	232 561 414	Elastic Stop Nut M6	Écrou d'arrêt élastique M6	1
29	415 100 600	Spring	Ressort	1
30	234 061 410	Flat Washer 6 mm	Rondelle plate 6 mm	1
31	410 107 300	Switch (Heated Grips/Throttle Handle)	Interrupteur (poignée/manette chauffante)	2
32	515 175 281	Switch Cover	Couvre interrupteur	2
33	410 109 500	Pilot Lamp (Oil Level)	Lampe témoin (niveau d'huile)	1
34	410 109 600	Pilot Lamp (Headlamp)	Lampe témoin (feu de route)	1
35	410 109 700	Pilot Lamp (Temperature)	Lampe témoin (température)	1
36	410 113 300	Pilot Lamp (DESS)	Lampe témoin (DESS)	1
37	278 000 508	Safety Switch Nut	Écrou sécurité	1
38	515 166 900	DESS Cap Ass'y	Capuchon DESS ass.....	1

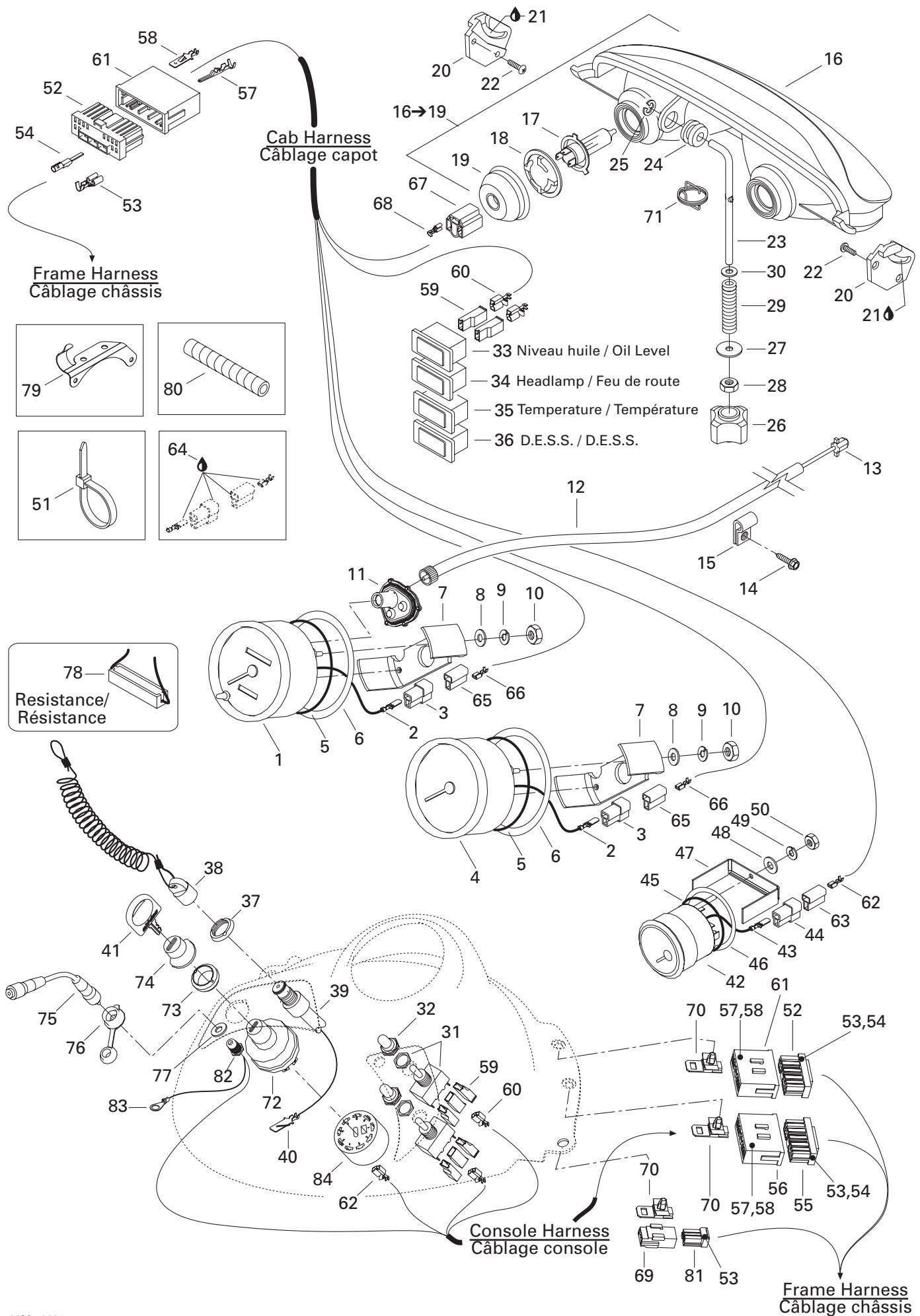


ELECTRIC SYSTEM/ Système électrique

ELECTRICAL SYSTEM/
Système électrique

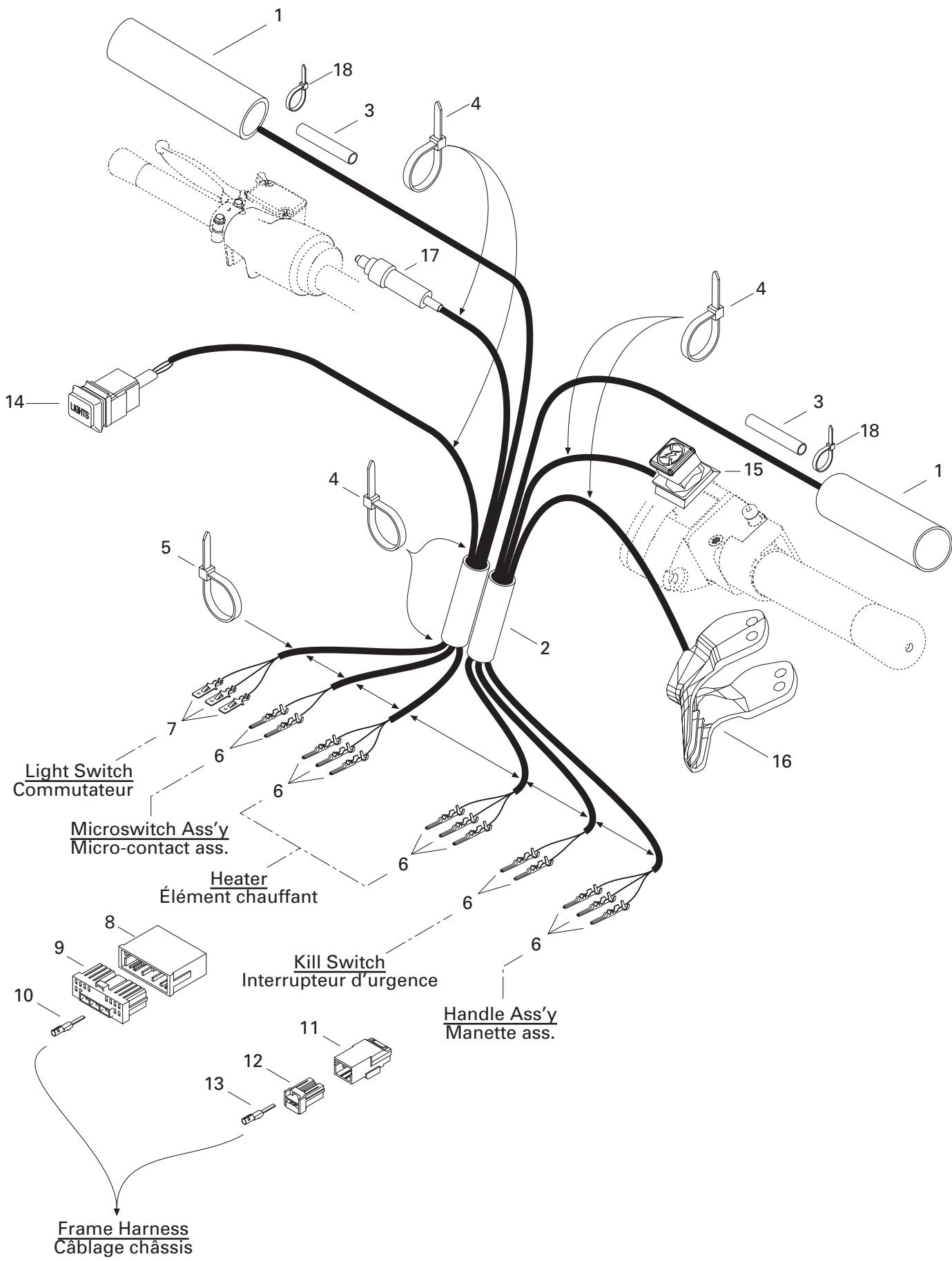
GRAND TOURING 600

39	40	515 175 145	DESS Switch	Interrupteur DESS	1
40		515 175 232	Male Terminal	Terminal mâle	3
41		414 991 700	Blank Key (Plastic PKG 5)	Clé vierge (plastique pqt 5)	@
N 42		515 175 343	Fuel Gauge	Cadran indicateur niveau d'essence	1
43		409 210 000	Male Terminal	Terminal mâle	3
44		409 204 200	Male Terminal Housing (3 Circuits)	Logement de terminal mâle (3 circuits)	1
45		414 807 200	O-Ring	Joint torique	1
46		517 258 600	Formed Washer	Rondelle formée	1
47		415 099 800	Case Holder	Support de boitier	1
48		391 301 700	Washer	Rondelle	2
49		414 833 700	Lock Washer	Rondelle Frein	2
50		414 833 600	Nut	Écrou	2
51		293 750 001	Tie Rap 94 mm	Attache 94 mm	@
		293 750 002	Tie Rap 130 mm	Attache 130 mm	@
		293 750 009	Tie Rap 160 mm	Attache 160 mm	@
		293 750 008	Tie Rap 350 mm	Attache 350 mm	@
		414 115 200	Tie Rap 180 mm	Attache 180 mm	@
		515 175 220	Tie Rap	Attache	@
52		515 175 350	Female Terminal Housing (13 circuits)	Logement de terminal femelle (13 circuits)	2
53		515 175 231	Female Terminal	Terminal femelle	@
54		515 175 282	Female Terminal	Logement de terminal femelle	@
55		515 175 349	Female Terminal Housing (15 circuits)	Logement de terminal femelle (15 circuits)	1
56		515 175 351	Male Terminal Housing (15 circuits)	Logement de terminal mâle (15 circuits)	1
57		515 175 232	Male Terminal	Terminal mâle	@
58		515 175 273	Male Terminal	Terminal mâle	@
59		409 010 400	Female Terminal Housing (1 circuit)	Logement de terminal femelle (1 circuit)	14
60		409 010 100	Female Terminal	Terminal femelle	@
61		515 175 352	Male Terminal Housing (13 circuits)	Logement de terminal mâle (13 circuits)	2
62		561 503 100	Female Terminal	Terminal femelle	@
63		409 204 300	Female Terminal Housing (3 circuits)	Logement de terminal femelle (3 circuits)	2
64		293 550 004	Dielectric Grease, 150 g	Graisse diélectrique, 150 g	@
65		409 204 600	Female Terminal Housing (2 circuits)	Logement de terminal femelle (2 circuits)	3
66		561 503 100	Female Terminal	Terminal femelle	@
67		409 202 700	Female Terminal Housing (3 circuits)	Logement de terminal femelle (3 circuits)	2
68		515 175 320	Female Terminal	Terminal femelle	@
N 69		515 175 494	Male Terminal Housing (3 circuits)	Logement de terminal mâle (3 circuits)	1
70		515 175 283	Housing Support	Support de logement	2
71		515 175 324	Spring (Europe)	Ressort (Europe)	1
72		410 111 300	Ignition Switch	Interrupteur d'allumage	1
73		410 112 100	Face Nut	Écrou	1



**ELECTRIC SYSTEM/
Système électrique**ELECTRICAL SYSTEM/
Système électrique**GRAND TOURING 600**

74	570 013 700	Switch Boot	Protecteur d'interrupteur	1
75	515 175 161	Visor Plug Extension	Rallonge de prise de visière	1
76	572 103 300	Cap	Capuchon	1
77	503 175 800	Washer	Rondelle	1
78	515 175 241	Resistance (50 ohms)	Résistance (50 ohms)	1
79	515 175 254	Cable Support	Support de câblage	1
80	409 902 100	Tubing 6 mm	Gaine 6 mm	@
N 81	515 175 495	Female Terminal Housing (3 Circuits)	Logement de terminal femelle (3 circuits) ..	1
82	— XXX —	Visor Plug	Prise de visière	1
83	— XXX —	Ring Terminal	Cosse à anneau	1
84	572 150 700	Ignition Switch Block	Bloc d'interrupteur d'allumage	1

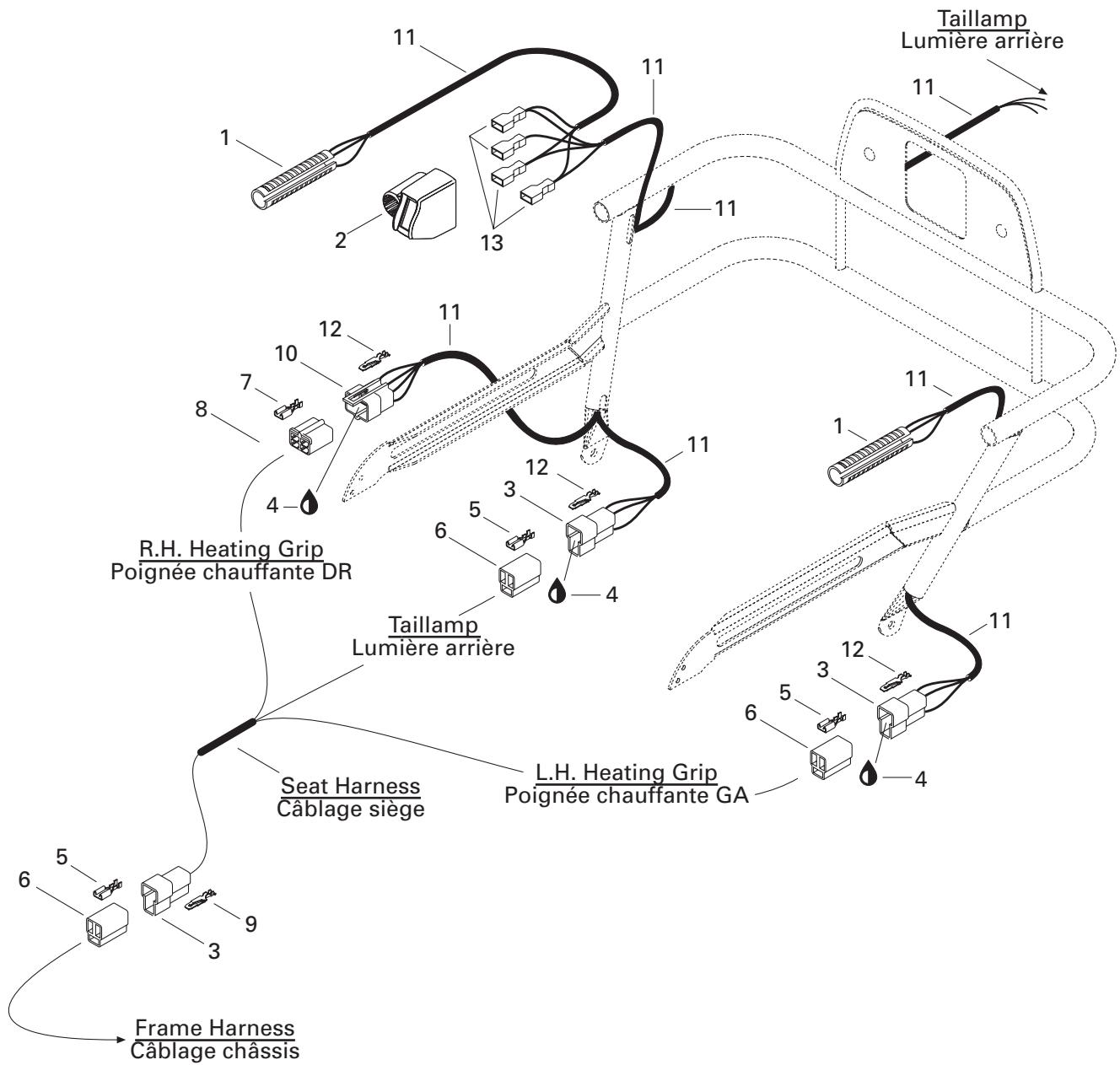


ELECTRIC SYSTEM/ Système électrique

STEERING/
GUIDON

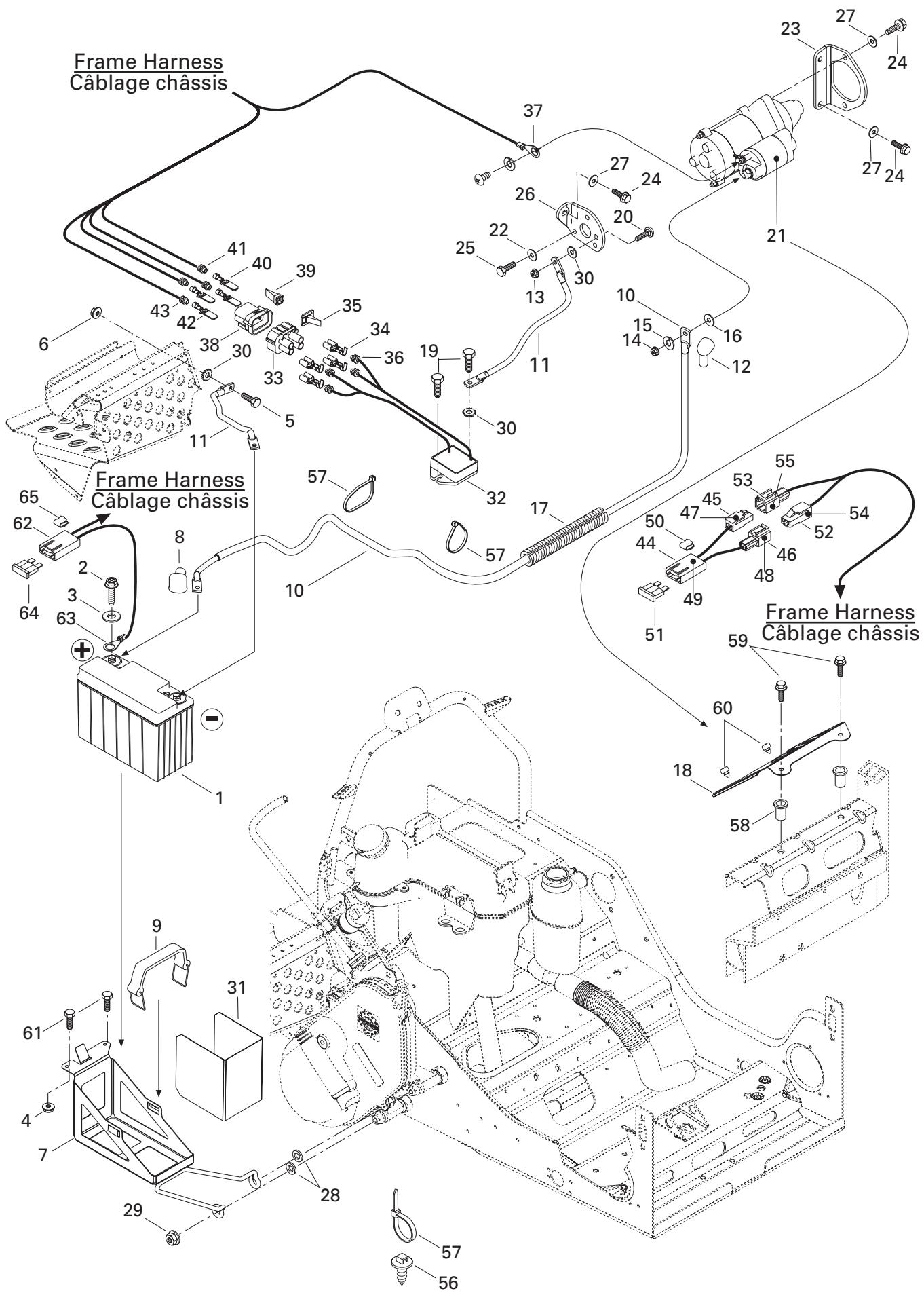
GRAND TOURING 600

N 1	515 175 389	Heating Element	Élément chauffant	2
2	515 175 314	Low Temperature Tubing 5/8"	Gaine basse température 5/8"	@
N 3	515 175 332	Low Temperature Tubing 1/4"	Gaine basse température 1/4"	@
4	414 115 200	Tie Rap 180 mm	Attache 180 mm	@
5	293 750 002	Tie Rap 130 mm	Attache 130 mm	@
6	515 175 232	Male Terminal	Terminal mâle	13
7	515 175 273	Male Terminal	Terminal mâle	3
8	515 175 352	Male Terminal Housing (13 circuits)	Logement de terminal mâle (13 circuits) ...	1
9	515 175 350	Femelle Terminal Housing (13 circuits)	Logement de terminal femelle (13 circuits) ...	1
10	515 175 231	Female Terminal (16-20 Gauge)	Terminal femelle (calibre 16-20)	@
	515 175 282	Female Terminal (14-20 Gauge)	Terminal femelle (calibre 14-20)	@
N 11	515 175 494	Male Terminal Housing (3 circuits)	Logement de terminal mâle (3 circuits) .	1
N 12	515 175 495	Femelle Terminal Housing (3 circuits)	Logement de terminal femelle (3 circuits)	1
13	515 175 231	Female Terminal (16-20 Gauge)	Terminal femelle (calibre 16-20)	3
N 14	515 175 390	Light Switch	Commutateur de lumière	1
N 15	515 175 410	Kill Switch	Interrupteur d'urgence	1
N 16	512 059 204	Throttle Handle Ass'y 40 mm	Manette d'accélérateur ass. 40 mm	1
N 17	507 032 284	Microswitch Ass'y	Micro-contact ass.	1
18	293 750 001	Tie Rap 94 mm	Attache 94 mm	@



**ELECTRIC SYSTEM/
Système électrique**RACK/
PORTE BAGGAGES**GRAND TOURING 600**

N 1	515 175 387	Heating Element	Élément chauffant	2
2	572 089 200	Switch Housing	Logement d'interrupteur	1
3	409 204 200	Male Terminal Housing (3 Circuits).....	Logement de raccord mâle (3 circuits) ..	3
4	293 550 004	Dielectric Grease, 150 g	Graisse diélectrique, 150 g	@
5	561 503 100	Female Terminal	Cosse femelle	9
6	409 204 300	Female Terminal Housing (3 Circuits)	Logement de raccord femelle (3 circuits)	3
7	561 503 200	Female Terminal	Cosse femelle	4
8	409 204 900	Female Terminal Housing (4 Circuits)	Logement de raccord femelle (4 circuits)	@
9	409 206 100	Male Terminal	Cosse mâle	3
10	409 209 300	Male Terminal Housing (4 Circuits).....	Logement de raccord mâle (4 circuits) ..	1
N 11	515 175 332	Vinyl	Gaine	@
12	409 210 000	Male Terminal	Cosse mâle	10
13	409 010 700	Female Terminal	Terminal femelle	4

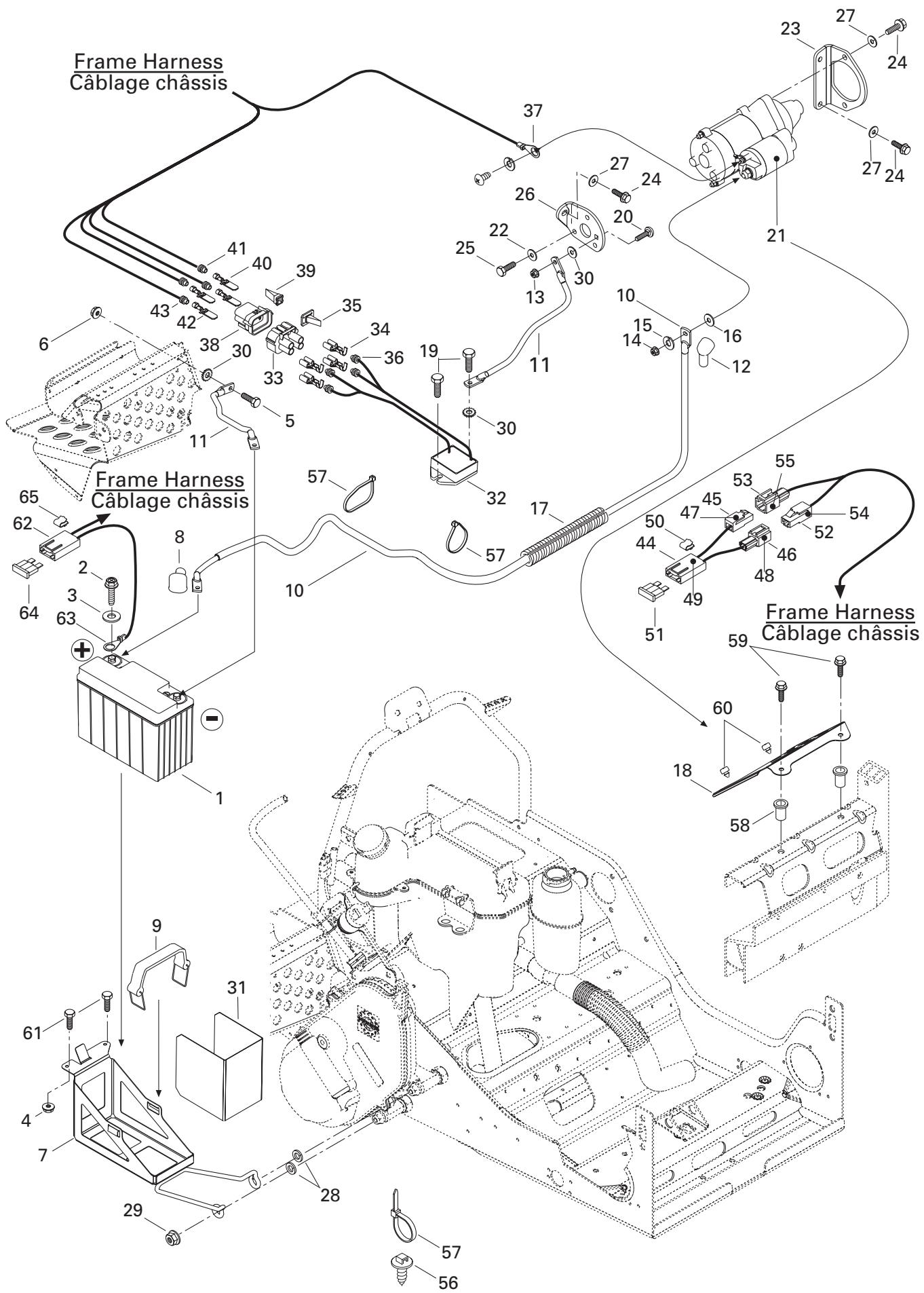


ELECTRICAL SYSTEM/ Système électrique

BATTERY AND STARTER/
BATTERIE ET DÉMARREUR

GRAND TOURING 600

N 1	3	515 175 481	Battery	Batterie	1
2	— XXX —		Hex. Screw M6	Vis hex. M6	2
3	— XXX —		Washer	Rondelle	2
4	233 251 414		Flanged Elastic Nut M5	Écrou élastique à épaulement M5	2
5	207 161 644		Hex. Screw M6 x 16	Vis hex. M6 x 16	1
6	233 261 414		Flanged Elastic Nut M6	Écrou élastique à épaulement M6	1
N 7		515 175 472	Battery Support	Support de batterie	1
8	570 151 000		Protection Cap	Capuchon protecteur	1
N 9		515 175 475	Battery Strap	Sangle de batterie	1
N 10		515 175 482	Battery Wire	Fil de batterie	1
N 11		515 175 483	Ground Wire	Fil de masse	2
12	278 000 020		Protector Cap	Capuchon protecteur	1
13	233 261 414		Flanged Elastic Nut M6	Écrou élastique à épaulement M6	1
14	232 081 414		Hex. Nut M8	Écrou hex. M8	1
15	234 181 401		Lock Washer 8 mm	Rondelle frein 8 mm	1
16	234 081 410		Flat Washer 8 mm	Rondelle plate 8 mm	1
17	409 901 700		Tubing	Gaine	@
N 18		515 175 536	Protector	Protecteur	1
19	210 261 680		Hex. Screw M6 x 16	Vis hex. M6 x 16	2
20	207 762 044		Carriage Bolt M6 x 20	Boulon de carrosserie M6 x 20	1
N 21		515 175 438	Starter	Démarreur	1
22	234 061 410		Flat Washer 6 mm	Rondelle plate 6 mm	3
23	515 175 142		Starter Bracket (PTO)	Support de démarreur (PDM)	1
24	207 582 044		Flanged Screw Hex. M8 x 20 (Scotch Grip)	Vis hex. à épaulement M8 x 20 (Scotch Grip)	5
N 25		207 361 644	Hex. Screw M6 x 16 (Scotch Grip)	Vis hex. M6 x 16 (Scotch Grip)	3
N 26		515 175 441	Starter Bracket (MAG)	Support de démarreur (MAG)	1
N 27		250 200 008	Lock Washer 8 mm	Rondelle frein 8 mm	5
28	503 175 800		Flat Washer	Rondelle plate	2
29	233 201 414		Elastic Flanged Stop Nut M10	Écrou d'arrêt élastique à épaulement M10 ..	2
30	250 200 000		Lock Washer Serrated	Rondelle frein chevauchante	3
31	515 175 363		Deflector	Déflecteur	1
32	36	515 175 217	Voltage Regulator	Régulateur de tension	1
33	409 208 000		Female Terminal Housing (4 Circuits)	Logement de terminal femelle (4 circuits) ..	1
34	278 000 994		Female Terminal	Terminal femelle	4
35	409 013 400		Female Lock (4 Circuits)	Verrou femelle (4 circuits)	1
36	278 000 996		Wire Seal	Joint de fil	4
N 37		515 175 504	Ring Terminal	Cosse à anneau	1
38	409 207 700		Male Terminal Housing (4 Circuits)	Logement de terminal mâle (4 circuits) ..	1
39	409 013 100		Male Lock (4 Circuits)	Verrou mâle (4 circuits)	1
40	409 010 900		Male Terminal	Terminal mâle	2



ELECTRICAL SYSTEM/ Système électrique

BATTERY AND STARTER/
BATTERIE ET DÉMARREUR

GRAND TOURING 600

41	409 208 300	Wire Seal	Joint de fil	2
42	409 013 000	Male Terminal	Terminal mâle	2
43	278 000 996	Wire Seal (Orange)	Joint de fil (Orange)	2
N 44 51	— XXX —	Fuse Wire Ass'y (ground)	Fil de fusible ass. (masse)	1
44	409 004 000	Fuse Holder	Porte fusible	1
N 45	515 175 509	Male Terminal Housing (1 Circuit)	Logement de terminal mâle (1 circuit)	1
N 46	515 175 510	Female Terminal Housing (1 Circuit)	Logement de terminal femelle (1 circuit)	1
47	515 175 273	Male Terminal	Terminal mâle	1
48	515 175 282	Female Terminal	Terminal femelle	1
49	409 011 600	Female Terminal	Terminal femelle	2
50	409 014 200	Backward Clip	Pince arrière	1
51	278 001 143	Fuse 20 AMP	Fusible 20 AMP	1
N 52	515 175 509	Male Terminal Housing (1 Circuit)	Logement de terminal mâle (1 circuit)	1
N 53	515 175 510	Female Terminal Housing (1 Circuit)	Logement de terminal femelle (1 circuit)	1
54	515 175 273	Male Terminal	Terminal mâle	1
55	515 175 282	Female Terminal	Terminal femelle	1
56	293 730 018	Dart Mount	Ancrage d'attache	1
57	414 115 200	Tie Rap 180 mm	Attache 180 mm	1
58	415 107 300	insert M6	Ajout M6	2
59	207 661 644	Flanged Screw Hex. M6 x 16	Vis hex. à épaulement M8 x 16	2
60	293 830 005	Rubber Plug	Bouchon de caoutchouc	2
61	207 151 644	Screw Hex. M5 x 16	Vis hex. M5 x 16	2
N 62 65	— XXX —	Battery Fuse Wire	Fil de fusible de batterie	1
62	409 004 000	Fuse Holder	Porte fusible	1
63	278 000 992	Ring Terminal	Cosse à anneau	1
64	410 917 200	Fuse 30 AMP.	Fusible 30 AMP.	1
65	409 014 200	Backward Clip	Pince arrière	1

DOCUMENTATION/ DOCUMENTATIONS

NUMERICAL INDEX/ INDEX NUMÉRIQUE

080 044 200 Page B12	208 041 641 Page D9	277 000 142 Page C2	390 910 000 Page A12
114 045 200 Page D2	208 652 044 Page C3	278 000 020 Page E4	390 910 300 Page D4
205 003 544 Page C12	209 632 540 Page D1	278 000 237 Page A9	390 911 100 Page C4
205 062 044 Page A6, A11	210 251 180 Page B8	278 000 508 Page D11	391 301 600 Page C7, D6, D8
205 062 060 Page B10	210 261 680 Page B3, E4	278 000 632 Page A8, A9	391 301 700 Page C7, D4, D12
205 062 544 Page A11	210 263 080 Page B10	278 000 736 Page A9	394 103 300 Page B4
205 063 044 Page A8	210 361 280 Page B4	278 000 737 Page A9	404 100 500 Page B7
205 082 544 Page A7, C4	210 361 890 Page B11	278 000 992 Page E5	404 101 600 Page B7
205 083 044 Page C12	216 141 260 Page C1	278 000 994 Page E4	404 101 700 Page B7
205 084 544 Page C11	224 002 251 Page C2	278 000 996 Page E4, E5	404 102 000 Page B7
205 482 546 Page B12	224 060 251 Page D11	278 001 143 Page E5	404 103 000 Page B7
206 260 844 Page C11	224 061 121 Page D6	278 001 268 Page A9	404 103 300 Page B7
206 263 044 Page B12	224 061 201 Page D2	290 239 048 Page A6	404 104 700 Page B7
206 580 890 Page D2	224 081 201 Page C11, D1	290 260 723 Page A6	404 105 400 Page B7
207 005 544 Page C2, C4	230 080 044 Page C4	293 000 052 Page A9	404 105 800 Page B7
207 006 044 Page C9	230 100 044 Page C7	293 200 003 Page B2	404 112 000 Page B7
207 008 086 Page C2	232 061 414 Page B9, B12	293 250 029 Page D8	404 112 700 Page B7
207 009 544 Page C5	232 066 414 Page B9	293 300 026 Page A6	404 112 800 Page B7
207 026 044 Page C9	232 081 414 Page E4	293 550 004 Page A9, B4, D12, E3	404 112 900 Page B7
207 054 044 Page C7	232 501 416 Page C2	293 550 014 Page C5	404 116 700 Page B7
207 063 044 Page D2	232 541 414 Page D9	293 550 021 Page A4, A5	404 121 300 Page B7
207 065 044 Page D2	232 551 414 Page B4, C7	293 730 018 Page E5	404 125 200 Page B7
207 084 044 Page C9, D1	232 561 414 Page A11, B9, B11, C7, D2, D11	293 750 001 Page A8, B5, D12, E2	404 126 800 Page B7
207 085 044 Page C4, C10, C11	232 581 414 Page A12, B4, B12, C3, C4, C6, C9, C11, D1, D2	293 750 002 Page B2, D12, E2	404 128 100 Page B7
207 085 544 Page C3, C9	233 061 414 Page B11	293 750 008 Page B2, D12	404 132 300 Page B7
207 087 544 Page B12	233 201 414 Page B9, C12, E4	293 750 009 Page D12	404 139 800 Page B7
207 088 044 Page C7	233 251 414 Page A12, B3, C3, C5, D1, D4, E4	293 800 005 Page B10, B11, C9, C11	404 147 400 Page B7
207 088 544 Page C7	233 261 414 Page B3, C7, D2, D3, D4, D6, E4	293 800 018 Page B2	404 149 000 Page B7
207 089 044 Page B8, C8, C10, C12	233 281 414 Page A12, C2, C5, C7, C11, D2	293 800 023 Page A5, B10, B12, C1	404 152 200 Page B7
207 102 544 Page A12	233 551 416 Page B8	293 800 033 Page B9	404 153 400 Page B7
207 103 044 Page C12	233 601 416 Page A12, C2, C4, C7	293 800 038 Page A7	404 153 800 Page B7
207 103 544 Page B8, C1, C11	234 001 410 Page A4, A12, B8, C5, C9, C11	293 800 060 Page A4, A5, A7, A8, B10, C1, C5, C8, C9, C11, D1	404 154 900 Page B7
207 108 044 Page B10	234 042 600 Page D8	293 830 005 Page E5	404 156 500 Page B7
207 151 244 Page A12, B3	234 061 410 Page A10, C5, D11, E4	365 901 100 Page D3	404 160 800 Page B7
207 151 644 Page E5	234 081 410 Page A12, B12, C4, C8, C9, C11, E4	371 006 300 Page B9	404 161 100 Page B7
207 152 044 Page B8, D4	234 101 601 Page C9, C11	371 800 800 Page B8	404 161 802 Page B7
207 152 544 Page C7	234 120 602 Page C9	371 901 700 Page B8	404 161 823 Page B7
207 161 444 Page D6	234 181 401 Page A7, C4, C8, C9, D1, E4	371 903 100 Page B12	404 161 844 Page B7
207 161 644 Page E4	241 140 060 Page D8	371 907 100 Page C11	404 161 845 Page B7
207 162 044 Page B9, C7, D2	243 141 640 Page D3, D8	371 910 200 Page C6	404 161 846 Page B7
207 182 044 Page A7, A12, D1	250 000 001 Page C4	371 910 400 Page C4	404 161 847 Page B7
207 182 544 Page C7, C9, D1	250 200 000 Page B3, D6, E4	371 910 700 Page C12	405 403 000 Page B8
207 182 584 Page D1	270 500 018 Page B7	390 402 200 Page B2, C1, C5, D4	405 404 400 Page B8
207 183 044 Page C8, C9	271 000 110 Page D5	390 402 300 Page C2, C4, D4, D5	405 404 500 Page C7, C8, C11
207 582 044 Page A10, E4		390 402 400 Page D6	405 408 200 Page B12
207 605 544 Page C5		390 403 600 Page D2	405 408 500 Page B10, C6
207 661 644 Page E5		390 406 500 Page A12, B4, D5, D6, D8	405 408 600 Page C6
207 661 684 Page D6		390 409 400 Page D2, D8	408 200 700 Page C3, C5, C6, C9, C11
207 662 544 Page D6		390 409 600 Page D6	408 800 400 Page B2
207 663 544 Page D4, D6		390 906 800 Page D2, D6, D8	409 004 000 Page E5
207 682 044 Page D3		390 908 000 Page D3	409 010 100 Page D12
207 684 044 Page C2			409 010 300 Page B2, B3, B10
207 762 044 Page D2, E4			409 010 400 Page D12
207 787 044 Page C2			409 010 700 Page E3

DOCUMENTATIONS/ DOCUMENTATIONS

NUMERICAL INDEX/ INDEX NUMÉRIQUE

409 010 900 Page E4	410 607 100 Page D11	414 773 200 Page B9	415 018 200 Page B4
409 011 100 Page A8	410 608 300 Page D11	414 773 400 Page B9	415 025 500 Page C1
409 011 600 Page E5	410 914 600 Page A9	414 773 500 Page B9	415 027 800 Page C12
409 011 900 Page A8	410 917 200 Page E5	414 784 800 Page B12	415 029 800 Page C1
409 013 000 Page E5	412 500 100 Page A11	414 805 000 Page B9	415 029 900 Page C1
409 013 100 Page E4	413 701 000 Page B12	414 805 101 Page B9	415 030 000 Page C1
409 013 400 Page E4	413 703 100 Page B11, B12	414 805 102 Page B9	415 034 500 Page C1
409 014 200 Page E5	413 707 000 Page A4, A7	414 806 500 Page D11	415 037 900 Page D10
409 202 700 Page D12	413 707 500 Page D11	414 806 700 Page D11	415 040 700 Page C3
409 204 200 Page D12, E3	413 710 300 Page A7, B1	414 806 800 Page D11	415 043 300 Page D6
409 204 300 Page D12, E3	413 710 500 Page B3	414 806 900 Page D11	415 046 400 Page B10
409 204 500 Page B5, B10, D11	413 710 700 Page B3	414 807 100 Page D11	415 049 300 Page B8
409 204 600 Page B4, B10, D12	413 711 000 Page B3	414 807 200 Page D12	415 050 200 Page D1
409 204 900 Page E3	413 711 400 Page A4, A5	414 813 300 Page D1	415 050 300 Page D1
409 206 100 Page E3	413 711 500 Page B8, C3, C5, C6, C9, C11	414 814 100 Page B4	415 050 400 Page D2
409 207 100 Page A8, A9	413 802 900 Page A4, A5, B3	414 818 200 Page B4	415 052 300 Page C10, C12
409 207 200 Page A8	413 803 000 Page B3	414 819 500 Page D2	415 053 600 Page C1
409 207 300 Page A8, A9	413 803 100 Page B3	414 819 600 Page D2	415 057 500 Page C9
409 207 400 Page A8	413 803 200 Page B3	414 820 800 Page B12	415 058 300 Page D6
409 207 700 Page E4	414 803 300 Page B10	414 820 900 Page D1	415 064 300 Page B10
409 207 900 Page A8	414 036 300 Page D6	414 821 000 Page D1	415 064 400 Page D6, D10
409 208 000 Page E4	414 115 200 Page C3, D12, E2, E5	414 821 200 Page D1	415 064 401 Page D6, D10
409 208 200 Page A8	414 176 000 Page D11	414 821 400 Page D1	415 073 300 Page D3
409 208 300 Page E5	414 274 500 Page B4	414 833 600 Page D12	415 075 300 Page C1
409 208 500 Page A8	414 413 800 Page A4	414 833 700 Page D12	415 079 200 Page B9
409 209 300 Page E3	414 415 200 Page B3, B4	414 834 100 Page A6	415 079 800 Page B4
409 210 000 Page B10, D11, D12, E3	414 420 700 Page B3, B4	414 859 400 Page D4	415 080 000 Page B5
409 901 700 Page E4	414 436 800 Page D8	414 860 700 Page B11	415 080 100 Page B4
409 902 100 Page E1	414 436 900 Page D8	414 872 100 Page B4	415 080 200 Page B3
410 107 300 Page D11	414 440 800 Page B4, C1	414 872 700 Page B4	415 080 700 Page B3
410 109 500 Page D11	414 484 400 Page B8	414 876 600 Page B12	415 084 700 Page B2
410 109 600 Page D11	414 491 600 Page C3	414 876 700 Page B10	415 093 900 Page D6
410 109 700 Page D11	414 513 700 Page D1	414 916 600 Page D6	415 099 800 Page D12
410 111 300 Page D12	414 516 400 Page D1	414 917 900 Page C9	415 100 600 Page D11
410 112 100 Page D12	414 531 300 Page B8	414 918 000 Page B12	415 100 800 Page D11
410 113 300 Page D11	414 536 500 Page B3	414 920 500 Page C1	415 101 500 Page D11
410 209 700 Page A10	414 554 800 Page B3	414 920 600 Page C1	415 102 400 Page C9
410 209 800 Page A10	414 558 900 Page B12	414 936 000 Page C9	415 103 200 Page B6
410 209 900 Page A10	414 575 600 Page B10	414 961 100 Page A9	415 107 100 Page A12
410 210 100 Page A10	414 580 700 Page B3	414 969 400 Page B9	415 107 300 Page E5
410 210 200 Page A10	414 681 800 Page B3	414 971 910 Page D9	415 110 000 Page B2
410 210 300 Page A10	414 681 900 Page B3	414 972 010 Page D9	415 112 700 Page C7
410 210 400 Page A10	414 684 700 Page B2	414 988 700 Page D1	415 117 800 Page B4
410 210 900 Page A10	414 689 500 Page B11	414 989 700 Page C1	415 127 656 Page D10
410 211 100 Page A10	414 728 000 Page D3	414 989 800 Page C1	417 003 801 Page B11
410 211 200 Page A10	414 753 300 Page B4	414 989 900 Page C1	417 003 900 Page B11
410 212 500 Page A10	414 753 500 Page B4	414 990 600 Page C1	417 004 201 Page B11
410 212 600 Page A10	414 768 000 Page C2	414 990 700 Page C1	417 004 302 Page B11
410 213 106 Page A10	414 768 100 Page C2	414 991 700 Page D12	417 004 305 Page B11
410 213 107 Page A10	414 772 500 Page B9	414 998 500 Page D2	417 004 308 Page B11
410 213 109 Page A10	414 772 600 Page B8	415 005 700 Page B4	417 004 501 Page B11
410 213 110 Page A10	414 772 700 Page B8	415 011 200 Page B12	417 004 800 Page B11
410 504 000 Page D1	414 773 100 Page B9	415 012 400 Page C2	417 005 281 Page B11
410 504 401 Page D11	414 773 100 Page B9	415 015 500 Page D1	417 005 500 Page B11

DOCUMENTATION/ DOCUMENTATIONS

NUMERICAL INDEX/ INDEX NUMÉRIQUE

417 005 600 Page B11	420 841 306 Page A6	420 941 925 Page A4, A7	503 188 929 Page C11
417 005 700 Page B11	420 841 520 Page A8	420 944 310 Page A11	503 188 930 Page C9
417 005 800 Page B11	420 841 921 Page A6	420 945 752 Page A8	503 188 933 Page C11
417 006 100 Page B11	420 842 230 Page A5	420 945 759 Page A5	503 188 934 Page C11
417 010 200 Page B12	420 845 102 Page A5	420 945 770 Page A11	503 188 938 Page C9
417 120 000 Page B11	420 845 300 Page A11	420 950 320 Page A6	503 188 944 Page C7
417 124 300 Page D9	420 850 338 Page A6	420 950 890 Page A4	503 188 951 Page C8
417 126 337 Page B12	420 851 330 Page A11	420 956 510 Page A4	503 188 969 Page C12
417 222 044 Page B11	420 851 440 Page A7	420 960 770 Page A4	503 188 974 Page C11
417 222 049 Page B11	420 852 070 Page A11	500 003 400 Page C6	503 188 976 Page C9
417 222 160 Page B11	420 852 284 Page A11	501 017 400 Page C6	503 188 979 Page C7
417 222 176 Page B11	420 852 301 Page A11	501 025 000 Page B12, C6	503 188 998 Page C7
417 300 001 Page C1	420 852 419 Page A8	501 026 300 Page B12	503 189 044 Page C12
417 300 002 Page C1	420 854 265 Page A6	501 027 400 Page C6	503 189 060 Page C8
417 300 057 Page B11	420 854 370 Page A6	502 006 500 Page D6	503 189 075 Page C7
418 001 709 Page C1	420 854 447 Page A6	502 006 506 Page D6	503 189 185 Page C9
418 001 800 Page D1	420 860 950 Page A11	502 006 536 Page D6	503 189 196 Page C9
418 002 200 Page D10	420 860 965 Page A4	502 006 558 Page D6	503 189 264 Page B8
420 222 505 Page A4	420 867 805 Page A7	502 006 559 Page D6	504 073 700 Page B10
420 227 945 Page A4	420 867 815 Page A7	503 103 600 Page C11	504 075 800 Page B9
420 230 195 Page A4	420 886 687 Page A5	503 140 600 Page C4, C9	504 076 100 Page B8
420 230 400 Page A4	420 886 688 Page A5	503 144 300 Page C11	504 076 300 Page B8
420 232 100 Page A4	420 888 253 Page A5	503 146 700 Page C4	504 076 800 Page B8
420 239 944 Page A6	420 888 254 Page A5	503 151 600 Page C9	504 077 300 Page B9
420 240 031 Page A4	420 888 260 Page A4	503 153 100 Page C8	504 078 700 Page B9
420 240 480 Page A6	420 888 581 Page A7	503 154 000 Page C8	504 080 200 Page B8
420 241 220 Page A6	420 897 061 Page A11	503 154 703 Page C11	504 080 300 Page B8
420 245 370 Page B11, B12	420 899 271 Page A4, A5	503 155 300 Page C7	504 082 900 Page B9
420 246 015 Page A5	420 911 551 Page A6	503 160 000 Page C8	504 083 100 Page B8
420 250 015 Page A6	420 916 410 Page A5	503 160 700 Page C7	504 083 800 Page B9
420 250 239 Page A6	420 922 025 Page A6	503 168 700 Page C11	504 084 400 Page B8
420 427 684 Page A5	420 922 062 Page A6	503 168 800 Page C11	504 085 400 Page B8
420 430 110 Page A6	420 922 630 Page A4	503 169 000 Page C9	504 087 700 Page B9
420 430 782 Page A6	420 923 435 Page A6	503 169 200 Page C11	504 094 300 Page B9
420 632 010 Page A4	420 923 450 Page A6	503 171 400 Page C10	504 096 600 Page B9
420 640 311 Page A4	420 923 460 Page A6	503 171 600 Page C10, C12	504 096 800 Page B8
420 640 321 Page A8	420 924 519 Page A7	503 171 700 Page C10	504 097 700 Page B8
420 650 370 Page A4	420 924 532 Page A7	503 172 900 Page C11	504 141 800 Page B12
420 810 860 Page A11	420 924 539 Page A7	503 173 700 Page C8	504 141 900 Page B12
420 815 150 Page A5	420 927 710 Page A5	503 174 600 Page C7	504 143 400 Page B12
420 815 151 Page A5	420 931 270 Page A6	503 174 900 Page C9	504 147 200 Page B8
420 818 664 Page A5	420 931 582 Page A6	503 175 400 Page C9	504 149 100 Page B12
420 827 050 Page A5	420 931 583 Page A6	503 175 800 Page C2, E1, E4	504 151 750 Page B10
420 827 445 Page A5	420 931 584 Page A6	503 176 700 Page C11	504 151 776 Page B8
420 827 760 Page A5	420 931 590 Page A6	503 180 400 Page C7	504 151 781 Page C6
420 831 950 Page A5	420 931 610 Page A7	503 182 900 Page C7	504 151 782 Page C6
420 832 425 Page A5	420 931 790 Page A5	503 183 000 Page C7	504 151 806 Page B9
420 832 575 Page A5	420 931 810 Page A4	503 183 100 Page C7	504 151 808 Page B8
420 832 590 Page A5	420 938 986 Page A11	503 183 300 Page C7	504 151 810 Page B9
420 834 350 Page A5	420 939 115 Page A11	503 183 400 Page C12	504 151 814 Page B10
420 837 421 Page A4	420 941 215 Page A7	503 183 700 Page C4	504 151 818 Page B9
420 838 082 Page A6	420 941 250 Page A6	503 183 800 Page B9	504 151 823 Page B9
420 838 253 Page A6	420 941 451 Page A6	503 184 900 Page C12	504 151 836 Page C6
420 840 511 Page A4	420 941 621 Page A6	503 187 500 Page C4	504 151 894 Page C6

**DOCUMENTATIONS/
DOCUMENTATIONS**

NUMERICAL INDEX/
INDEX NUMÉRIQUE

N 516 000 338 Page D10
N 516 000 493 Page D10
N 517 302 322 Page B12
N 517 302 333 Page D8
N 517 302 344 Page D8
N 517 302 371 Page D8
N 517 302 372 Page D8
N 517 302 413 Page D8
N 517 302 420 Page D9
N 517 302 425 Page D9
N 517 302 434 Page D8
N 518 321 873 Page D4
N 518 321 919 Page D4
N 518 321 920 Page D4
N 518 321 957 Page D4
N 518 321 999 Page D5
N 518 322 031 Page D5
N 518 322 094 Page D4
N 518 322 116 Page D4
N 518 322 119 Page D4
N 519 000 028 Page B3
N 520 000 182 Page D3
N 520 000 183 Page D3
N 529 035 596 Page D3
N 572 098 606 Page D8



ski-doo

BOMBARDIER
PRODUITS RÉCRÉATIFS



© Marques de commerce de Bombardier Inc.
© *Trademarks of Bombardier Inc. All rights Reserved
© 1999 Bombardier Inc. Tous droits réservés
Litho d in Canada

© Marques de commerce de Bombardier Inc.
© 1999 Bombardier Inc. Tous droits réservés
Lithographie au Canada